

أقدمك... أفالاطون

تأليف <

ديف روبنسون

جودى جروفز

ترجمة <

إمام عبد الفتاح إمام

25

المشروع القومى للترجمة

أقدم لك ...

أفلاطون

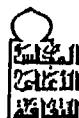
تأليف

وجودى جروفر

ديف روينسون

ترجمة

إمام عبد الفتاح إمام



**DAVE ROBINSON
JODY GROVES**

INTRODUCING :

Plato

مقدمة

بِقَلْمِ / المُتَرَجِّم

هذا هو الكتاب الثاني من سلسلة «أَقْدَمْ لِكَ...». وهو عن «أَفَلاطُون»، ويقدم فيه المؤلفان حياة أَفَلاطُون وفلسفته وعلاقته بسقراط، ومن تأثير بهم من الفلاسفة السابقين على سقراط مثل فِيثاغورس وهيراقلطيس، بنفس الطريقة السابقة أعني عن طريق الرسوم والأشكال التوضيحية التي تكشف للقارئ غير المتخصص الفكر الفلسفية المجردة بحيث يفهمها بسهولة ويسر، دون إخلال بعمقها.

وكما يربط المؤلفان فلسفة أَفَلاطُون بالسابقين عليه ومن تأثير بهم، فإنهم يلقيان الضوء على تأثير أَفَلاطُون في الفلسفات اللاحقة - لا مباشرة فحسب مثل فلسفة أَرسطو، بل في الأَفَلاطُونية المحدثة. وعصر النهضة، والفلسفة الحديثة والمعاصرة، وفلسفة ما بعد الحداثة.

وهي محملة نذكرها للمؤلفين مرة أخرى، وقد أفضنا في عرضها في مقدمتنا للكتاب السابق عن «ديكارت»..

نعود فنشكر المجلس الأعلى للثقافة - وأمينه العام - الذي أتاح لهذه السلسلة الظهور ضمن المشروع القومي للترجمة.

والله نسأل أن يهدينَا جمِيعاً سُواء السَّبِيل،

إمام عبد الفتاح إمام

ملك الفلسفه :

ربما كان أفالاطون أعظم فيلسوف في جميع العصور، وأول من جمع كافة الأفكار المختلفة والحجج المتنوعة في كتب يستطيع أن يقرأها كل إنسان. لقد أراد أن يعرف كل شيء، ولقد أزعجه باستمرار أصدقائه وال فلاسفة الذين جاءوا بعده بدعوه للإجابة عن الأسئلة التي أقلقته ... وهو أيضاً كانت له أفكار حاسمة خاصة به، بعضها كان معقولاً جداً، وبعضها الآخر يبدو الآن بالغ الغرابة. لكن يعرف منذ البداية أن "التفكير" هو نشاط خاص جداً.



عالم أثينا :

ولد أفلاطون عام ٤٢٧ ق.م. في عائلة أرستقراطية وعاش في مدينة أثينا معظم حياته. كانت دولة المدنية في أثينا في القرن الخامس ق.م. هي على الأرجح أعظم مكان متحضر في العالم ... فهي موطن علماء الفلك، وعلماء البيولوجيا، والمنطقة والفنانين، وعلماء الرياضة، وجميع أنواع المفكرين الذين صنفوا بطريقة فضفاضة على أنهم «محبو الحكمة» أو الفلاسفة.



كانت الأفعال البدنية الشاقة يقوم بها العبيد، وبالتالي فقد كان لدى معظم الاثنين وقت فراغ كبير للتفكير والحديث عن الأفكار.



انهيار أثينا :

عاش أفلاطون في فترة من تاريخ أثينا شهدت في بدايتها اضطرابات، ثم في نهايتها كارثة. في العصر الذهبي لأثينا كان رجل الدولة العظيم بركليز ٤٩٥ - ٤٢٩ ق.م. قادرًا على أن يوحد، تقريرًا، كل دول المدينة الأغريقية الأخرى في حلف مؤقت ضد الفرس الذين كانوا يهددونهم دائمًا بالغزو، غير أن هذا الاتحاد كان قصيرًا العمر.



من المرجح جداً أن يكون أفلاطون قد شارك في هذه الحرب الأخيرة ضمن سلاح الفرسان - لأنه سيكون أمراً غريباً جداً أن لا يشترك مواطن مثله في القتال. كغيره من شباب الطبقة العليا في أثينا، ومن المحتمل أن يكون لديه شعور متضارب حول هذه الحرب.



بعد الحرب فرضت اسبرطة حكومة دمية على أثينا. ربما كان أفلاطون قد شارك فيها - كما اشترك أقاربه كا أفريطس وخارميندس - لو أن التاريخ قد تغير ولو تغييراً طفيفاً.

سقراط :

التقى أفلاطون بفيلسوف ساحر في تأثيره يدعى سقراط (٤٧٠ - ٣٩٩ ق.م.) الذي غير مجرى حياته تغييرًا تاماً (١).

كان سقراط معلماً شعبياً لكثير من الشباب الآثينيين على الرغم من أن مظهره وعاداته الشخصية، وارائه الفلسفية كانت موضع تهكم وسخرية في المسرح الآثيني، وفي الحياة العامة. ولقد ذهب سقراط إلى أن الفلسفة لا يمكن تعلمها لأنها في الحقيقة موقف ذهنى أكثر منها مجموعة من المعارف وكان، مثل جميع المعلمين يتحدث في العادة عن طريقة الألغاز والمقارقات.



كان سقراط يشجع ذلك النمط التمرد من السلوك الذى يكرهه الحكام والمسئولون فى العادة. وفي النهاية ثار المواطنون الآثينيون على حكومة الطغاة الثلاثين وأعادوا نظام الحكم الديمقراطي. وفي عام ٣٩٩ أُعدم سقراط بأن تجرع السم، وكانت التهم المغرضة ضده هي أنه يجذب على «الآلهة» وأنه يفسد الشئ. الواقع أنه ربما ادين بسبب تلميذين مقربين من تلاميذه هما كريتيس (الطاغية) وأليقيادس (الخائن الأسيبطي) ويبعدو أن سقراط مثل تلميذه أفلاطون كان، فيما يبدو يقوم بأسوأ الاختيارات عندما يتعلق الأمر بالأصدقاء.

(١) يقال أنه أهم شخصية أثرت في تفكير أفلاطون، وأنه كره الديمقراطية بسبب اعدامها لاستاذه، ولم يكدد ينفذ حكم الاعدام في سقراط حتى هجر أفلاطون آثينا، وطاف في رحلات كثيرة للدراسة والاطلاع. (المترجم).

الأكاديمية :

أدى الحنين إلى الوطن بأفلاطون إلى العودة إلى أثينا حيث أسس حوالي عام ٣٨٧ أول جامعية في أوروبا سميت باسم "الأكاديمية" في الصالحة القريبة من أثينا. وفي هذا المعهد التربوي^(١). كان الطلاب الذين يخضعون لنظام الوقت الكامل يتناولون الطعام على نفس المائدة ويتناقشون في كل شيء يعرفونه^(٢)، ويحافظون على روح الحوار السocraticي حيّاً. وكان أفلاطون يلقى دروساً على طلابه في الرياضيات والفلك، ونظريته عن "المثل" بينما يتمشى في حدائق المدرسة^(٣). وكان لديه مكتبة صغيرة وربما أيضاً نموذج رياضي لمدار الكواكب. وكان اعضاء الأكاديمية مثل طلاب المدرسة الفيثاغورية في جنوب إيطاليا - يؤمنون أن دراسة الرياضيات هي مفتاح كل فهم.



ربما اختلط غرض الأكاديمية في بعض الأحيان قليلاً عند الاثنين المولعين بالدراسة. ففي بعض المناسبات يستجيب كثير من المواطنين بحماس شديد بحديث عام معلن عن "الحياة الخيرة" وهم يأملون سماع شيء من السعادة واصلاح النفس، لكنهم يجدون أن عليهم الجلوس لسماع محاضرة طويلة مملة وغامضة في الرياضيات العليا.

(١) اختار أفلاطون لمدرسته مكاناً كان سقراط[ُ] يعلم فيه تلاميذه من الشباب، وقد وصفه أفلاطون في مقدمة محاورة «فايديروس» يقع ذلك المكان خارج أسوار أثينا على مقربة من الباب الغربي حيث يؤدي طريق تخف به عماليل العظام إلى بستان كان ملكاً للبطل «أكاديموس» واليه يتسب المكان فيقال أكاديمية (المترجم).

(٢) فرض على المدرسة نظام خاص في الرزى، وتصنيف الشعر وقلنسوات الرأس، واصطحاب العصا، مع أداب تختص بالمائدة وقواعد الشراب (المترجم).

(٣) كان من المؤلف مناقشة الاستاذ وهو يمشي كما هو معروف عن سقراط، وكما اشتهر عن اسطو فيما بعد الذي سميت مدرسته بالمشائين (قارن «أفلاطون» للدكتور الأهوانى ص ٣٤ - ٣٥). (المترجم).

ثلاث زيارات إلى سيراقوسة للنصيحة :

عندما كان أفلاطون في الستين من عمره قام بزيارة أخرى مشئومة إلى سيراقوسة في صقلية بناء على طلب صديقه ديون. وكان المفروض أن يقوم أفلاطون بوظيفة المعلم للملك الشاب ديونسيوس الثاني، لكنه وجد نفسه وسط عش الدبابير السياسية المرعبة، حتى أن ديون نفسه تم تفيه لاتهامه بالتأمر ضد الملك.



ونتيجة لذلك، فقد مرَّ أفلاطون فيما يليه، ببعض التجارب الصعبة لكي يغادر سيراقوسة^(١)، ويعود إلى وطنه. ومن الآن فصاعداً فسوف يجد الملك الذي يحاصره، أن من الحكمة أن يقرر أن لديه أشياء عميقة تتمناه أفضل من الدروس الخصوصية في الميتافيزيقيا^(٢).

(١) زار أفلاطون سيراقوسة ثلاثة مرات الأولى في عهد ديونسيوس الأكبر (أو الأول)، والثانية والثالثة في عهد ابنه ديونسيوس الثاني وهي كلها محاولات لتطبيق جمهوريته المشالية لكنها باعدت جميراً بالفشل (المترجم).

(٢) الزيارة الثالثة: تحولت إلى كارثة فلم يقف ديونسيوس بشيء، ولم يدخل في حوار مع الفيلسوف إلا مرة واحدة. ووجد أفلاطون نفسه سجيناً كالطاير الحبيس في قفصه، وتأزم الموقف حتى تعرضت حياته للخطر. وحاصره التهديد بالقتل في كل لحظة - راجع كتابنا الطاغية ص ٣ - ١٣ من طبعة مدبولي، وكذلك "المنقذ" للدكتور عبد الغفار مكاوى كتاب الهلال العدد ٤٤٠ أغسطس عام ١٩٨٧ (المترجم).

عاد أفلاطون إلى سيراقوسة بطريقة ليس فيها شيء من الحكمة عندما سمع أن ديونيسوس وعد بأن يعيد ديون من المنفى، غير أن ديون ظل في المنفى، وصودرت جميع أملائه، فكان على أفلاطون أن يظل في سيراقوسة في حالة اعتقال دائم في المنزل ما لم يتدخل أحد الحكام المجاورين لصالحه في عام ٣٥٧ ق م حيث غزا ديون سيراقوسة وأطاح بديونسيوس.



الأكاديمية الهدائة :

أخيراً عاد أفلاطون إلى أثينا حيث افتتح الأكاديمية وظل يدرس فيها حتى وفاته عام ٣٤٧ ق.م . وكان أفضل طلاب الأكاديمية كلها شاب مقدوني من الشمال يسمى أرسطو (٣٨٤ - ٣٢٢ ق.م.).



وأما الأكاديمية نفسها فقد واصلت السير لعدة قرون حتى أغلقها في النهاية الامبراطور المسيحي جوستينيان عام ٥٢٩ ميلادية (١).

توفي أفلاطون وقد جاوز سن الثمانين بقليل، وكغيره من الأشخاص الذين احترفوا مهنة الفلسفة بعد ذلك لم يكن يهتم بالطريقة التي يجمع بها المال أو يقتني بها الممتلكات.

(١) المفترض ان صاحب هذه العبارة هو أرسطو، وكان من المتوقع أن يكون أرسطو رئيساً للأكاديمية بعد موته ولكنه ذلك لم يحدث، فأول من تولى رئاستها هو ابن أخيه سيسوس ويقال ان ذلك كان من بين الاسباب التي دفعت ارسطو إلى مغادرة أثينا (المترجم).

(٢) بعد وفاة أفلاطون عام ٣٤٧ تولى الأكاديمية ابن أخيه، ثم زينقراط الذي استمر من ٣٣٩ إلى ٣١٥، ثم بوليمون من ٣١٥ إلى ٢٧٠ ق.م. ثم أقراطس الذي ينتهي معه عصر الأكاديمية القديم. وانحدرت بعد ذلك لوناً جديداً يمتاز بالشك، ويعرف هذا العصر بالأكاديمية الوسطى، وبدأت برئاسة أركسيلاوس كارينادس الذي صيغ الأكاديمية بصيغة واضحة من الشك ... وهكذا إلى أن أغلق الامبراطور جوستينيان ابواب الأكاديمية عام ٥٢٩ فهرب فلاسفتها إلى فارس، فرحب بهم كسرى أنو شروان (قارن الأهوانى أفلاطون ص ٣٩ - ٤٠) المترجم.

الحضارة اليونانية :

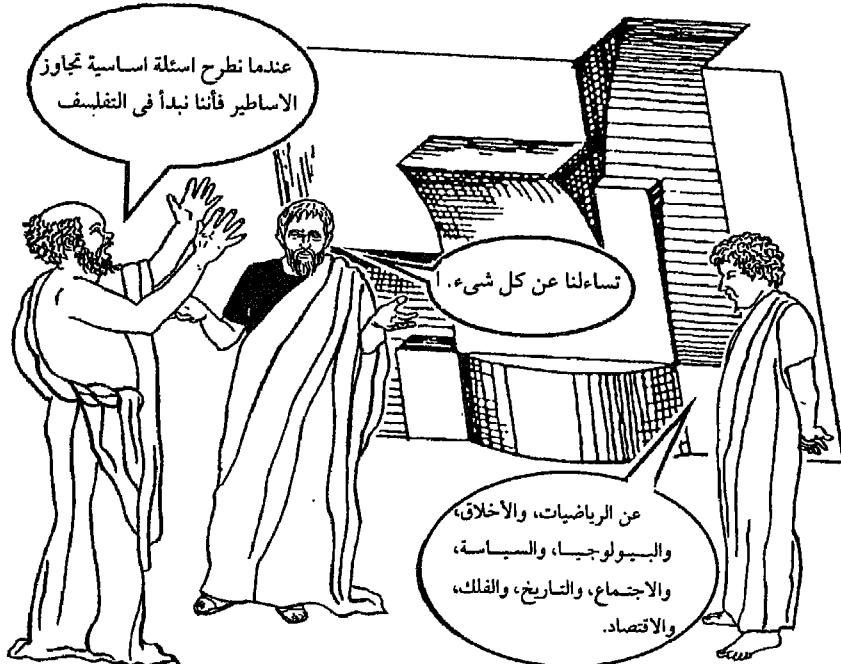
كانت حضارة أثينا في القرن الخامس قبل الميلاد حضارة خاصة جداً وأولية للغاية، لأنها أرسست أسس المعتقدات والقيم الغربية الحديثة. لكن على الرغم من أن الاثنين كانوا يشبهون الغربيين الآن من زوايا كثيرة فإنهم كانوا يختلفون عنهم أتم الاختلاف من زوايا أخرى، فقد كانوا يمجدون فضائل الجندي المقاتل ... وربما كانوا أقل منا في نظرتهم الفردية، وأكثر في نظرتهم القبلية، وبسبب أن عالمهم الاجتماعي والثقافي كان مختلفاً تماماً عن عالمنا. كان ذلك يعني أن كثيراً من الكلمات اليونانية يصعب ترجمتها إلى مقابلات الجلizerية حديثة واضحة.



الفكر اليوناني :

كان للليوانيين أيضاً نظرة غائية إلى العالم وإلى أنفسهم، وذلك يعني أن كل شيء في هذا العالم يستهدف غاية نهائية أو هدف فالسكين الجيد لابد أن يكون حاداً ولابد أن يكون الحصان قوياً ومطيناً. ولابد أن تكون الحكومة عادلة وكفؤاً ... وهكذا. ومن ثم فالموجود البشري «الخير» هو الشخص الذي يقوم بوظيفته خير قيام؛ كما يكون مواطناً صالحاً. أما العبيد، فهم لسوء الطالع، عبيد بسبب «طبيعتهم».

كما كانت المستجدات اليونانية مختلفة تماماً، فقد كانت آلهة الاغريق مجموعة كبيرة النزاع والشجار، والاتصالات غير المشروعة لكنها خالدة ومن الحكمة لك أن تقرب منها عن طريق تقديم القرابين وتأدية الشعائر. ولقد نظر المواطنون الأذكياء لما وراء الديانة الرسمية والتي قيمتهم الأخلاقية والسياسية.



لقد بدأت مسيرة المعرفة في الظهور، غير أن الاثنين لم يضعوا تميزات صارمة كتلك التي وضعها الآن، بين الأفرع المختلفة من المعرفة. لقد كانوا أول مجتمع يرفض أن يأخذ أجوية تقليدية من التراث على أنها أمور مسلم بها. لقد كان موقفهم العقلى موقفاً نقدياً وتساؤلياً، وهذا هو ما يجعلهم - قبل أي شيء آخر - لا يزالون «محدثين» بالمعنى الحقيقي.

دولة المدينة اليونانية :

عندما ولد أفلاطون كانت دولة المدينة اليونانية قد تم بناؤها على نحو جيد، لقد كانت فريدة في العالم القديم. لقد كانت مصر وفارس دولاً ضخمة غنية، لكنها كانت عبارة عن مجتمعات ثيوقراطية متجانسة، في حين عاش اليونانيون في مدن صغيرة مستقلة كانت في الأعم الأغلب فقيرة.



كانت أثينا فريدة في اختيارها المترکر لصورة مباشرة جداً من الحكم الديمقراطي الذي يشمل جميع المواطنين الراشدين من الذكور. وكونك أثيناً فإن ذلك يعطيك امتيازات، لكنه يفرض عليك أيضاً الكثير من الواجبات السياسية وال العامة الشاقة، كالخدمة العسكرية، والخدمة التشريعية. وإذا كنت ذا يسار فإن عليك أن تدفع نفقات الشعائر الدينية أو نفقات المسرح في الفصول المختلفة، لقد كانت أثينا شهيرة بشعراء الدراما العظام من أبنائها: أستيغيلوس، وسوفكليس، ويوبيدس ، وارستوفان والآخرين.

مؤلفات أفلاطون :

كان أفلاطون دائم التحذير لأفرانه الأثينيين من الأخطار المباشرة للدولة المدنية. لقد كانت أثينا يهددها الأعداء من الخارج : الامبراطورية الفارسية، ودولة المدينة العسكرية في اسبرطة. ويبدو أن المواطنين الأثينيين أنفسهم كانوا دائمي النزاع والشجار، مكرسين أنفسهم للحكم الديمocrطي الذي كان باستمرار فاسداً وغير فعال. وكان الشباب الذكي، مواطنو المستقبل قد أفسدتهم «السوفسطائيون».



لقد كانت محاورة «الجمهورية» لأفلاطون محاولة يائسة للبرهنة على زيف وخطورة هذه الأفكار. فعند أفلاطون أن التغيير والتقدم يرتباط باستمرار بالفساد والانهيار. لقد كانت فلسفته تستهدف تزويدنا بنوع دائم من القيم الأخلاقية والاستقرار السياسي الدائم الذي ينقد أثينا. وما لم يعرفه، بالطبع، هو أن التهديد الحقيقى يمكننى فى شمال البلاد. وأخيراً قامت الامبراطورية المقدونية بقيادة فيليب المقدوني (382 - 336 ق.م) بابتلاع أثينا فى جوفها، وواصل العمل نفسه خليفته - وتلميذ أرسطو - الاسكندر الأكبر (356 - 323 ق.م).

مؤثرات في أفلاطون : الفلسفة قبل سocrates :

هناك ثلاثة فلاسفة كان لهم تأثير عظيم على أفلاطون وهم : فيثاغورس وهيراقليطس، وسocrates. ولد فيثاغورس (٥٧١ - ٤٩٦ ق.م) في جزيرة ساموس واضطهدته الدكتاتور «بوليكراتس» فذهب ليعيش في «كريتون» في جنوب إيطاليا. ومثل كثير غيره من الفلاسفة السابقين على سocrates في القرن السادس قبل الميلاد اعتقد أنه لابد أن تكون هناك وحدة أو عنصر واحد خلف كل شيء موجود. ولقد أجاب الفلسفة قبل سocrates إجابات متنوعة عن هذه «الوحدة» فذهب بعضهم إلى أنها : الماء، أو الهواء، أو النار، أو الذات.



ديانة الرياضيات :

وقد تبين فيثاغورس أيضاً أن الرياضيات مستقلة عن العالم التجربى الذى نلاحظه. فأنت لا تستطيع أن ترى خاصية «المثلث» ولا الوجود الفعلى للعدد ٤٧ فالرياضيات مجردة وخالصة ولم تتلوث دراستها تماكناً من تفادي التناقضات ودراسات العالم الفزيقى.



هيراقلطيس : كل شيء يتغير :

كان لهيراقلطيس (٥٣٥ - ٤٧٦ ق.م) نظرة سريعة غريبة عن العالم. فعنده أن العالم في حركة وتغيير دائمين. فلا شيء دائم ولا ثابت أو يمكن أن نثق به، وعبارته الشهيرة: «كل شيء يتغير».



الكلب الذي نحن على ثقة من أتنا نراه أمامانا، كان ذات يوم جروأ وسرعان ما
سيصبح جثة.

وليس العالم «مساراً» أو عملية متحركة فحسب، بل أن كل شخص يراه أيضاً بطريقة مختلفة، فجميع معتقداتنا عنه هي نسبية بالنسبة للملاحظ فوزن الشيء يكون ثقيلاً بالنسبة للرجل العادي، لكنه يكون خفيفاً بالنسبة لرافع الأثقال.



«هذا المبني ضخم» عبارة تعنى فقط أنه «ضخم بالنسبة لي»، ومن هنا فقد عزز شك هيراقلطيس في المعرفة التجريبية وجهة نظر فيتاغورس، فالمعروفة الحقة لا بد أن تكون مجردة ودائمة لو أنها جاءت عن طريق العقل لا الحواس.

(١) باريس هو الأمير الطروادي الذي زار اسبرطة فأحب ملكتها هيلين جميلة الجميلات في رأيه - وهرب بها إلى طروادة. أما الآلهة أفروديت فهي آلهة الجمال عند الأغريق، راجع كتابنا «معجم ديانات وأساطير العالم» المجلد الثالث ص ١٠٠، والمجلد الثاني ص ١١٥ (المترجم).

العلم التطبيقي والعلم المجرد :

بعد فيثاغورس وهيراقلطيس اعتقد معظم فلاسفة الاغريق أن المعرفة لابد أن تأتي من الذهن وحده. وأنه على الرغم من أن الملاحظة مفيدة فإنها طريق أدنى ومضلل من طرق فهم العالم ووضع الموجودات البشرية فيه.

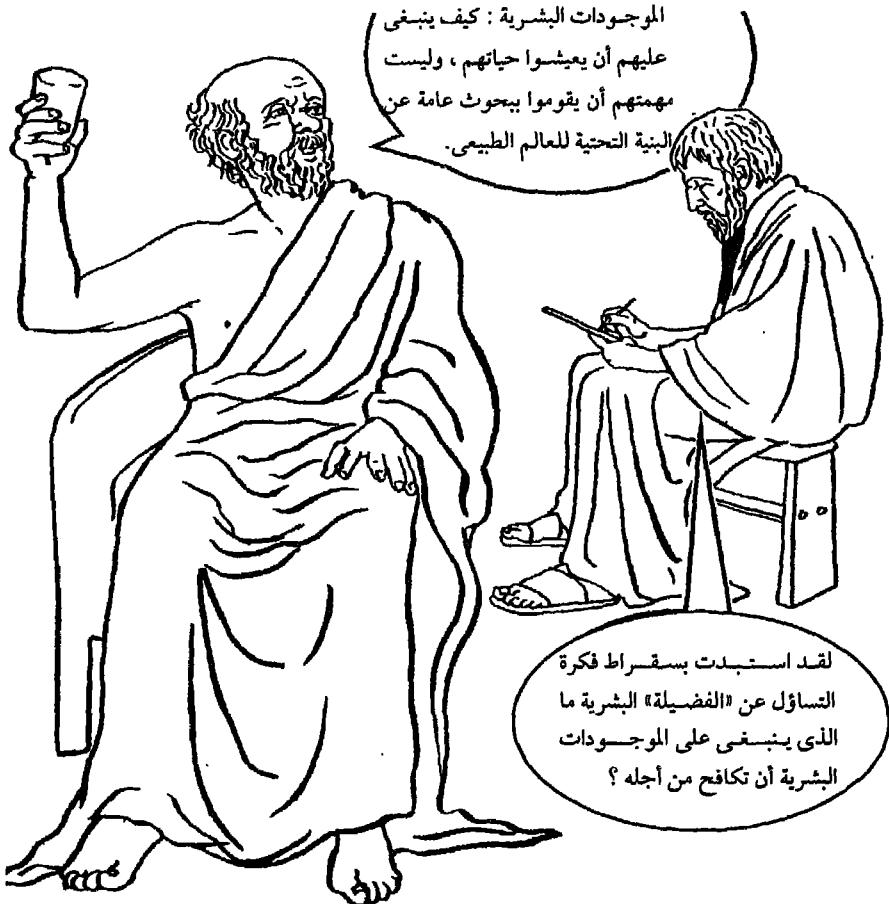


رأى سocrates في المعرفة :

غير أن سocrates هو الذي ألهم أفلاطون أكثر من أي فيلسوف آخر. كان سocrates تصييراً، دمياً، مهملأً في زيه، وبين الحين والحين يكون شملأً، لكنه مؤثر في الآخرين إلى أقصى حد. ونحن لا نعرف شيئاً عما قاله سocrates إلا عن طريق ما سجله أفلاطون في محاوراته.

مهمة الفلسفه التركيز على

الموجودات البشرية : كيف ينبعى
عليهم أن يعيشوا حياتهم ، وليس
مهتمهم أن يقوموا ببحوث عامة عن
البنية التحتية للعالم الطبيعي.



لقد ذهب بعض الفلسفه بالفعل إلى أن المتعة الشخصية، والسعادة الشخصية، كافيان للرد على السؤال السابق. غير أن سocrates أصرّ على أن الجواب هو العلم أو المعرفة. أن الهدف الغائي للموجودات البشرية هو فحص كل شيء والدخول مع الآخرين في حوار ونقاش ، للاقتراب من الحقيقة قدر المستطاع.

الحوار السocraticي :

الفلسفة نشاط عجيب، فليس لها مناهج للسير واضحة مثل الهندسة والفيزيقا. ولقد كان على سocrates أن يبتكر نوع المسائل التي ينبغي أن تقوم بها الفلسفة وأن يزودها بنهج للبحث، فتشجع الفكرة التي تقول أنه ينبغي عليها أن يكون مسارها الحجاج والنقاش، وذلك فيما يبدو يجعل وظيفتها سلبية. فالمشاركون في الحوار السocrاتي يجدون أنفسهم دائمًا، تقريبًا، أن أجاباتهم على الأسئلة الفلسفية غير مقنعة ولا يمكن قبولها.



(١) هذه تسمية سocrates لنفسه في محاورة الدفاع «أنا ذبابة الخيل الخبيثة التي أرسلها الله لتقضى مضاجع الآتينين» قارن محاورات أفالاطون ترجمة د. زكي نجيب محمود بخته التأليف والترجمة عام ١٩٦٦ ص ٦٥. وكان أصدقاؤه يصفونه بأنه «أشبه بسمكة البحر التي يطلق عليها اسم «سمكة الرعد» (أو السمك العاشر) التي تصيب بالرعشة والتخدير كل من يلمسها أو يقترب منها. قارن «المهنج الجدل» عند هيجل» ص ٧٧ (طبعة مدبولي عام ١٩٩٦) كما كان سocrates يصف نفسه بأنه يقوم بهمة والدته - وكانت قابلة - فيساعد في توليد الأفكار من المتحاورين معه (المترجم).

الفضيلة علم :

على الرغم من الخدر والحبطة التي كان يبديها، فإن سocrates لم يكن شاكاً. لقد كان يؤمن أن من الممكن أن تكون هناك حدود للمعرفة لما تتجزءه الموجودات البشرية، ولقد كانت لديه نظريات راسخة عن الحياة التي ينبغي عليهم أن يعيشوها. عن طريق التربية تستطيع الموجودات البشرية أن تصل إلى معرفة ذاتها الحقيقة وأن تعرف الخير وأن تسلك طبقاً له. ولقد انعكس ذلك في قول سocrates الشهير.



«الحياة التي لم يتم
فحصها غير جديرة بأن
يعيها الإنسان»⁽¹⁾.

بالنسبة لسocrates : كان لديه
الشيء الكبير ليقوله عن
الأخلاق ، أكثر من التشريع
الجماعي.

الخير هو ضرب من العلم أو المعرفة التي تحولت
بطريقة ما إلى رموز في بنية الكون ذاته - فهناك
حقائق أخلاقية طبيعية، وما أن تعرف هذه الحقائق،
حتى يكون من المستحيل على أي إنسان أن يسلك
سلوكاً شريراً، وهذا يعني أن الرجل الشرير ليس
 سوى رجل جاهل فحسب.

الزعم بأن الأخلاق نوع من المعرفة أو ضرب من
العلم - كغيرها من ألوان المعارف يبدو الآن غريباً.
فنحن الآن لم نعد نثق في وجود أية «حقائق»
أخلاقية مؤكدة.

(1) هذه العبارة جاءت على لسان سocrates في محاورة «الدفاع» (المترجم).

البحث عن الماهيات :

ولقد أعتقد سقراط أيضاً أن لكل شيء ولكل فكرة «طبيعة ماهوية» باطنية سرية غامضة، لا يمكن أن تكشف عنها إلا عن طريق النقاش الجدلـي. وتكمـن المعرفـة الحـقـة في الكشف عن التـعـريـفـات القـاطـعـة وـذلك يـعـني عـادـة فـحـصـ الـعـدـيدـ منـ الـأـمـثـلـةـ المـخـتـلـفـةـ لـفـهـومـ معـنىـ أوـ تـصـورـ مـحدـدـ لـكـيـ نـكـشـ فـيـ بـعـضـ الـخـصـائـصـ الـعـامـةـ الـمـشـترـكةـ. وـعـنـدـماـ تـفـعـلـ ذـلـكـ، سـوـفـ تـكـوـنـ قـادـرـاـ عـلـىـ الـانتـقالـ إـلـىـ التـعـرـيفـ الـعـامـ.



النظرية «المـاهـويـةـ» تـصـدقـ أـكـثـرـ، فيما يـبـدوـ، عـلـىـ الـرـياـضـيـاتـ وـالـهـنـدـسـةـ فـمـاهـيـةـ المـلـثـ أنهـ شـكـلـ لهـ ثـلـاثـ زـوـاـيـاـ. غـيرـ أـنـهـ فيـ حـالـةـ الطـبـيـعـةـ المـاهـويـةـ لـلـمـوـجـودـاتـ الـبـشـرـيـةـ، أـوـ مـاهـيـةـ الشـيـرـ، فـهـيـ أـقـلـ وـضـوـحـاـ وـلـمـ كـانـ بـحـثـ سـقـراـطـ نـادـرـاـ مـاـ يـكـلـلـ بـالـنـجـاحـ فـإـنـهـ يـذـهـبـ إـلـىـ أنـ الجـهـلـ -ـ أـكـثـرـ مـنـ الـعـلـمـ -ـ هـوـ الـحـالـةـ الطـبـيـعـةـ المـأـلـوـفـةـ لـلـذـهـنـ الـبـشـرـيـ.

سقراط كما يراه أفلاطون :

كانت مؤلفات أفلاطون الفلسفية الأولى هي اجلال وتقدير لسقراط ومحاولته الابقاء على تراث النقاش السقراطي حياً. لقد أراد أن يكون التسجيل مباشراً وأن يعرف كل إنسان ما الذي قاله سقراط، لقد استخدم أفلاطون استاذة سقراط ليكون متحدثاً باسمه في جميع كتبه تقريباً. ومن ثم فلا ينصح باستمرار أفكار من تلك التي يعرضها سقراط في كل مرة. ويبدو أن ذلك لم يكن يقلق أفلاطون كثيراً، لأن رأي في نفسه استمرا لتراث فلسفى. غير أن معظم الباحثين الآن يعتقدون أن المحادثات المبكرة تروى بدقة معقولة وجهة نظر سقراط. وأن المؤلفات الوسطى والأخيرة تعرض في الأعم الأغلب آراء أفلاطون نفسه.



«سقراط وأفلاطون على غلاف كتاب الجليزى

يدور حول "العرفة" (قراءة البحت) من القرن الثالث عشر».

جاك دريدا (١) في كتابه «بطاقة بريدية ... Post Card» عام ١٩٨٠ يفكّر تفكيراً عميقاً في هذه الصورة الخادعة لسقراط الذي يبدو أنه يكتب ما يملئه عليه أفلاطون الذي يضع لغز «المتحدث المكتوب».

(١) جاك دريدا فيلسوف فرنسي ولد بالجزائر عام ١٩٣٠، تخرج من قسم الفلسفة بدار المعلمين العليا ثم قام بالتدريس بها عام ١٩٦٥ تدور فلسفته حول تفكير أجزاء الفلسفة والمذاهب الفلسفية انطلاقاً من موضوع الكتابة، فالفلسفة ينبغي أن تعود لتحتل مكانها في المقلع العام للكتابة لا الكلام لتصبح أداة للكفاح السياسي بدلاً من أن تكون خطاباً لغويّاً. (المترجم).

محاورة "أوطيافرون"^(١):

محاورة أوطيافرون عبارة عن حوار بين أوطيافرون وسقراط خارج قاعة محكمة أثينا. وكان سقراط قد أoshiكت محاكمةه وادانته والحكم عليه بالاعدام. ومع ذلك فقد كان لا يزال يجد لديه الوقت لمناقشة الفروق الدقيقة بين الأخلاق التي تقوم على المعتقدات الدينية وبين الأخلاق التي تقوم على أساس الاستدلال الفلسفى. ولقد بين سقراط أنه يكاد يكون من المستحيل أن نستمد قانوناً أخلاقياً متسقاً من الآلهة^(٢). فهي دائمة الشجار حتى أنه لا يمكن أبداً ارضاءهم جميعاً طول الوقت. وما هو أكثر أهمية أن أفلاطون (أم أنه سقراط؟) يجعل أوطيافرون في النهاية يعترف بالاختلاف والفارق الحاسم.

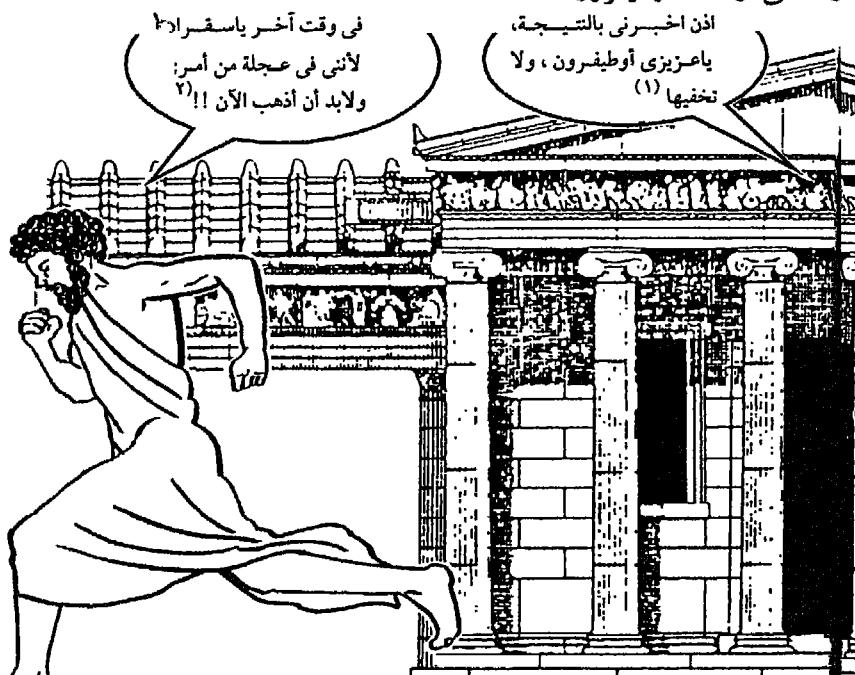


إن ما هو صواب أخلاقياً ليس من الضروري دائماً أن يكون فعلاً من أفعال التقوى والورع، فالدين يمكن أن يحب لأنه محبوب فعلاً، أما الأخلاق فهى محبوبة فعلاً لأنها يمكن أن تحب.

(١) ترجمتها إلى العربية الدكتور زكي نجيب محمود ضمن كتابه "محاورات أفلاطون" ونشرته لجنة التأليف والترجمة والنشر (المترجم).

(٢) دار الحوار حول "النقوى" وكانت إحدى إجابات أوطيافرون: النقوى ما هو عزيز لدى الآلهة، والفحوج ليس بعزيز لديهم لكن سقراط يعرض على هذه الإجابة بأن الآلهة عندنا تختلف فيما بينها مما هو عزيز عند "زيوس" قد يغضب "كرتونوس" ... وهكذا . المترجم.

ولقد كان الوضع باستمرار هو كما يلى :
 سقراط يدفع أوطيافرون إلى متأله لفظية وتصورية لا يستطيع الإفلات منها، ويصيب التعب أوطيافرون من هذا الحديث غير المنظم من هذا المجدف الشهير. ويكره جداً الوصول إلى أي آية نتائج معتدلة ولهذا السبب يعتذر لسقراط. لقد كانت آراء سقراط في الواقع هي الآراء التي أرهقت أوطيافرون.



إن المعرفة الأخلاقية الحقيقة لا يمكن بلوغها إلا من خلال التفكير والنقاش الفلسفى، لقد كان من السهل للغاية على أوطيافرون اطاعة الشرائع الدينية، ثم يكون بعد ذلك على ثقة أنه يسلك سلوكاً أخلاقياً كثيراً ما تكون الأخلاق .

والذين في تضاد ففى استطاعة الناس أن يرتكبوا أشياء سيئة لأسباب دينية، وأحياناً ما يكون الفعل الأخلاقي غير معتدل من الناحية الدينية فقط عندما يبتعد الناس عن الدجماتيكية Dogmatism واللاعقلانية في أمور الدين - عندئذ فقط يمكن لفلسفة الأخلاق الحقيقة أن تبدأ.

(١) وردت العبارة على لسان "أوطيافرون" تلميذ سقراط - راجع في ذلك : "أفلاطون محاورة أوطيافرون" ترجمة د. زكي نجيب محمود ص ٣٧ (المترجم).
 (٢) المرجع السابق في الصفحة نفسها (المترجم).

الدفاع :

محاورة "الدفاع" (١) هي سلسلة من الخطب المزعومة التي يقال ان سقراط القاتل اثناء محاكمته، قبل وبعد صدور حكم الاعدام عليه. ولم يكن دفاع سقراط أمام المحكمة تبريراً أو اعتذاراً ولا استرضاء، بل تحدياً جريئاً غير هياب، فألقى في قاعة المحكمة محاضرة عن طبيعة النقاش الفلسفى. فذهب إلى أنه من الضروري أحياناً أن يطرح المرء أفكاراً قد لا يؤمن بها لاثارة النقاش. يعترض كارهاً أن بعض الشباب الارستقراطي غير المسئول ربما ضايقو الكبار والأغنياء بأسئلتهم المزعجة المملة. لكنه كان مقتناً اقتناعاً ليتزحزح أن من واجبه على الدوام أن يفلسف وأن يقول الحقيقة التي يراها.



(١) ترجمتها الدكتور زكي نجيب محمود في كتابه "محاورات أفلاطون". (المترجم).



كان عليه أن يطرح سؤلاً واحداً
عندما يقدم على فعل ما وهو : أ هو
يسك سلوكاً صواباً أم خطأ؟ هل
يسلك كرجل صالح أم رجل طالع؟

ربما تورط سocrates بطريقة غير مباشر في بعض المسائل السياسية الخطيرة في أثينا، ومع ذلك فما لا شك فيه أنه قبل الحكم عليه بالاعدام بهدوء رواقي مثير للإعجاب. وانتهت حياته وهو يقول : إن موته أما أن يكون فناء تاماً أو فرصة فريدة بالنسبة له للقاء مشقى الماضي اليونانيين العظام .
وهو يتبااهي بأنه سوف يدخل معهم في مناقشات أبعد ، فالحوار لن ينقطع أبداً.



أقريطون (١):

محاورة أقريطون هي رواية لنقاش حدث داخل زنزانة السجن في الليلة السابقة على اعدام سocrates. حيث يؤكد أقريطون لاستاذه سocrates أنه يستطيع ترتيب أمر فراره من السجن.



كمواطن أثيني فإنه وقع تعهداً مع المدينة التي منحته حقوقه كما فرضت عليه التزامات أيضاً. وهو سوف يطبع الاجراءات الشرعية للدولة، رغم ضلالها. وفضلاً عن ذلك، فلو أنه ذهب إلى المنفى ، فإن ذلك سوف يؤكد جرمه واثمه في نظر المواطنين من أتباعه : «عندما أغادر هذا المكان فسوف يكون ذلك اشبه بالضحية لا ضحية خطأ ارتكبه القانون، بل خطأ ارتكبه رفافي».

(١) ترجمتها إلى العربية الدكتور زكي نجيب محمود في كتابه "محاورات أفلاطون" ص ٧٩ وما بعدها واصدرته لجنة التأليف والترجمة والنشر (المترجم).

فيدون :

محاورة فيدون (١) هي أكثر الروايات شهرة عن موت سocrates الذي يقدم لأصدقائه الذين يخيم عليهم الحزن كثيراً من الموجع المختلفة لتبرير ايمانه بخلود النفس، فهو يشير ساخراً إلى أن الفلسفه كانوا دائماً مجموعة من الزهاد الذين لا يكتنون بالمعن الجسدية، وبالتالي كانوا، على أية حال "نصف - أموات". فالتفكير الفلسفى هو عملية تحرر بها النفس من البدن : فالموت هو مجرد انفصال أبعد.



(١) ترجمها إلى العربية الدكتور زكي نجيب محمود في كتابه "محاورات أفلاطون" ص ١٠٢ وما بعدها ونشرتها لجنة التأليف والترجمة والنشر (المترجم).

«يبدو أننا نعرف كل شيء منذ لحظة الميلاد وذلك يشير إلى وجود سابق».
«النفس خفية لا تُرى وهي الهيئة أما البدن فهو مرئي
وفان، والنفس وحدها هي القادرة على ادراك
المفاهيم والتصورات التي لا تستطيع الحواس
ادراكها. وتناسب منها الحجج بطريقة لا هواة فيها».



لكن سيمياس المادي ظل غير مقتنع (١)، بل انه ذكر ذلك بطريقة فجة لا ذوق فيها،



وفي التهابه وصل السجان
حاملاً قدح السم ، فتناوله سقراط
حتى الشمالة . وبذلت ساق سقراط
وبذنه يبرد ويتصبّب وعندها
توقف كل حديث نهائياً.

(١) سمياس هو أحد تلاميذ سقراط وكان كثير الاعتراض على الأدلة التي يقدمها استاذه خلود النفس، في محاربة فيدون (المترجم).

(٢) Hemlock نبات الشوكران يستخرج منه شراب سام. (المترجم)

أثر سقراط في أفلاطون :

كتب أفلاطون مؤلفات أخرى تقدم روايات أكثر عن نقاش سقراط مع أصدقائه في موضوعات مختلفة : مثل محاورة خرميدس (عن العفة) ومحاورة ليسس Lysis (عن الصدافة)، ومحاورة لاخس (عن الشجاعة) ومحاورة بروتاجوراس (عن الأخلاق وال التربية). ويزعم سقراط أنه لم يكن معلماً أبداً، لأنه لا علم لديه ولا معرفة يوصلها إلى الآخرين، ومع ذلك أعطى لأفلاطون برنامجاً فلسفياً واضحاً.



لابد للمعرفة أن تكون ثابتة ومحددة مثل يقين الرياضيات وأن تبقى بمنتهى عن عالم التغير الهيرواقليطي وعن شك المذهب النسبي. وانتهى إلى أنه ربما كان من المستحيل أن تجد هذه الأنواع من التعريفات المضمنة، أو حتى أن نعرف متى نحصل عليها. الحقيقة موجودة، لكن من الصعب جداً على الموجودات البشرية أن تصل إليها. ولقد كان أفلاطون عازماً على العثور على طريقة للخروج من هذا المأزق عن طريق الكشف عن أن عالم اليقين يوجد وراء عالم التغير والانهيار، وسوف يكون قلة من المتخصصين هم القادرين على الوصول إليها.

السوفسطائيون : الحكمة من أجل المال :

كانت أثينا سوقاً للأفكار الجديدة : وهناك مجموعة من المفكرين يطلق عليهم اسم **السوفسطائيين** (Sophists...) ^(١) ، كانوا يبيعون بضائعهم الفلسفية على أنها نتاج يساعد المرء . فارتحلوا في أماكن كثيرة يلقون الدروس على أبناء الأسر الغنية لقاء مبالغ كبيرة من المال .



(١) **كلمة سوفسطائي (Sophist)** كانت تعنى في الأصل : الحكم، وكان **السوفسطائيون** فلاسفة سياسة . ومن هنا فإن عبارة بروتاجورس زعيمهم المایيدولى على أنه حق فهو حق بالنسبة لي ، وما يدلو لك على أنه حق فهو حق بالنسبة لك **تصدق في عالم السياسة** (فكل عضو في البرلمان يقول رأيه على أنه حق بالنسبة له) لكنها تهدى الأخلاق كما ذهب سقراط . وعلى كل حال فلا بد أن تذكر - كما قال هيجل بحق - أنهم قاموا بحركة تنويرية كبيرة في الثقافة اليونانية (المترجم).

سقراط و أفلاطون كانوا معاً أعداء للسوفسطائيين، فقد نظرا إليهم على أنهم تهديد لنظام العالم القديم.



أحد تلاميذه أفلاطون سأله ذات مرة في شيء من الواقحة : من أجل ماذا تكون الفلسفة ؟ . فمنحه أفلاطون قطعة من النقود على دراسته، ثم طرده من مدرسته لأنه لا يصلح !!

مذهب الشك ومذهب النسبية السوفسكي

سافر المؤرخ اليوناني هيرودوت (484 - 424 ق م) خارج اليونان ورأى أن كثيراً من المعتقدات والممارسات الثقافية، تختلف اختلافاً عظيماً خارج اليونان. «العرف وحده هو المرشد». القوانين والأخلاق تختلف من بلد إلى بلد. ولقد أحدث ذلك صدمة عند الأثينيين الذي أفرطوا في الثقة بأنفسهم. إلا أن السوفسكيين استخرجوا منها نتائجهم.



أكَدَ السوفِسطائيُونَ أَنَّ كَلْمَاتَ مُثُلَّ «الْحُرْبَةَ»، و«الْاَخْلَاصَ»، و«الْعَدْلَةَ»، و«الْمَسَاوَةَ» هي مجرَّد ابتكاراتٍ بشريةٍ ذاتيَّةٍ، لها عندَ كُلِّ فردٍ معانٍ خاصَّةٍ فحسبٍ. وعلى الرُّغمِ من أَنَّ سقراطَ كان يصرُّ عَلَى أَنَّ الشَّابَ بْنَجِي أَنَّ لَا يَأْخُذُوا أَيَّ شَيْءٍ عَلَى أَنَّهُ أَمْرٌ مُسْلَمٌ بِهِ وَأَنَّ يَسْتَفِسِرُوا عَنْ كُلِّ شَيْءٍ، فَإِنَّهُ كَانَ مُقْتَنِعاً أَنَّ هَذَا الضُّرُبُ مِنَ النَّسْبِيَّةِ الْفَارَغَةِ لِلِّدَلَالَاتِ الْأَلْفَاظِ كَانَتْ خَاطِئَةً. أَنَّ هَدْفَ الْفَلْسُفَةِ هُوَ الْوُصُولُ إِلَى الْحَقِيقَةِ ، لَا أَنَّ «نَبْرَعَ» فِي النَّقاشِ.



بروتاجوراس :Protagoras

بعض الهجمات التي شُنَّت ضد السوفسائين إنما توجَّه في محاوري بروتاجوراس^(١). و «جورجياس» لأفلاطون^(٢) لقد كان بروتاجوراس (٤٩٠ - ٤٢٠ ق م) فيلسوفاً شهيراً بالفعل يكن له كل من سقراط وأفلاطون قدرأ من الاحترام. ولقد كان بروتاجوراس هو صاحب العبارة الشهيرة : «الإنسان مقياس الأشياء جميعاً : ما هو موجود بوصفه موجوداً، وما هو غير موجود بوصفه غير موجود». (الترجمة : المعتقدات البشرية هي ابتكارات للموجودات البشرية وهي نسبية بالنسبة للشخص العارف، ومن ثم فلا أحد يستطيع أن يحكم على شخص آخر بأنه مخطئ).»



(١) ترجم محاورة بروتاجوراس الاستاذ محمد كمال الدين يوسف وراجعها على اليونانية الدكتور محمد صقر خفاجة ونشرتها دار الكتاب العربي بالقاهرة عام ١٩٦٧ (المترجم).

(٢) محاورة جورجياس ترجمها الاستاذ محمد حسن ظاظا وراجعها الدكتور سامي النشار ونشرتها الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر عام ١٩٧٠ (المترجم).

(٣) اللادورية Agnosticism مذهب فلسفى يرى التوقف عن الحكم ويكتفى بقوله : «لا أدرى !» وقد أظهره هكسلي عام ١٨٦٩ حديثاً. وكان المسلمين يطلقون على أتباع بروتاجوراس اسم «العنادية» بدلاً من اللادورية (المترجم).

جميع الفضائل الأخلاقية عند بروتاجوراس نسبية Relative، والمعيار الوحيد للفضل هو شيء أشبه بالمحافظة على البقاء والمنفعة، لكنه كان كذلك من المدافعين عن المثل العليا الديمقراطية.



في محاورة بروتاجوراس يوافق جميع المحسور في النهاية على أن الجهد المأول لتعريف النضيلة، أو ما هو أفضى للموجودات البشرية لابد من التخلص منه، وأنهم جميعاً لابد أن يظلووا جهلاً.

أما كاليكليس Callicles السوفسطائي (١) في محاورة جورجياس فقد كان شخصية أقل جاذبية وكان يرى أن القانون والأخلاق ليسا سوى مواضعات بشرية. والأنسان الحاذق لابد أن يضع نفسه فوق القانون، وأن يكون قوياً ليس بسيطر على الآخرين في سعيه إلى ارضاء ذاته.

(١) يرى بعض الباحثين أنه شخصية خيالية من ابداع افلاطون - قارن الترجمة العربية للمحاورة ص ١٤ (المترجم).

مینون:Meno

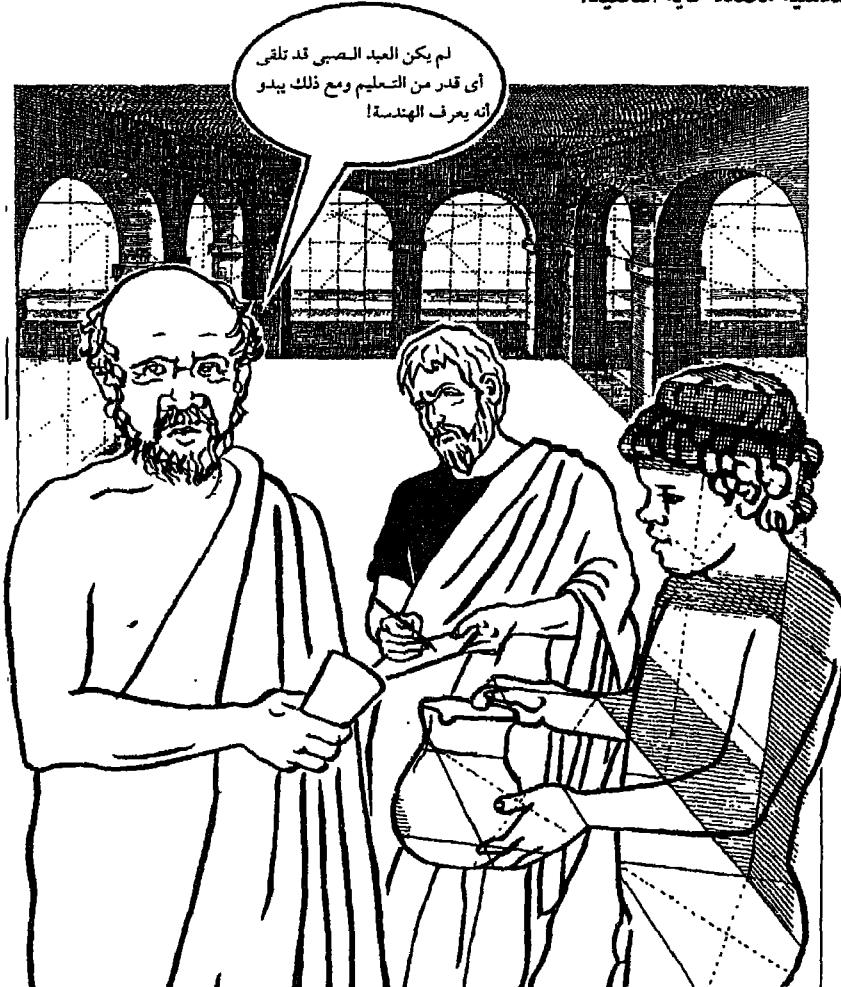
"محاورة مینون"^(۱) تتمثل محاولة أخرى لتزويدنا بتعريف مقنع عن «الفضيلة». ولقد كانت النتيجة النهائية عند سocrates هي أن الفضيلة لا يمكن أن تعلم، أنها هبة آلهية معطاة لكل إنسان على الرغم من أنه لا يوجد سوى قلة ضئيلة من البشر قادرة على «تذكرة» عندئذ يسأل مینون سocrates أن يفسر له شيئاً.



في استطاعتنا الآن أن نستمع إلى أفكار أفلاطون أكثر مما نستمع إلى آراء سocrates، فالمعرفة عند أفلاطون هي شيء نولد به، ومن ثم فإن «التعلم» هو ببساطة ابراز هذه المعرفة إلى السطح من جديد أي إلى أذهاننا الوعية. ولقد أوضح سocrates ذلك تماماً بأن سأله عبداً صغيراً من عبيد "مینون" لم يتعلم الهندسة.

(۱) مینون هو أحد البلاط وأحد الشخصيات الرئيسية في الحوار مع سocrates ويدور النقاش حول «الفضيلة» وهل يمكن للإنسان أن يتعلمها؟ وهل هي شيء مكتسب أم طبيعي فيه بالفطرة؟ وهناك أيضاً صبي هو عبد لفينون، وشخص آخر هو انتيغوس (المترجم).

وبعد تلقين العبد الصغير بعض الأسئلة ، استطاع فيما يبدو أن يقوم بالجائز حسابات هندسية معقدة غاية التعقيد.



ولقد استنتاج سocrates من هذه الحقيقة بعض النتائج ذات الدلالة التي نعرف أن الصبي لم يتعلمها في حياته، ومن ثم فلا بد أن يكون قد تعلمها قبل أن يولد أى وهو في ضرب من الوجود اللامادي. ونتيجة لذلك كان له نفس خالدة مثل كل فرد آخر. فالتعليم إذاً هو عملية تذكر أو استعادة حالة للنفس سابقة على الميلاد.

مشكلات التذكر :

ربما كان الطريق البرهنة على خلود النفس عن طريق دروس الهندسة، لكن لسوء الطالع هناك بعض الفغزات إلى التائج في برهان أفلاطون.



المشكلة الرئيسية هي أن أفلاطون لم يقدم لنا أبداً أي برهان مقنع على أن العبد الصبي يمتلك فعلاً معرفة فطرية عن الهندسة.

كان سقراط يلقن الصبي أسئلة «قصيرة ومحكمة» (من النوع الذي لا يتطلب سوى الإجابة «نعم» أو «لا») ومن هنا كان الصبي قادرًا على تخمين الإجابة الصحيحة من نبرات صوت الفيلسوف وتغييرها.

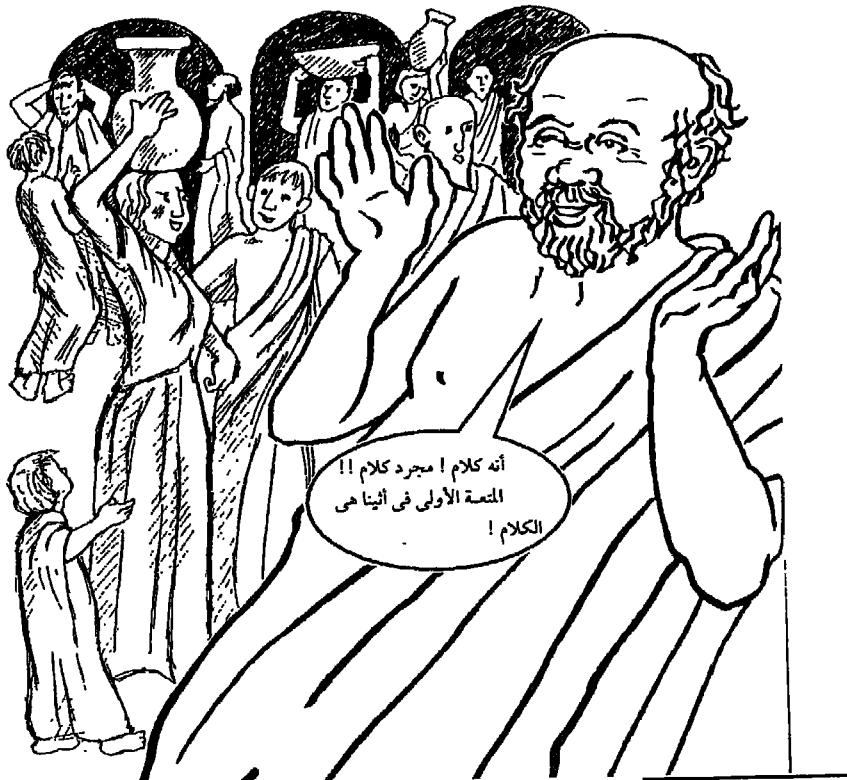


تبدأ محاورة مينون بمناقشة مدى القدرات الفطرية للذهن البشري وهو النقاش المستمر حتى اليوم بين علماء اللغة، وعلماء الرياضيات وعلماء النفس والفلسفه. وهناك قدر كبير من الدلائل تشير إلى أن الذهن البشري قد صمم خصيصاً ليقوم بعمليات رياضية ولتعلم اللغة. ولذلك فعلى الرغم من أن مفاهيم أفلاطون تبدو معيبة، وناقصة، فإن نتائجه الأولية فلما تكون صحيحة.

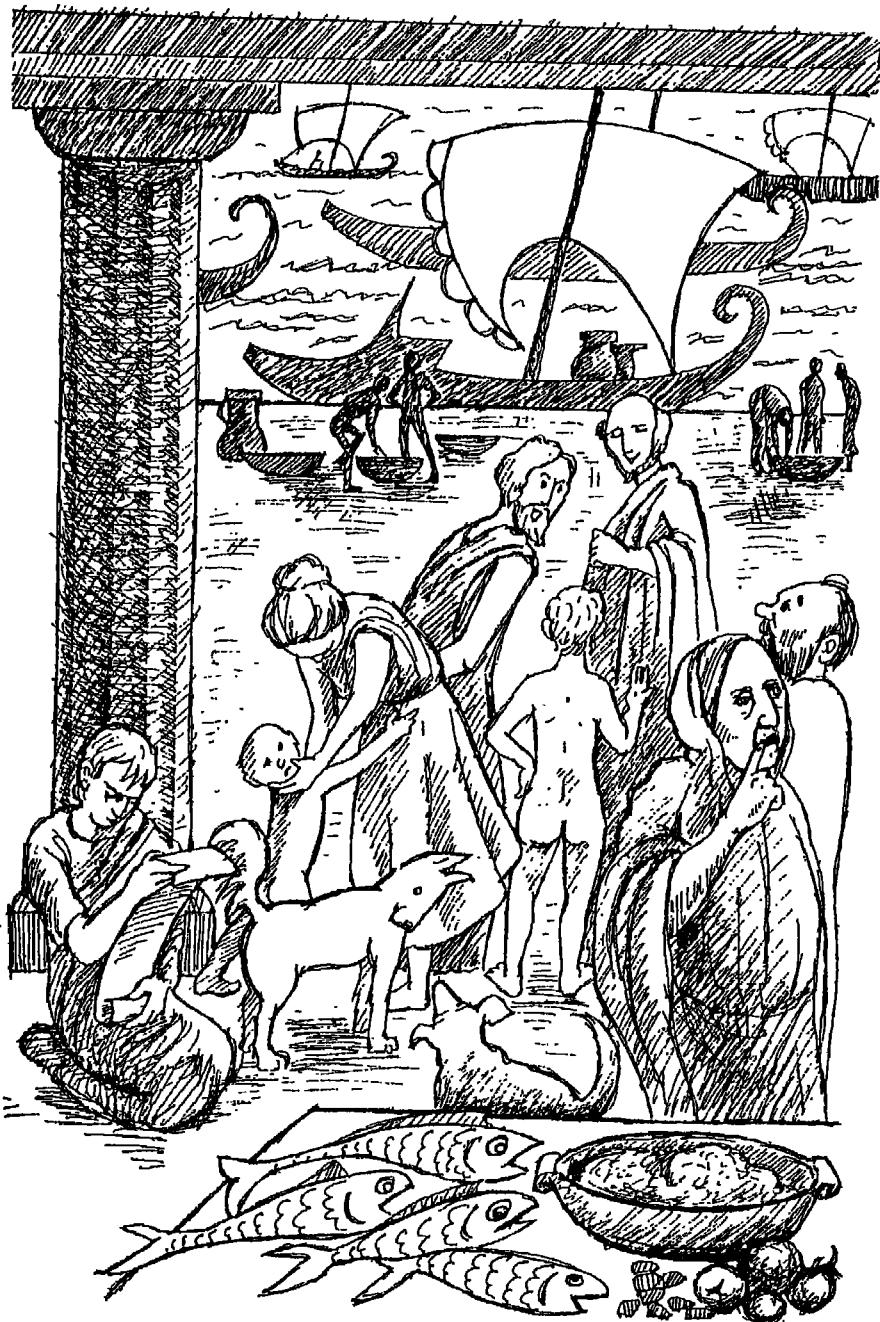
مدخل إلى جمهورية أفلاطون :

"محاورة الجمهورية"^(١) هي العمل الفلسفى الرئيسى لأفلاطون - وهى محاولة لأن يبين لكل إنسان كيف تكون الدولة المثالية. وهو كتاب مدهش مليء بالأفكار والحجج حول المعرفة، والدين، والتفس، والأخلاق، والسياسة، والتربية، وعن المساواة بين الجنسين، وعن الحرب، والفن، ومواضيع أخرى كثيرة.

والجمهورية هي نص محكم ودقيق يحاول تزويدنا بإجابات حاسمة وقاطعة، عن معظم المشكلات والأسئلة التي طرحتها أصدقاء أفلاطون ومعاصروه. وجميع الأفكار، تقريباً، يرتبط بعضها ببعض، ويقصد بذلك الدقة والاتساق، لكنه يعني أنه إذا ما كان هناك شك في أحد الأعمدة الرئيسية في الصرح الفلسفى، عندئذ ينهار المذهب بأسره. لكن العنصر المهم قبل أي شيء آخر هو أثينا التي يدور حولها سياق المناقشة.



(١) ترجمتها إلى العربية مع دراسة الدكتور فؤاد زكريا ونشرتها الهيئة المصرية العامة للكتاب عام ١٩٨٥ . (المترجم).



أثينا والمدينة الكاملة :

نحن نعرف أن مدينة أثينا كانت مكاناً غير عادي. فلم يكن هناك في أي مكان في العالم مثل هذا النقاش الحر الصريح الذي لا تتحمله مدينة أخرى. ولهذا جذبت أثينا المثقفين من جميع أنحاء البحر المتوسط. وكثير منهم يظهرون في هذا الكتاب، لقد ظهرت دولة المدينة إلى الوجود منذ سنوات طويلة، فلم يكن هناك شيء جديد في ذلك، لكن المستعمرات اليونانية ظهرت في كل مكان وحكمت بكل أنواع الطرق المختلفة. وهذا يعني أن النقاش حول المجتمع «الكامل» من المحتمل أن يكون هماً عملياً يشغلها وليس مجرد تبريرات أكاديمية، ومعظم الأسئلة التي طرحتها أفلاطون تدور حول علاقة الفرد بالدولة وهي كلها تمت مناقشتها في محاورة الجمهورية .



- { ما الذي يربط أجزاء الدولة بعضها ببعض ويعطيها الاستقرار ؟ }
- { هل الدولة شيء طبيعي ولازم أم أنها مسألة ثقافة يمكن أن تتغير ؟ }
- { هل الموجودات البشرية تتعاون أم أنها تتنافس ؟ }
- { كيف يمكن أن تربى المواطنين ؟ }
- { ما هي المعرفة ؟ }
- { هل الموجودات البشرية صالحة أم فاسدة ؟ }
- { هل الناس متساوون؟ ولو صح ذلك، فبأى معنى ؟ }
- { هل لديهم ثقافة مشتركة ؟ }
- { هل القوانين ضرورية ؟ }
- { لماذا لابد لنا من طاعة القوانين ؟ }
- { ما الذي يحدث لو أن مختلف الناس لم يتفقوا على أشياء معينة ؟ }
- { هل لمختلف الناس أدوار مختلفة في المجتمع ؟ }
- { أينبغي أن يكون لكل فرد رأى في كيف تسير الأمور، أو أنه يكفي لقلة من الخبراء أن تنبئنا بذلك ؟ }
- { هل للدولة غرض أو غاية ما ؟ }
- { هل الدولة شيء خير أم شيء سوء ؟ }

مناقشات مبدئية :

لقد جلب أفلاططون الحياة إلى الفلسفة بأن أعاد تصوير التعامل بين جميع أنواع الأفراد مع شخصيات ومعتقدات مختلفة. ولقد بدأ في محاورة الجمهورية مع كل فرد يحاول وضع تعريف للسلوك الصواب أو أن يسلك سلوكاً خيراً. كيفالوس وهو من رجال الأعمال الآثرياء ذهب ببراءة إلى التعريف الملائم أكثر رعايا كان ببساطة «أن ترد ديونك» ، وهو تعريف كان من السهل على سقراط ابطاله.



وكما هو الحال دائمًا فإن سقراط لم يطلب بضع أمثلة للسلوك الخير. أو رواية كيف يستخدم الناس كلمات أخلاقية معينة لكنه يبحث عن تعريف قاطع لما هي السلوك الخير أو الصواب ذاتها.

ثراسيماخوس:

كان «كيفالوس» و «بوليمازخوس» من الهواة ويمكن الرد عليهمما بسهولة أما ثراسيماخوس فكان فيلسوفاً سوسيطائياً محترفاً من خلقدون Chalcedon (١) ويزور أئنا ويكتسب عيشه من تعليم الخطابة. وعند ثراسيماخوس أن جميع السلوك الأخلاقي والقياس هي ضرب من النشاط الاجتماعي فرضها الأقوياء على الضعاف والسلحف، وتلك كانت تطويراً وتنميقاً لآراء «كيفالوس» في محاورة «جورجياس».



(١) ولهذا يسمى «ثراسيماخوس الخلقدوني» وقد اشتغل بالفكير الفلسفى والخطابة وله مؤلفات مشهورة في الخطابة فضلاً عن أنه كان يعلمها لشباب أئنا (المترجم).

كثير من الأثينيين المعاصرین سوف يوافقونه على أن «الحق هو القوة» فالمواطنون المسلمين في ميلوس^(۱) الذين أرادوا البقاء في حالة حياد في الحروب بين أثينا وأسبرطة، احتجوا على ظلم المطلب الأثيني أن ينضموا إلى القوات، ورفضوا القتال. ولم يهتم الأثينيون كثيراً من هو «الرجل العادل»، ولهذا ذبحوا جميع المواطنين الذكور. ويختتم ثراسيماخوس حجته بالتوصية بحياة تدور حول المصلحة الذاتية.



(۱) ميلوس جزيرة يونانية في بحر إيجي (المترجم).

الاستجابة الضعيفة :

حجج أفلاطون التي وضعتها على لسان سocrates ضد تراسيماخوس من الواضح أنها كانت ضعيفة، فنظام الحكم القوى قد يشرع قوانين تعود فتتقلب ضد مصالحه، ومن ثم تعريف تراسيماخوس للأخلاق غير صحيح.

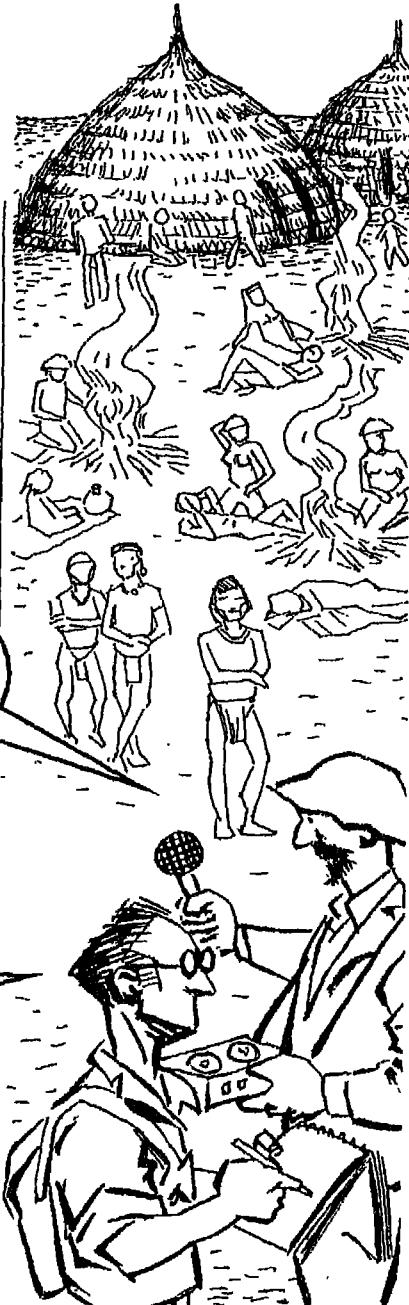


بعض الحجج الأفضل :

لكن أي حكم يصدر قانوناً يصبح ضد مصلحته سرعان ما يقوم بالغائه أو إبطاله. بعض الأطباء الآثرياء كانوا أقل غيرة مما افترض أفلاطون (حتى وإن لم يكن جميع الأطباء ورجال السياسة تحركهم المصلحة الذاتية وحدها، كما يفترض ثراسيماخوس)، كذلك من الصعب جداً أن نعرف ما إذا كان «الغرض» من الموجودات البشرية هو أن يكونوا على خلق moral أو على غير خلق Immoral أو بعيدين عن ميدان الأخلاق

.Amoral

ثراسيماخوس، كفره من السوفاطيين
يؤمن بالقصة المختلفة عن أن أصل الموجودات
البشرية كان بعيداً عن الأخلاق amoral أو
سانق على الوضع الاجتماعي.



وتلك نظرة رومانسية وكلبة ساخرة، إلا أن الحقيقة يمكن أن تكون كذلك أن ما يجعل الموجودات البشرية «بشرية» حقاً هو أنها في الواقع اجتماعية ذاتياً وباطنية، وذلك يعني أنه لا مندوحة لها عن أن تكون «أخلاقية».

النظرة الايديولوجية إلى الأخلاق :

عادت أفكار تراسيماً خوس إلى الظهور من جديد في الفلسفات السياسية المتأخرة، فالفيلسوف الألماني فرديريك نيتше (١٨٤٤ - ١٩٠٠) على سبيل المثال يذهب إلى أن النظريات السياسية والأخلاقية لا يمكن أبداً أن تكون موضوعية أو نزيهة.



إلا أن أفلاطون، ربما كان حكيمًا في اطرائه على أننا كنا باستمرار موجودات اجتماعية، ولذلك سوف يظل باستمرار علينا أن نتفق على ما هو السلوك المقبول، وما هو السلوك غير المقبول، ولا مفر من وجود قواعد أخلاقية من نوع ما، حتى أفسر الناس في أكثر أنواع المجتمعات بدائية يمتلك ملكية ما ويريد أن يحميها. وبدون هذه الترتيبات والموافقات، فإن المجتمعات البشرية ما كان في استطاعتها أن تتطور على الأطلاق. وحتى لو صحت وكان الأغنياء والأقوياء هم الذين ينالون نصيب الأسد من هذه الترتيبات.

جلوكون وأديماتوس :

النقاش حول «السلوك الصواب» واصله شقيقان لأفلاطون هما جلوكون وأديماتوس، كان جلوكون كلياً ساخراً إلى أقصى حد من الطبيعة البشرية. تخيل أن لديك خاتم Gyges^(١) الشهير الذي يجعلك موجوداً خفياً لا يراك أحد، فماذا كنت تفعل بهذا الخاتم؟!



لكن في النهاية رغم أن أثانياً جلوكون القاسية كانت عقلية إلى الحد الذي يمكنه من أن يتبعين أنها اكتسبت من بعض قواعد أخلاقية قهريّة، فإن القواعد أعطتها حماية ضد بعضها البعض. وهكذا ظهر «الأخلاق» لكن فقط كمعاملات تعاقدية بين الأوغاد.

(١) اسم لراعي غنم عاش في القرن السابع قبل الميلاد قتل ملك ليديا وتزوج ارملته. ولقد روى أفلاطون حكايته في محاورة «الجمهورية» بتفصيل شديد قال: «يروى أن جيجز كان راعياً في خدمة ملك ليديا نهبت عاصفة ذات يوم وشق زلزال الأرض في الموضع الذي كان يرعى فيه غمه. فتوقف مشدوهاً متأملاً ذلك المنظر، ودفعه حب الاستطلاع أن يهبط في تلك الفتاحة حيث رأى من بين ما رأى من العجائب فرساً نحاسياً، ولح جثة ... كانت عارية من الملبس إلا من خاتم ذهبي، فتناول ذلك الخاتم من إصبع الجستة وعاد إلى أعلى، ثم حدث أن اجتمع الرعاة... وجاء جيجز ومعه الخاتم ... وعندما أدار الخاتم في يده اختفى عن أنظار بقية الجماعة، وأخذوا يتكلمون عنه وكأنه لم يكن بينهم. فأدار الخاتم إلى الخارج فعاد إلى الظهور من جديد «الجمهورية» - الكتاب الثاني - ٣٦٠، وانظر أيضاً كتابنا «معجم ديانات وأساطير العالم» المجلد الثاني ص ٦٦ - ٦٧ بالقاهرة عام ١٩٩٦ (المترجم).

الأنانية السيكولوجية :

نظرة جلوكون البائسة عن الطبيعة البشرية تسمى أحياناً «الأنانية السيكولوجية».



نظريّة التعاقد الاجتماعي عن الأخلاق :

النظرية الكلية الساخرة عن الطبيعة البشرية والأخلاق هي نظرية جذبت العديد من الفلاسفة الآخرين، لاسيما الفيلسوف الإنجليزي «توماس هوبز» (توماس هوبز ١٥٨٨ - ١٦٧٩). ولقد استخدمها لتفسير السبب في حاجتنا إلى حكومات سلطوية قوية : لإرغام أولئك الذين اتفقوا تعاقدياً على قواعد أخلاقية .



الحياة بدون أنظمة للحكم تصبح «وحشية ببرية قصيرة» . ولهذا لا يدهشنا أن نرى الناس الذي يحبون الحكومة القوية، يميلون كذلك في العادة أن تكون لهم نظرة تشاورية عن الطبيعة البشرية.

لكن : هل هذا صحيح ؟

وربما كان أفلاطون حكيمًا عندما لم يرهق نفسه بمناقشة هذه الآراء الكلبية الساخرة، بل تقدم مباشرة بنظرياته الفريدة عن الطبيعة البشرية، والمجتمع، والأخلاق، والسياسة. أما التفسيرات السيكولوجية الأنانية لكل سلوك بشري تتجه عادة لتأكيد نفسها بحيث يصعب دحضها.



التفسيرات التعاقدية للمجتمع، والأخلاق ، وأنظمة الحكم تعتمد كذلك على تلك القصة الغربية عن الأفراد المنعزلين الذين يتجلوون هنا وهناك في تلك الحالة التي سبقت المجتمع، ثم يتقابلون وينظمون أنفسهم ويدخل بعضهم مع بعض في «تعاقبات».

نظريّة المعرفة عن أفلاطون :

حتى هذه النقطة في محاورة الجمهورية كان أفلاطون يسمح ببعض ملوكه مخالفيه - وكثيراً ما يكونوا ملوكاً - ليشقوا طريقهم ويقولوا رأيهم، وكثير منهم يبدون الآن معقولين كما لو كانوا فلاسفة محدثين في آرائهم ثم تدهورت الجمهورية بعد ذلك إلى مونولوج فعلى يوافق فيه رفاق سocrates على كل ما يقوله إلى أن يتنهى كل هذا النقاش الحسي.

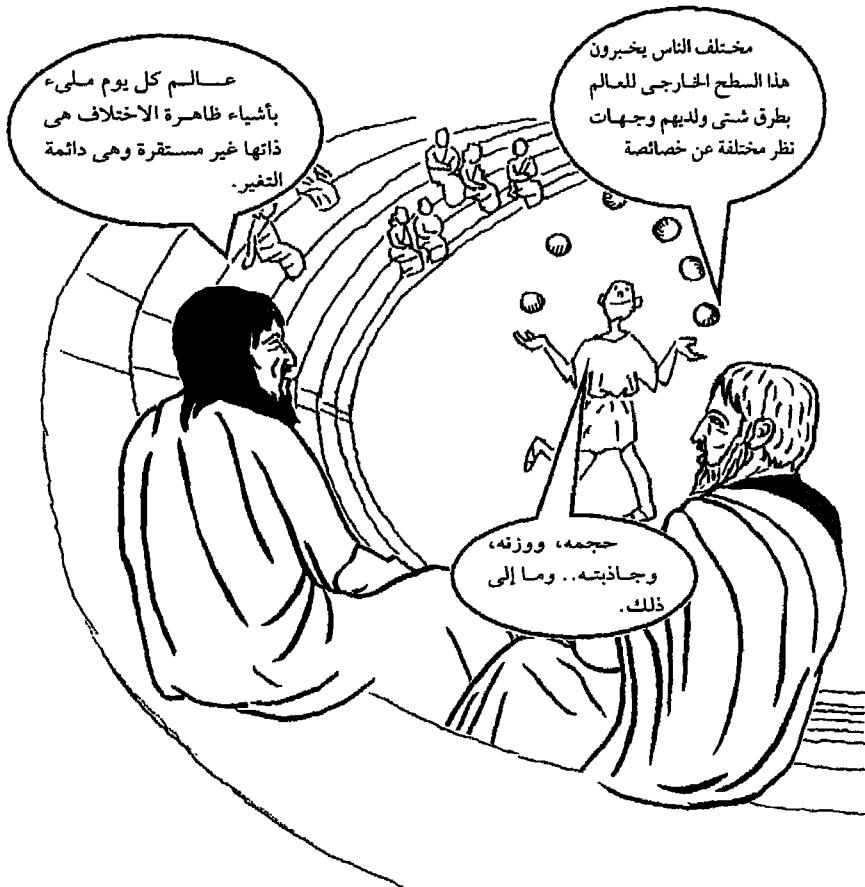
و قبل أن نواصل مع أفلاطون آراءه في السياسة والأخلاق، فمن المهم أن نلقى نظرة صارمة على نظريته في المعرفة أو الاستمولوجيا Epistemology⁽¹⁾. لأن كل شيء آخر ينبع منها. الواقع أن نظرية المعرفة عند أفلاطون هي ما جعلته شهيراً، رغم أن أحداً لم يفهمها فهماً كاملاً، حتى أن أفلاطون نفسه قدّم في النهاية تحفظات عليها.



(1) كلمة يونانية مؤلف من مقطعين هما Epistem بمعنى علم أو معرفة وlogy أي نظرية فهي نظرية العلم أو نظرية المعرفة وهي تطرح أسئلة مثل كيف يصل الإنسان إلى المعرفة اليقينية، وما مصدرها؟ الحواس أم العقل.. الخ (المترجم).

ما المعرفة ..؟

هناك نوعان من المعرفة : الأول معرفة الحياة اليومية التي تكون لدينا عن العالم والتي نكتسبها عن طريق حواسنا (وهي عادة تسمى المعرفة « التجريبية »). ويعتقد أفالاطون أن هذا النوع من المعرفة مفيد تماماً للناس العاديين ليسروا في حياتهم اليومية لكنها ليست هي المعرفة الحقة . ومثل هيراقليطس وفيثاغورس، وربما سocrates، يذهب أفالاطون إلى أن المعرفة التجريبية هي ضرب من الوهم، قناع يخفي عنا الحقيقة الواقعية.



وهذا يعني أنه لا يمكن أن يكون لديهم سوى « آراء ظنية » عن هذا العالم، لا المعرفة بما هي كذلك. إن أية معرفة دائمة أو موثوقة بها عن هذا العالم الحسى هي معرفة مستحبلة. أننا نعيش تحيط بنا الظلال، والأحلام ، والانعكاسات ، ونسخ دنيا من أشياء أفضل.

الكليات والجزئيات :

العالم الذى نراه من حولنا مليء «بالجزئيات» — أي الأمثلة الفردية للأشياء : الزراف، والأقلام، والديمقراطيات، والأصدقاء، والمناصد، والأبواب الحمراء، فهو لا يمكن أن يوجد إلا فى زمن معين ومكان محدد. ولكن تجعل هذا العالم الملىء بعاليين الجزئيات المختلفة معقولاً — فإننا نضع هذه الجزئيات فى فئات أو مجموعات، وهكذا يصبح العالم أكثر بساطة، ونمسك به على نحو أفضل.

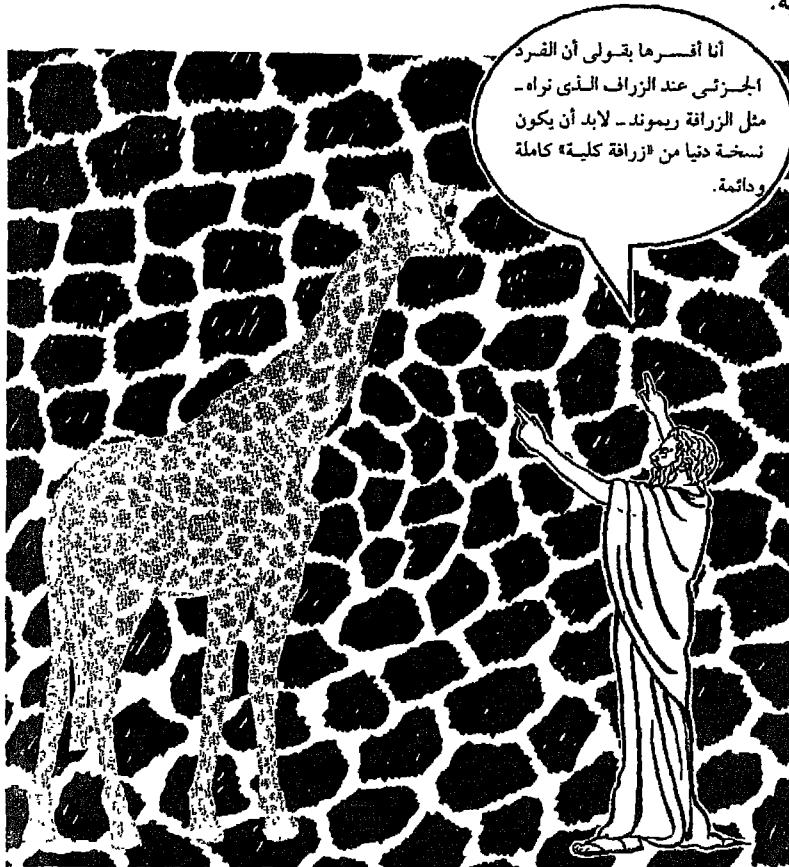


عندما نبحث عن أي كلمة في القاموس مثل الكلمة «زرافة» أو «قلم» ، فأنتا نصل إلى تعريف لهذه الكليات أو الفئات، ويزودنا القاموس بتعريف يقوم على أنها ما هو مشترك بين جميع الزراف فهو لا يرددنا إلى زرافة جزئية معينة تسمى «ريموند» تعيش في حديقة الحيوان في لندن.

(١) منقار البطّة Platypus حيوان مائي ثديي لكنه يبيض من حيوانات استراليا منقاره يشبه منقار البطّة (المترجم).

المثل والننسخ :

العالم مليء بأفراد الزراف الجرئي التي «تنتمي» إلى فئة كلية تدعى «الزراف». أما ما هي الكليات على وجه الدقة فذلك من الأمور المحيرة والتي يجهلها معظم الناس، لكنها أقلقت الفلاسفة باستمرار. وكان أفلاطون أول فيلسوف يرى أن الكيات هي مسألة اشكالية.



وهذه هي الطريقة التي نعرف بها تلك المخلوقات ذات الرقبة الطويلة عندما نرى لها أمثلة فردية. أما كيف توجد بالضبط هذه «الزرافة الكلية»؟ وما نوع الحقيقة الواقعية التي تملكتها؟ ومن الذي يستطيع أن يخبرها بالفعل؟ فتلك أسئلة حاول أفلاطون أن يجيب عنها، لكنه لم يحالقه التوفيق تماماً على الدوام. فقدَم نظاماً من «العالم» معرفي - عالم الصور أو المثل الكلية، والننسخ الناقصة.

عالم الصور (المثل) المحيّر:

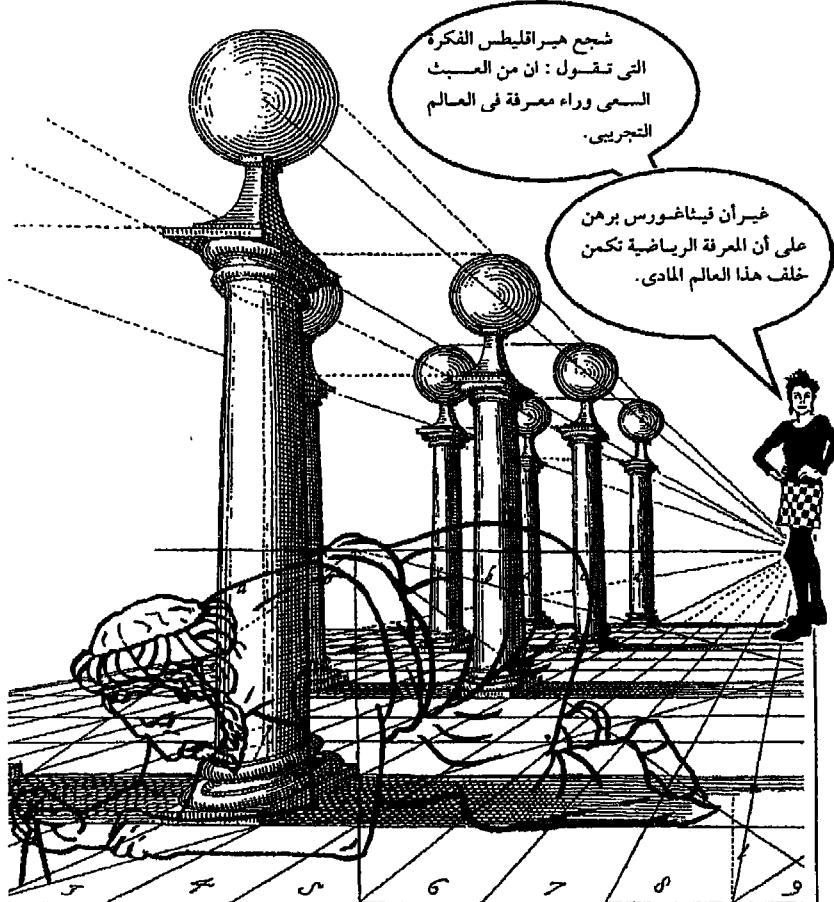
عالم النماذج الأصلية الكاملة (أو المثل) - رأى الطبعة الزرقاء - يسمى عادة عالم أفلاطون المثالي عالم «الصور» أو بطريقة أكثر غموضاً عالم «المثل» Ideas (أو الأفكار) ويقدم أفلاطون روايات مختلفة وكثيراً ما تكون متناقضة. ولم يحدث قط أنه قدمه بطريقة عملية واضحة فالصورة (أو المثل) عنده أزلية غير متغيرة، إنها الألغاط لجزئيات أشد تواضعاً هي المألوفة في عالمنا.



كذلك ترتيب المثل ترتيباً تصاعدياً في نوع ما من البنية. فمثال «المقعد» تافه وأدنى نسبياً في حين أن مثال «المجتمع العادل» بالغ الأهمية، ويقترب من القمة. إنها نظرية في المعرفة غريبة ومحيرة وكثيراً ما تكون غامضة وصعبة عسيرة الفهم، والسبب أنه يتصورها على أنها ضرب من «الرؤبة» ومن ثم لا يمكن نقلها مباشرة إلى الآخرين.

لماذا احتاج أفلاطون إلى الصور:

نحن نعرف أن كثيراً من فلاسفة اليونان أعجبوا بهيرقلطيس ونظرياته في التدفق المستمر للعالم المادي الذي لا ثقة فيه. واحدى الاستجادات لفلسفته هو أن تنتهي إلى أن أية معرفة غير ممكنة - وهي وجهة نظر الشراك - والحل الذي قدمه أفلاطون هو اقتراحه بوجود عالم يدلّل من الأفكار التي لا يمكن أن تتغير، وأنه في هذا العالم تكمن المعرفة الحقيقة.



في استطاعتك أن ترسم نسخة دنيا من الدائرة بأن ترسم دائرة من الرمال، لكن «الدائيرية» نفسها هي تصوّر مثالي يستطيع الذهن وحده أن يدركه. وفي استطاعتك شراء ست بيضات، لكنك لن تستطيع أبداً أن تجد العدد «٦» إلا في الذهن.

الأشكال الهندسية والأعداد

هي مجردة وثابتة ولا تقبل الفساد،
وهي لا تخذلك أبداً فائنان واثنان
مجموعهما أربعة بغض النظر عن
الزمان.



استطراد قصير:

السؤال عما إذا كانت المعرفة الفعلية لابد أن تشبه المعرفة الرياضية هو سؤال مشكوك في اجابته إلى حد كبير، إذ يبدو أن أفالاطون لم يكن مهتماً على الأطلاق بمعرفة الأشياء التي تتغير، كما يبدو أنه خلط «المعرفة» بالدوام أو «الثبات». إلا أن العلماء المحدثين لا يشاركونه احتجازه للملاحظة التجريبية.

التفسيرات الرياضية
للكون هي تسجيل لوضع
التماثج.

وحتى قياس مثل هذه
التماثج في مقابل الطبيعة، كثيراً
ما يتم ذلك بواسطة مخابر على
درجة كبيرة من الأصلية.

يمكن للرياضيات أيضاً أن
تشير إلى طرق لأنواع جديدة
ومختلفة من البحوث التجريبية.
وهذا النوعان من المعرفة ليسا
مختلفين في الدرجة، بل في
النوع، فالرياضيات ليست
«أفضل» بل هي «مختلفة».

لكن لا يزال هناك عدد كبير من علماء الرياضة يطلق عليهم اسم «أفلاطونين» وهم الذين يشاركون أفلاطون احترامه الشديد للرياضيات



التعريفات السقراطية :

سocrates، كما سبق أن رأينا، قضى معظم حياته محاولاً أن يصل تعريفات عن طريق طرح الأسئلة دون أن يحالقه التوفيق، وعندما سأله «عن الشجاعة؟» لم يكن يريد قائمة من الأمثلة للأفعال الشجاعية، بل تعريفاً «للشجاعة» ذاتها، ولقد زعم أنه ما أن يعرف ما هي الشجاعة بالفعل، حتى يكون في استطاعته أن يعرف باستمرار كيف يطبق مفهوم الأفراد الجزئية على أي مجموعة من الظروف.



النصل الجيد، والجندى الجيد، والكلب الجيد تشتراك جميعاً في خاصية مشتركة واحدة، ومن ثم فعن طريق فحص هذه الأمثلة المختلفة بعناية فإن من الممكن أن نعثر على «الخير ذاته» (أو الجودة في الأمثلة السابقة) ومن ثم فسوف يكون لديك تعريف عملي معقول لكلمة «الخير» أو جيد (good) وأكثر أهمية من ذلك استبصار عميق في ماهية «الخير ذاته».

الكلمات والأفكار والأشياء:

كان سocrates، في العادة، غير واضح تماماً فيما يتعلق بالسؤال: هل كان يتحدث عن الكلمات، أو الأفكار، أو الأشياء. (ونفتقر اللغة اليونانية إلى علامات الحديث وربما ساعد ذلك في خلط الأمور). فكثيراً ما يكون من الممكن الوصول إلى تعرifات مفيدة للكلمات، لكن كثيراً ما يكون هناك تعرifات حقيقية للأشياء.



التعريفات والصور (المثل) :

يبدو أن سocrates، في نهاية الأمر، قد تخلي عن البحث عن التعريفات المطلقة، رغم أنه ظل يعتقد باستمرار أنها موجودة بطريقة ما. لقد أراد أن يستعيد استقرار اللغة وازانها، حتى تكون هناك نقطة ما للنقاش الفلسفى.



وفي محاوري «فيدون» ، و«مينون» كان أثلاطون يتعثر وهو يتلمس طريقة نحو النظرية الجديدة المروعة التي ستنهي أخيراً الحرب الصليبية حرب التعريفات النهائية.

المثل والجزئيات :

يشرح أفلاطون كيف يكون من الممكن الوصول إلى تعرifات كاملة. وهو يقيم تفرقة واضحة بين جميع الجزئيات الدنيوية التي تمثل الجمال وفكرة الجمال ذاتها، فهـي ما نريد أن نعرف.



يوجد «الجمال ذاته» منفصلـاً عن الأشياء الجميلة وهي وحدـها التي نعرفـها على أنها «جميلـة» لأن لدينا ادراكـاً في ذهـنـنا غامضـاً «المثال» للجمال.

العلاقة بين المثل والجزئيات :

العلاقة بين المثل (أو الصور) والجزئيات علاقة مُحِيرَة، حاول أفلاطون أن يشرحها على نحو مقنع لكنه لم ينجح أبداً. والنظرية تتطور وتتغير عبر الزمان، وكثيراً ما تكون متناقضة. وينذهب أفلاطون أحياناً إلى أن المثل (أو الصور) تشارك فيها الجزئيات الفردية، وأحياناً أخرى يذهب إلى أن الجزئيات «تحاكى» المثل.



معرفة المثل هي وحدها أيضاً المكنة عن طريق العقل بعملية اكتشاف يقارنها أفلاطون، في شيء من الغموض بالرؤى التي تقوم بها نوع من «العين الداخلية».

لقد ولدنا جمِيعاً ونحن
نعرف المُثُل (أو الصور) لأننا
التقينا بها في حيَاتنا الأولى.
وهذا هو السبب في أننا نستطيع
أن نؤول جميع المعلومات التي
تزودنا بها المحسّس.



الأشياء الجميلة هي جميلة
لأنها تشارك في مثال «الجمال».
ونحن نتعرّف على الأشياء
الصفراء لأنها جمِيعاً تشارك في
نفس اللون الأصفر الكامل ،
وهكذا ...

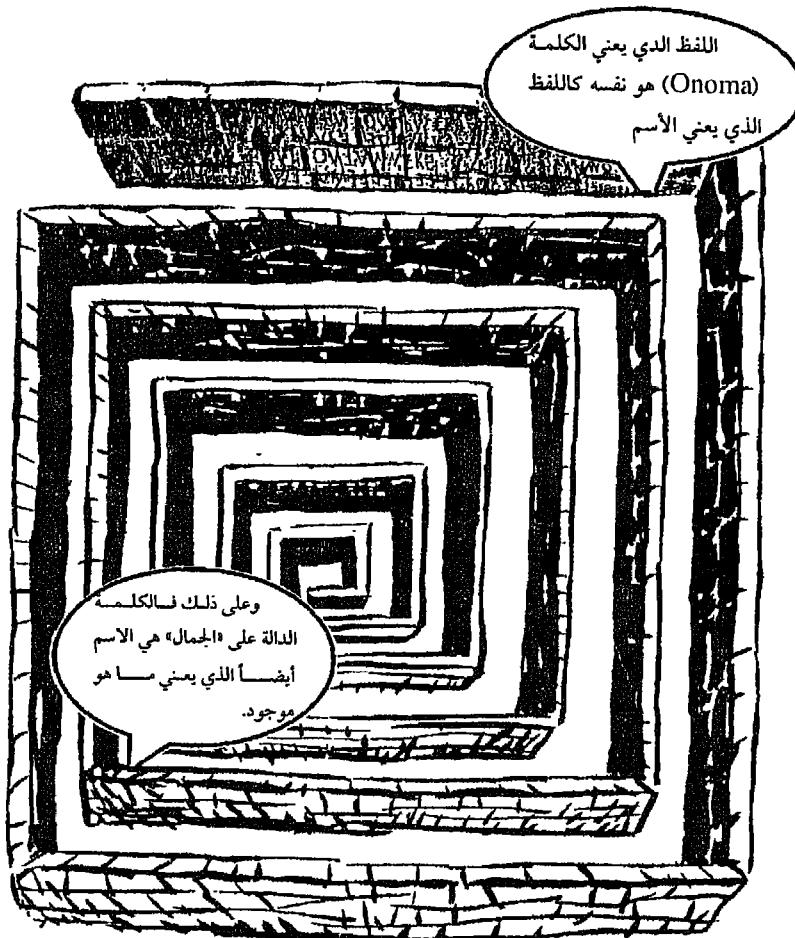
وكلما حاولت أن تفسرها
بدت أشد غرابة. لكنها كانت
تبدو معقوله للكثير من
اليونانيين من أبناء القرن
الخامس قبل الميلاد.

الحكمة اللغوية :

كانت اللغة اليونانية لغة حية ومرنة غنية بالنشر . غير أنها شُكلت بطريقة تجعل من اللازم لأفلاطون أن ينتح نظريته المثالية . فالأسماء اليونانية المجردة مثل «الجمال» قد صيغت على غرار «الجميل» الذي يدفعك إلى القلن بأن «الجمال» موجود فعلاً بطريقة ما . وفعل المعرفة اليوناني يتوجه باستمرار نحو شيء مباشر ... وهكذا كان لابد لأفلاطون أن يقول : «أبني أعرف أن مينون رجل ثري» .



الحصول على المعرفة عند أفلاطون هو أشبه بقاء شخص أو شيء ما، هو أشبه بالدخول في علاقة ما. ومن ثم فلو أنك عرفت مفهوماً مثل «الجمال ذاته»، فذلك يعني أنك «التقيت به». والكلمة اليونانية التي تعني «صادق» هي (aletheia) وهي تعني نفس ما تعنيه الكلمة واقعي (Real) ومن ثم فإن ما هو صادق لا بد أن يكون واقعياً.



وإذا كانت الكلمات التي فكر فيها أفلاطون سوف تسلك علي هذا النحو، فلن تندهن كثيراً أنه انتهي إلى الإيمان بأن الكليات هي أشبه بالجزئيات الكبيرة الفائقة.

الكل يونان :

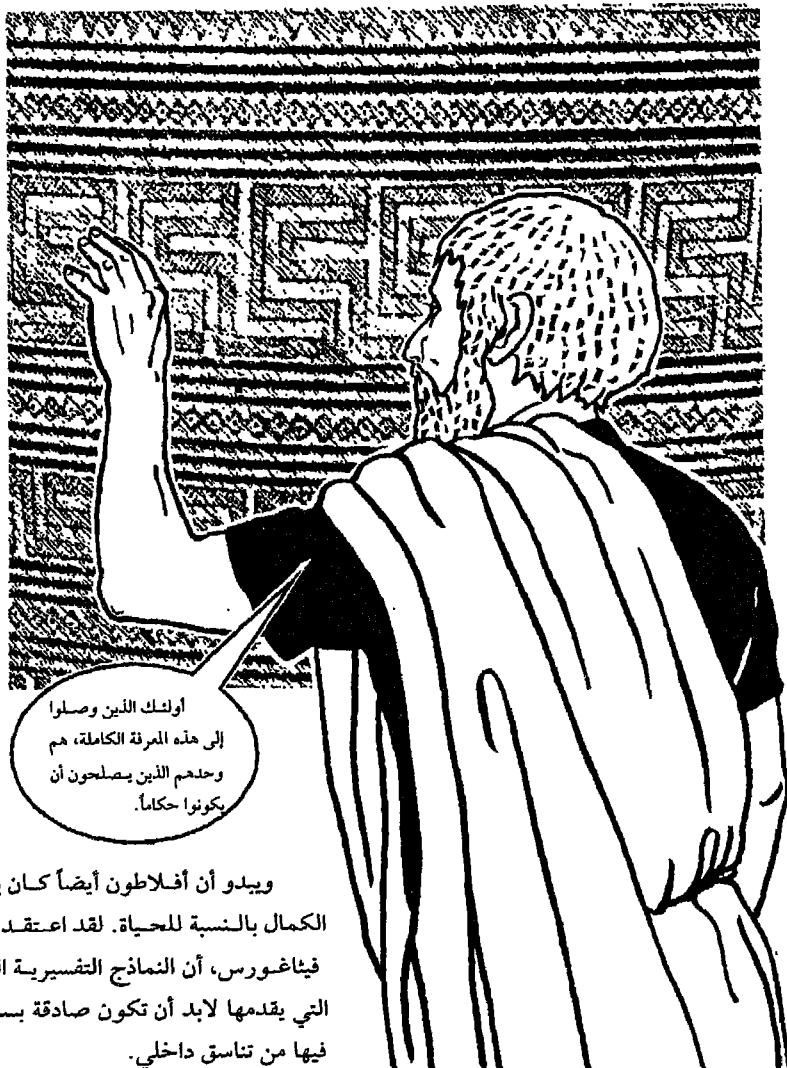
لن يوافق كل إنسان على أن اليونانيين القدماء كانوا حمقى في تفاسيرهم. فاليونان عند الفيلسوف الألماني هيدجر (١٨٨٩ - ١٩٧٦) كانوا «البيت الأصيل للوجود» ليس فقط الأول، بل أيضاً اللغة الأساسية التي اقيمت عليها كل فلسفة تالية والألمان، مثل اليونان، يضعون أمام الأسماء حرف مذكر أو مؤنث أو محابي الأمر الذي سمح لهيدجر أيضاً أن يفكر علي نحو غريب في العدم (Das Nichts).



لقد اعتقاد فتحشتين (١٨٨٩ - ١٩٥١) وكتب - بالألمانية مثل هيدجر - لكن لأغراض مختلفة أتمَ الاختلاف ، لقد أراد أن يتغلب على شباك اللغة و«سحرها».

المعرفة الكاملة : والجمهورية الكاملة :

لقد أراد أفلاطون بالحاج يائس منهبا فلسفيا منيعاً لا يمكن مهاجمته . وأن يصمد إلى الأبد أمام شكوك السوفسطائيين المدمرة للأخلاق والسياسة ولقد ظن أفلاطون أنه بابتخار هذه الاستمولوجيا التي لا يمكن عكسها يستطيع إقامة بنى أخلاقية وسياسية راسخة في «جمهوريته».



اجابات رائعة ودقيقة :

ينبغي أن تكون المثل هي الأصل لأنها تزودنا باجابات دقيقة ورائعة عن كثير من الأسئلة الفلسفية المختلفة.

توضح المثل ماهي المعرفة الحقيقة في مقابل الاعتقاد (أو المعرفة التجريبية) وكيف أننا لا نستطيع أن نصل إليها إلا عن طريق العقل وحده.	انها تفترى لم تكون الاشياء على نحو ما هي عليه، الاشياء الحمراء، حمراء بسبب (على نحو غامض) أن مثال الاحمرار يسببها ف تكون على هذا نحو.
انها تفسر لنا كيف يمكننا تطبيق كلمات عامة مثل (كبير)، و(احمر) علي العالم.	انها تفسر لنا ما هو حقيقي هو قيمة من كل نوع (نحن نعرف الفراش الجيد) عندما نراه لأنه يقترب جداً من مثال (الفراش).

غير أن المثل (أو الصور) هي بالأحرى مرشد غامض، فهي تزودنا أيضاً بمعايير أخلاقية وسياسية لابد أن تكون قلة من الخبراء المهووبين من انقاد اثنينا من كل شك اخلاقي وسياسي وأن تحافظ عليها إلى الأبد.

نقد نظرية المثل (الصور) :

لقد تحقق أفلاطون نفسه في النهاية أن هناك مشكلات كثيرة تواجه نظريته وقد ذكرها في محاورة «بارمنيدس» التي جعلت بعض الباحثين يعتقدون أن أفلاطون تخلي أخيراً عن نظرية المثل تماماً. وترك المشكلات كلها حول العلاقة المحيرة بين المثل والجزئيات^(١).



حججة الإنسان الثالث هي مثال لما أسماه الفلاسفة بالتقهقر اللامتناهي فهي لا تبرهن على أن نظرية المثل خاطئة ، بل فقط على أنها تشير إلى شيء يبالغ الغرابة^(٢) .

(١) في محاورة بارمنيدس يراجع أفلاطون فكرة الاتصال الكامل بين العالم العقول والعالم المحسوس، والمشاركة بين المحسوسات والمثل أو الصور (Eidos) لكن يبدو أنها كان محاولة للرد على خلفاء بارمنيدس الذي يرفضون اثبات أي علاقة بين العالم العقول والعالم المحسوس (المترجم).

(٢) الأشياء الجزئية تشارك في المثال ، فأفراد البشر يشاركون في مثال الإنسان لكن المشاركة بين طرفين تعني وجود شيء ما مشترك بين الطرفين، ومن هنا ظهرت حججة الإنسان الثالث التي ساقها أرسطو ضد نظرية المثل ، ومن ناحية أخرى سوف تتطابق الفكرة من جديد أي لا بد من وجود تشابه رابع ... وهكذا إلى ما لا نهاية وهذا هو التراجع أو التقهقر اللامتناهي (المترجم).

مشكلات أبعد :

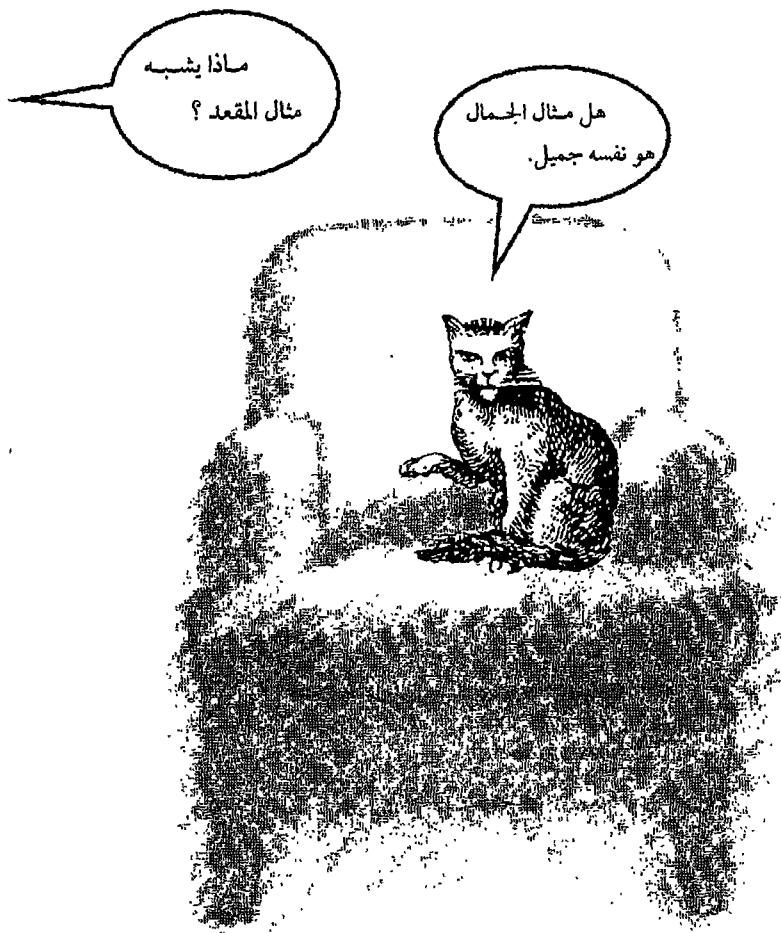
ولقد تحقق أفلاطون أيضاً أن الجزئيات تشارك في المثل بطريقة ما، ومن ثم قرر بما إمتلكت جميعاً جانياً من المثال. وهذا يعني أن المثال واحد وكثير في آن معاً. وهو أمر غير منطقي على الاطلاق. ولم يكن أفلاطون أيضاً متأكداً من وجود مثل للإنسان وهو يصنع أشياء.



فإذا ما كانت جميع الجزئيات في العالم هي نسخ من المُلْ، إذن ربما كان لابد أن يكون هناك مثل للجزئيات القدرة والضارة، وكذلك للقدرة وقشرة الرأس، والكولييرا والحروب.

نتائج :

تخلط نظرية المُثل خلطاً مرعباً بين الأشياء والأفكار والخواطر والكلمات. وتلك هي انطولوجيا (أو واقع Realy) المُثل الذي هو المشكلة المركزية - وكثيراً ما يشير أفلاطون إليها، كما لو كانت جزئيات لا مادية خاصة موجودة في مكان غير محدد، كما هي موجودة في الذهن البشري. ويؤدي ذلك إلى أنواع عجيبة من المشكلات والأسئلة.



يُزعم أفلاطون أيضاً أن المُثل وحدها هي الحقيقة والواقعية، وأن الجزئيات هي أقل منها واقعية بطريقة ما.

المعرفة الصادقة واليقينية :

لقد تصور أفلاطون المعرفة على أنها شيء لن يمتلكه سوى قلة من الخبراء. لأنه كان يعتقد أن المعرفة واللقاء هما في النهاية شيء واحد ومن ثم راح يؤكد أن المعرفة الحقيقة لا بد أن تكون نوعاً من المواجهة الشخصية أو الصوفية



ونحن في أيامنا الراهنة في ريب تام من هذا الزعم، فنحن نفضل النظر إلى المعرفة على أنها شيء لا بد من نقله إلى الآخرين ويمكن حفظه في مكتبات وعلى أسطوانات وجعله متاحاً وميسوراً للجميع ومشاركة فيه كل أنواع المجتمعات المختلفة.



نحن ننظر إلى المعرفة على أنها شيء أكثر من مؤقت، شيء ربما يتغير، ونحن لسنا على يقين إطلاقاً بما نظن أننا نعرفه

اذن ما هي الكليات ... ؟

كان أرسطو تلميذ أفلاطون النجيب نجماً بين الطلاب (١) يعتقد أن الكليات هي أمور واقعية (٢) لكنها لا توجد متفصلة عن الجزئيات الفردية. وهناك فلاسفة آخرون مثل الفلسفه الانجليز التجربيون يذهبون إلى أن الكليات ليست سوى صورة ذهنية نصل إليها عن طريق عمليات تجريد ، فتحن نري كثرة من الاشجار ثم نعممها.



ومن الطبيعي ان تظهر هذه المشكلات لو انك، مثل افلاطون نظرت الى التفكير على انه ضرب من الفحص للتصویر الذهني الداخلي.

(١) كان أفلاطون يقول عنه انه نشط لا ينتصه المهاز، بل اللجام !! أي انه طلعة ولديه همة عالية لكن ينقصه التوجيه. (المترجم)

(٢) الواقعـي (Real) هنا هو الفيلسوف الذي يرى أن الكليات كالمنزل والمنضدة والانسان ... الخ موجودة ومحققة في العالم الخارجي بالفعل، في مقابل الاسمي (Nominal) الذي يرى أنها مجرد الفاظ واسماء تدل على عدد غير محدود من الاشياء وقد ششتغلت مشكلة الكليات المدرسين طوال العصور الوسطى (المترجم).

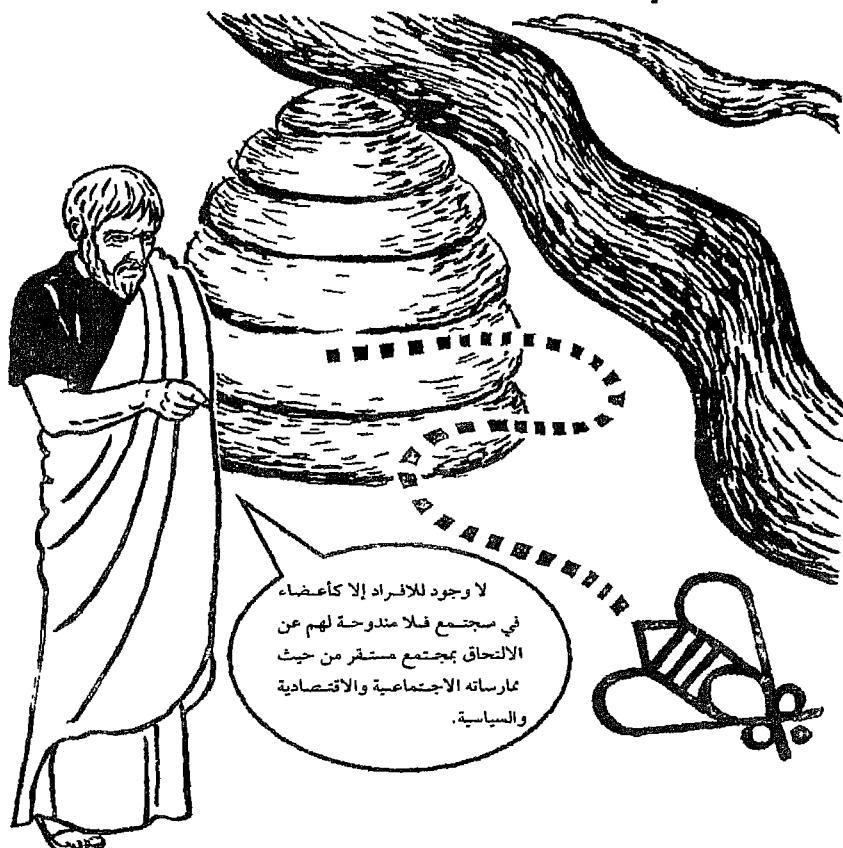
يبدو أن (الاسمين .. Nominalists ..) كانوا أكثر مقولية لأنّه يُهرب إلى أن الكلمات مجردة كلمات. وذلك يعني أن الشيء الوحيد الذي يشترك فيه الأشجار جميعاً هو أنها نحن أنشئنا نطريق اللفظ العام «شجرة» عليها. غير أن ذلك يوحي أنه لا يوجد تطابق على الاطلاق بين العالم على ما هو عليه ومارسانا اللغوية مما يؤدي إلى اتفاق عرضي يصعب قبوله.



ويذهب فتجنستين إلى أن تطلعنا إلى تعميمات حاسمة أو قاطعة يمكن أن لا يشبع أبداً وربما كان مسألة غير صحيحة لكن سيكون من الخطأ الظن أن مشكلة الكلمات قد تم تفسيرها وانتهت . لقد بدأ أفلاطون مشكلة فلسفية ما زالت تتبع حرجاً ومناقشات ولا زالت بلا حل تماماً بعد.

فلسفة أفلاطون السياسية :

احدى المشكلات المركزية في فلسفة أفلاطون السياسية هي العلاقة غير السهلة بين الفرد والدولة. وتفصل النظرية الليبرالية ان الدولة لا توجد الا من اجل تلبية حاجات ورغبات الافراد الاحرار. وتلك هي نظرية فلسفية سوفيسطائية من أمثال ثراسيماخوس أما النظرة الاشتراكية عند أفلاطون فهي تشدد على الطبيعة الاجتماعية للأفراد فما يجعلنا بشر أساسا هو عضويتنا في الجماعة



ومن ثم يمكن الحكم على الافراد من منظور اسهاماتهم في الدولة. وبعض الاشتراكيين الراديكاليين مثل افلاطون يشددون على اولوية الحياة الشيوعية المنسجمة حتى لو كان لا يمكن ان يتحقق ذلك إلا على حساب حرية الافراد.

دليل الماثلة:

وذلك يفسر لنا لماذا بدأ أفلاطون في توضيح ما هو «السلوك الصواب» بقوله: كما أنه من السهل قراءة الحروف الكبيرة عن قراءة الحروف الصغيرة، فسوف يكون من السهل أن نفهم الموجودات البشرية الفردية بأن نلقى أولاً نظرة على المجتمعات. وتعني هذه الماثلة أن الدولة هي أشبه بفرد ضخم للغاية. ولقد كان أفلاطون مغرماً بهذا اللون الملتبس من «دليل الماثلة» ويسميه «تخليطاً».



(١) «هب أن شخصاً قصيراً النظر طلب إليه أن يقرأ حروفاً صغيرة من بعد، ثم أتاه شخص آخر بأن من الممكن الالهاء إلى هذه الحروف في مكان آخر بحجم أكبر، فلاشك أنها ستكون فرصة رائعة له لكتبي بقراءة الحروف الكبيرة..» محاورة الجمهورية ٢٦٨ - الترجمة العربية ص ٢٢٦ (المترجم).

(٢) كانت البداية سلوك الفرد «الفضل» أو «العادل» ولما كانت الدولة هي فرد كبير، فإن العدالة فيها هي نفسها العدالة في الفرد، فلو أثنا عرفناها إذن لعرفنا من هو الشخص العادل أو الفاضل عموماً (المترجم).

كيف بدأت المجتمعات،

كان على أفلاطون في البداية أن يفسر كيف حدث أن شكل الأفراد شيئاً معيناً كالدولة؟ فذهب إلى أن الموجودات البشرية الأولى عاشت حياة طبيعية هادئة، فلم يكن لديها سوى بعض مطالب بسيطة يمكن اشباعها بسهولة، ومن ثم تكن هناك مشكلات مع النظام الداخلي، ولا حاجة إلى وجود حكومة. غير أن الشعب لسوء الطالع سرعان ما طور فرضاً لتذوق الترف والرفاهية.



سوف يحتاجون إلى أراك
ومناخد، وغير ذلك من أناث، وأنواع
متعددة من الأطعمة الشهية والعلوب
والطيب والحليلات والحلوى.

تقسيم العمل:

ولا يمكن تلبية هذه المطالب إلا عن طريق «تقسيم العمل»، أو ثو الاخصائين الذين لا يمكن تلبية حاجاتهم إلا عن طريق جماعات متخصصة أكثر، ووجبات الطعام عند الناس سوف تتغير أيضاً، فسوف يطلبون اللحم كما يطلبون الخبز والنبيذ كذلك.



تربية الجندي في الجمهورية:

لقد كان أثيناً مدركاً تماماً للمخاطر الذاتية الكامنة في وجود جيش عامل محترف، فمن السهل جداً أن تقرر كلاب الحراسة أن تصبح هي نفسها الحكماء، والحل الذي قدمه أثيناً هو تربية هؤلاء الجنود على مسؤولياتهم المدنية.



تقوم مراحل التعليم والتربية في جمهورية أثينا على مناهج أسيبرطة التي كونت جيشاً استطاع أن يتتصر في الحروب كما انتصر في المجتمع المستقر الفعال.

كانت التربية الأئدية تقوم، تقليدياً، على دراسة أساطير اليونان. أما التدريبات التي يقدمها أفلاطون للطبقة الإدارية والعسكرية الجديدة فهي تتجاهل القصص اللاأخلاقية التي تروى عن آلهة اليونان.



تبعد حياة قاسية وملة، غير أن تربية من هذا القبيل سوف تصبح بالغة الأهمية، فإذا كان عليك أن تقدم لبضعة أفراد سلطة سياسية مطلقة، فمن الضروري أن يكرسوا للرخاء الدولة أنفسهم بلا أناية.

أسطورة المعادن الأربعة:

يشدد أفلاطون في محاورة الجمهورية على الحاجة للخبراء في كل قطاع من قطاعات الحياة الاجتماعية - صناعة الأحذية، الطب، التجارة، وأية مهارات أخرى. ولقد كان يؤمن بذلك إذا كنت حاكماً فإن ذلك يحتاج أيضاً إلى مهارة، فلابد أن تربي بضعة أفراد من يبدون رغبة جامحة للدراسة ونمى مواهبهم ونعلمهم النظام، وسوف نختار هؤلاء الأفراد من الجندي ويرقون إلى الطبقة التي نسميها بالحراس.



لابد أن يعترف الجميع بأن
الحراس هم حكام شرعيون
وحكماء لأنهم ولدوا من معدن
الذهب وأنهم وصلوا على معرفة
المثل.

(١) "إن الله الذي فطركم قد مزج أولئك الذين يستطيعون الحكم منكم بالذهب، ثم مزج تركيب الحراس بالفضة، وتركب الفلاحين والصناع بالحديد والنحاس.." محاورة الجمهورية ٤١٥ د، وأسطورة المعادن الأربعة - أو الأكذوبة الكبرى - أو الضرورية على حد تعسیر أفلاطون كانت شائعة عند اليونان ويدو أن الشاعر هزیود هو الذي روج لها في كتاب "الأعمال والأیام" (المترجم).

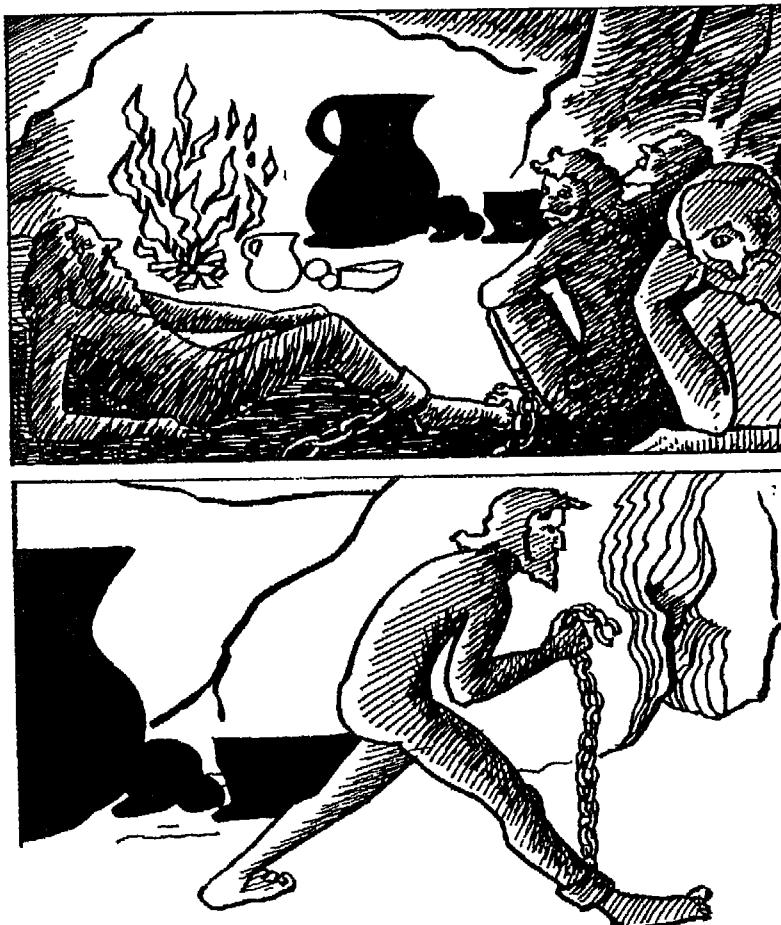
لابد لجميع المواطنين في الجمهورية أن يدخلوا إطار التنشئة الاجتماعية منذ نعومة أظافرهم ليقبلوا هذا الوضع على أنه أمر طبيعي



سوف تقنع جميع الأفراد بالأسطورة التي تقول: إن جميع الأفراد قد ولدوا وتم تحديدهم سلفاً بأنهم إما ذهب أو فضة أو حديد أو نحاس.

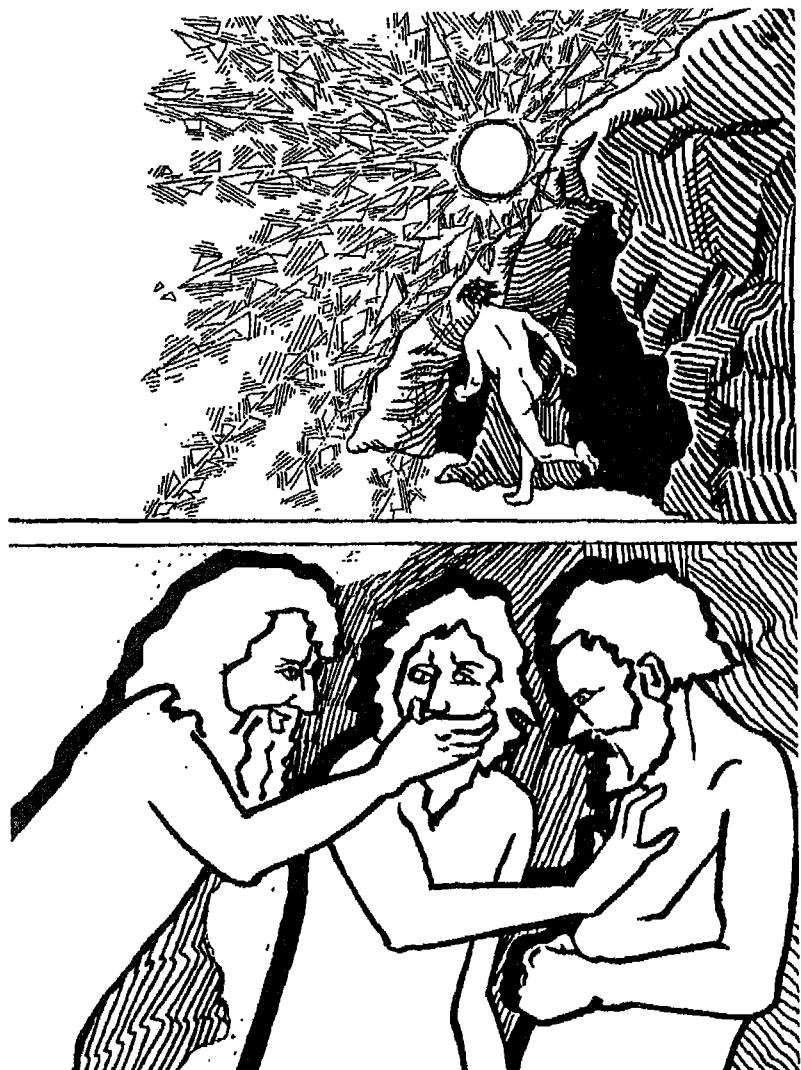
أسطورة الكهف^(١):

ولقد شرح أفلاطون كيف يُربى الحراس ليعرفوا عالم المُثل وذلك عن طريق تشبيه شهير هو «السجين والكهف». في سالف العصر والأوان كان هناك سجناء قيدوا في كهف منذ نعومة أظافرهم، ومن ورائهم تضيء نار، وهناك حقيقة واقعية لظلال على جدار تخلقها أشياء تسير أمام النار. وإذا فرضنا أن أحد السجناء استطاع أن يحرر نفسه وتلفت حوله ليرى ماذا يحدث.



(١) عرض أفلاطون لأسطورة الكهف في شيء من التفصيل في بداية الكتاب السابع ٥١٤ وما بعدها (المترجم).

أو أرغمناه على أن يخرج، في النهاية، من الكهف إلى ضوء النهار، ليرى العالم الحقيقي ثم الشمس ذاتها: مصدر ضوء النهار كله. ثم عاد إلى الكهف بائباء طيبة. فان رفاقه من السجناء لن يصدقواه، وليس ذلك فحسب بل انهم سوف يهددونه باستخدام القوة معه إن هو أصر على أن يكرر لهم هذه المغامرة.



ماذا يعني ذلك..؟

ال موجودات البشرية أشبه بالسجيناء، عندما ينظرون إلى العالم المادي، فان كل ما يرونه هو عرض مضلل للظلال والنسخ. وقليل من فروا من هذه النظرة الساذجة سوف يفعلون ذلك بسبب معرفتهم بالهندسة والرياضيات البحتة.



فَهُمْ بِعِرْفٍ أَنَّ الْعَرْقَةَ
الْحَقِيقَةَ ثَانٍ مِّنْ
الْغَيْرِ لَا مِنَ الْبَصَرِ

ان المثل الكاملة لا يمكن «أن تُرى» إلا ذهنياً فحسب إذ يضيئها المثال الأول
«للخير ذاته» الذي يسطع مثل الشمس.

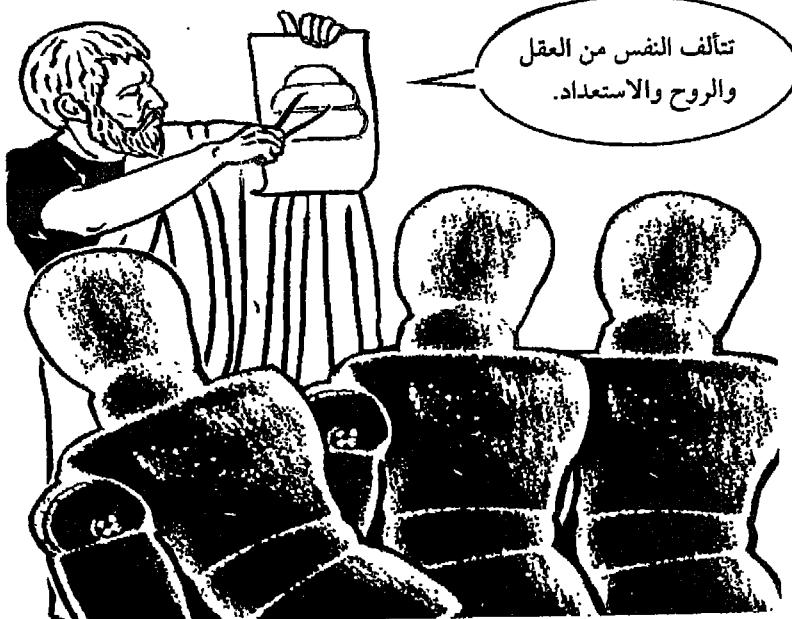
وهذا هو السبب في أن معرفة الرياضيات هي تمهيد أساسي لأي نوع من الحكمية السياسية أو الأخلاقية.



أن مهمتهم اقتحام عالم السياسة العملي واستخدام معارفهم الخاصة لتدعم الدولة. ومن ثم فلما كان هناك نوعان من المعرفة، فلا بد أن يكون هناك نوعان من الناس: أحدهما يريد أن يسيطر على الآخر وأن يحكمه.

خلية النحل المنسجمة.. والنفس

جمهوريّة أَفلاطُون اليُوتوبِيَّة هي رأيَّة (تصاعديَّة) وهرمِيَّة من حيثِ الشكْل، فبعض الناس من ذهب (أو «المسجونون الهاريون») سيكونون هم الحراس الحكام المعصومين من الخطأ، أما الناس من الفضة فسيكونون جنوداً وموظفيَّن مدنيَّين والغالبيَّة العظمى هم من الشعب ويتكوّنون من الحديد والنحاس وهم متّجحو الثروة. وخلية النحل المنسجمة هي التي يترنم أفرادها في سعادَة بسبب أن كلَّ فرد فيها يعرُف مكانَه وينجز ما هو مخصص له من الأَعْمَال بلا أُسْتَلَة. وهذا المجتمع الثلاثي الطبقات هو أيضاً مجتمع «طبيعي» لأنَّه يسير في توازي مع تركيبة النفس البشرية الفردية.



وتُوجَد هذه الشخصيات بنسب متفاوتة في «الحراس» من أصحاب العقول الذهبيَّة والمساعدين المركبين من الفضة، والعمال من أصحاب الشهوات المركبين من الحديد والنحاس. أن الرجل الذي تسيطر عليه الجشع هو أشبَّه بالدولة التي تحكمها قوانين دنيا. أما الرجل الشجاع لكنه جاهل هو أشبَّه بالمجتمع المؤلف من محاربين بدائيين. في حين أن الرجل الكامل والدولة الكاملة فهما معاً تحكمهما المعرفة، والعقل بطريقة حكيمَة. و«العدالة» (أو السلوك السليم) في الدولة هي نفسها كالعدالة في الفرد، ويبدو أن أَفلاطُون كان مقتنعاً بأنه إذا ما وضعت الأفكار في غاذج ضروريَّة ومتّسقة كهذه فلا بد أن تكون صحيحة.

الأكذوبة الكبرى :

في الجيل الثاني سوف يؤمن كل فرد بهذه الأسطورة: أسطورة الطبقات الهراركية (التصاعدية) المغلقة على أنها طبيعية وضرورية. ولقد كان أفلاطون قانعاً تماماً بالقول بأن هذا المجتمع الهراري لابد أن يقوم على هذه الأكذوبة.



لم يكن لدى أفلاطون فيما ييدو أية وساوس أخلاقية أو وخذ للضمير في فرض هذه الأكذوبة الكبرى على جميع المواطنين، رغم أنه امتنع أن يقول ما إذا كان سيكون هناك «حزب داخلي» هو الذي سيعرف باستمرار الأكذوبة على حقيقها.

حياة الحراس الغريبة

لقد تعرف أفالاطون، في الحال، على الأهمية السياسية للتربية «فحراسه» الذين صنعوا من ذهب سوف يلقنون حراس المستقبل أن يكونوا على يقين من أن الجمهورية الكاملة لن تتغير أبداً، كما أن حياة الحراس الأفراد منضبطة تماماً.



لقد استحسن أفالاطون فكرة التنااسل في مدينة اسبرطة. وذلك يعني أن القرعة هي التي ستخصص للمشاركة الجنسية خلال «أعياد التنااسل» وهي باستمرار محددة للتأكد من أن النماذج أصحاب الصحة فقط هي التي تتنااسل، ومن ثم ينبغي التخلص بسرعة وهدوء من «النسل المشوه»^(١).

(١) راجع نظام التربية في اسبرطة واستحسنان أفالاطون لهذا النظام كتابنا «أفالاطون.. والمرأة» ص ٤٢ وما بعدها مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٦ (المترجم).

لا يُسمح للحراس عند أفلاطون بأية حرية شخصية أو أية فردية، إذ تسير حياتهم في نظام أشبه بنظام الرهبان لا شخصي اشتراكي، ممل وذا قيمة. لكن لهم سلطة مطلقة.

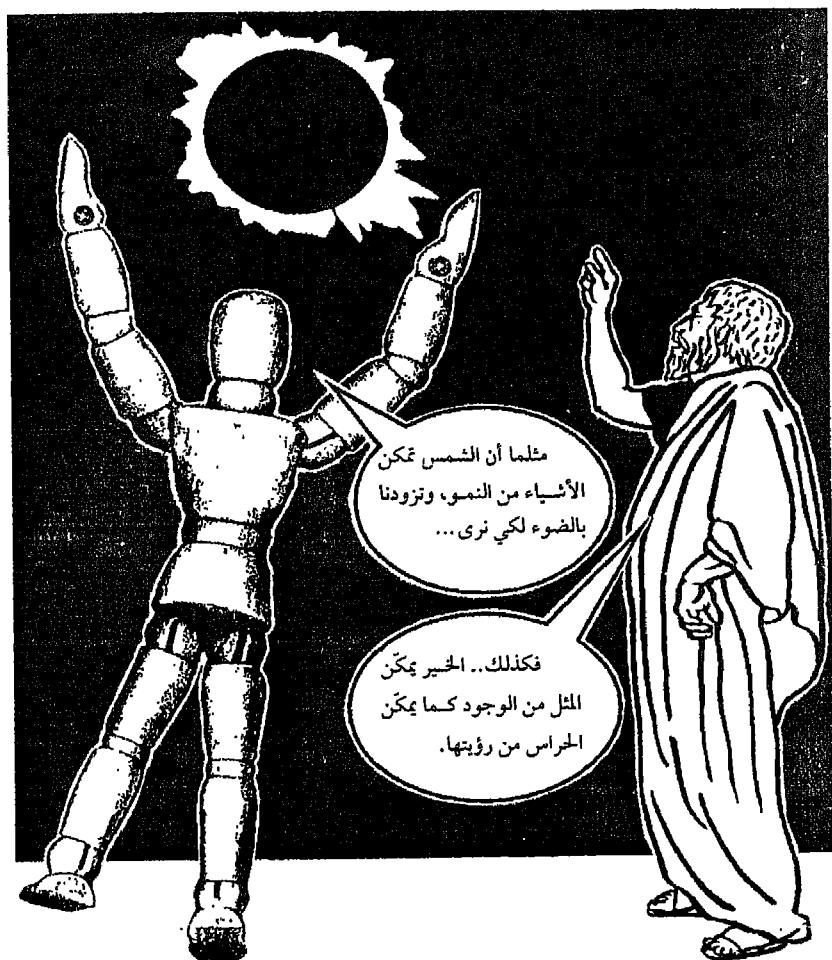


فالحراس طبقة زاهدة من خبراء سياسيين كلّتهم هي القانون ومن الواضح أنّ أفلاطون كان يعتقد أنه بعد وقت معين أي ترتيبات سياسية أو اجتماعية، مهما كانت باردة، يمكن في النهاية أن تحظى بالقبول وتصبح «طبيعية». وهو يرى أن الطبيعة البشرية طبعة إلى أقصى حد، ولهذا فمن الممكن جداً إنتاج حراس نساء لا يجدن أي تأنيب للضمير عندما يطلب منهن التخلّي عن أطفالهن الذين ولدوا حديثاً، وحراس من الرجال لا يقبلون الرشوة على الاطلاق.

الحراس والمثل ..

حكم الحراس المطلق لا بد أن يكون ببروقراطياً، فلن يكون هناك حكم للقانون، كل مواطن فرد، وكل موقف جزئي لا بد أن يحكم عليه الحراس بناء على معرفتهم المقصومة من الخطأ للمثل. فلا مجال للديمقراطية، لأن ما يريده معظم الناس لا يكون بالضرورة هو الصواب أو الحق.

عندما يرى السجين الهارب في النهاية، العالم خارج الوضع المظلم، فإنه يكون قد قطع رحلة من الظلام المحايد للأخلاق إلى ضوء الشمس الأخلاقي، رمز الخير أو «الخيرية ذاتها».



كما أنتا جمِيعاً تحتاج إلى العين الطبيعية لنرى بواسطتها، فكذلك الحراس لهم «عين داخلية» (أو عقل يرون به المُثل).



الاستبداد الأخلاقي ..

يشدد سocrates على أن الأخلاق هي نوع خاص من المعرفة، ما أن تُعرف حتى يتم اختيارها باستمرار. ويبدو أن أفلاطون يوافق على ذلك، لكنه يذهب إلى أن هذه المعرفة لا بد أن تكون مقتصرة على الخبراء من الحراس، الذين يعرفون باستمرار الإجابات الصحيحة على جميع المشكلات الأخلاقية.



لا مكان للفن ..

لابد من التشديد على أننا لا نعرف إلا أقل القليل عن الفلسفه السوفسطائيين قبل سocrates، لكن بعضاً ما نعرفه عنهم يأتيها من «وكالة أبناء سيئة» يعني يأتيها من أفلاطون. هناك شيء واحد يبدو واضحاً وهو أنهم كانوا مدافعين عن الفن الذي كان بطبيعته الرواغة وحيله المتميزة يتشكل في يقين الواقع. وفي استطاعتنا أن نخمن أن أفلاطون لم يستحسن أي فن أدبي أو بصري. فتساءل: ما الفن؟ وما الذي يفعله الفنان عندما يرسم زهرة؟!



الفنانون يشبهون الملهمين لكنهم مجانيين كثيرو الكذب. ولهذا فقد نفاهم أفلاطون من جمهوريته اليوتوبية. ومع ذلك فهناك فن رسمي «فن الدولة» هو الذي يُسمح به.

دولة الفن ..

كانت النتائج التي وصل إليها أفالاطون عن الفن باردة، وفي استطاعتنا أن تقرأها على أنها تحذير مروع لما رأيناه كنتائج للفن «الذي تستحسن الدولة في القرن العشرين، فالفن النظري النازي في ألمانيا في عهد هتلر. والواقعية الاشتراكية في روسيا في عهد ستالين، وألوان الرعب في «الثورة الثقافية» في الصين في عهد ماو تسي تونج - هي كلها نماذج لما كان سيحدث لو أن أفكار أفالاطون قد طبقت على أرض الواقع.



المفارقة ::

و مع ذلك فبمفارقة تعيسة الحظ - أو ربما سوء فهم أساسي؟ - كان أفلاطون دائمًا فيلسوفاً محبوياً ومفضلاً عند الفنانين، أنفسهم، لا سيما في نسخة مذهب «الأفلاطونية المحدثة» التي تبناها عصر النهضة الإيطالي. أفلاطون الذي أدان الفن ونفاه أصبح شهيراً بأنه أول مؤسس حقيقي للاستاذية (علم الجمال). فكيف يمكن أن يكون لذلك أي معنى؟ الإجابة الموجزة هي ربما يقدمها على أفضل وجه النحات، والرسام، والمعماري الذي قام بأول استجابة أفلاطونية محدثة في عصر النهضة - وأعني به ميكيل أنجلو (١٤٧٥-١٥٦٤).



انتقادات ..

يبدو أن أفالاطون وضع ثقته التامة في «الهندسة الأخلاقية» التي سوف تبرهن على أنها يقينية ولا يمكن دحضها تماماً مثل الرياضيات. ومن ثم فلابد أن تزود الدولة بأمان شامل واستقرار دائم.



غير أن معظمنا يعتقد الآن أن القرارات الأخلاقية أو القواعد الأخلاقية هي أكثر من أن تكون مجرد تعليمات مفيدة. فمن الخطأ، في العادة: أن تكذب أو أن تسرق، لكن ليس دائماً (كما أشار إلى ذلك سocrates نفسه) ولا يتضح كيف يمكن أن تصبح القواعد الأخلاقية للسلوك فرعاً من المعرفة التي يتضح أنها صادقة، ما هي الشواهد أو الدلائل التي يمكن أن تبرهن على حقيقة القاعدة الأخلاقية مثل: السرقة خطأ..؟.

(١) أشار سocrates «في محاورة الجمهورية» أكثر من مرة إلى الأكذوبة الكبرى - أكلوبية المعادن الأربع التي خلقها أصناف البشرية كما أشار إلى عدم رد الوديعة كالسلاط مثلاً لمن أصبح بشيء من الجبنون... الخ». راجع مناقشة لما يسمى «بالكذب الأبيض» كتابنا «أفكار.. وموافق» مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٦ ص ٤٠٨ (المترجم).

لا يعتقد كثير من الفلاسفة الآن أن هناك حقائق أخلاقية. فالقيم الأخلاقية تختلف تماماً عن «الحقائق». ويبدو أن هناك «هوة من الواجب» تقع بينهما. ويبدو أن القواعد الأخلاقية توصف بمعقولية أكثر عندما يقال أنها معتقدات تعتقق بشدة، ومشاعر، وأوامر عامة. ويبدو كذلك، على نحو متزايد، أنه من غير المحتمل أن نستطيع «تأسيس» القواعد الأخلاقية البشرية بالالتجاء إلى كائنات غير بشرية مفارقة مثل الصور أو المثل. وذلك كله يعني أنه من غير المحتمل أن يكون من الممكن تبرير إيمان أفلاطون بالخبرة «الأخلاقية».



سفينة الدولة ..

يروي أفلاطون في محاورة الجمهورية - على شكل أكثر من حكايتين - لماذا كانت الديموقراطية صورة سيئة من الحكومة. وأكثر الحكايات شهرة هي قصة «سفينة الدولة» ففي سالف العصر والأوان قرر جماعة من الملحنين المشاكين القيام برحلة للممتعة على ظهر إحدى السفن، فتشاجروا مراراً ثم انساقوا للقيادة قائد مقنع لكنه غبي.



هذه الحكاية توضح في ظاهرها لماذا يصاحب الغباء والكوارث باستمرار أنظمة الحكومات الديموقراطية.

على الحكومات الديمocrاطية أن تأخذ بنظرة قصيرة الأجل، ومن ثم بلا اتجاه.



من الخطأ القاتل أن نتجاهل خبرة الملاحين الذين يهتدون بالنجوم، أو - بالطبع - أن نتجاهل حكمة الحراس التي تحكم على ضوء المثل.

الوحوش المفترسة ..

ويعتقد أفالاطون أيضاً أنه سيكون من اليسير جداً على السياسيين الديمقراطيين أن يدعوا الحكمة والذهن المستقل في الوقت الذي يكونون فيه بالفعل شعبيين بطريقة وقحة. إنهم أشبه بمدربين للوحوش في الخلبة الذين يتظاهرون بأنهم يصدرون أوامر للوحوش المفترسة غير المدربة.



السياسيون الديمقراطيون ليسوا سوى عبيد لأولئك الذين يدعون الحكم، أما الناس العاديون فهم سريعاً الاستشارة، لديهم عنف ووحشية ! .

وحكايات من هذا القبيل ليست أدلة أو شواهد. فالمجتمع ليس سفينة وليس الحكام ملاحين. وليس الشعب حيوانات مفترسة. فللسفينة وجهة أو مقصد واضح. ومن الحل أن ذلك لا يصدق على المجتمعات. فكيف يمكن لنا أن نعرف ما الذي يجب أن تكون عليه وجهة المجتمع؟



صحيح أن مديرى الدفة الاثنين مشهورون بمعرفتهم للنجوم ومهاراتهم في فن الملاحة حول البحر الأبيض. لكن الصور أو المثل غير موجودة، عندئذ لا يتضح أبداً كيف يمكن للحراس «قيادة» الدولة.

أفلاطون والشعب ..

الفلسفة السياسية عند أفلاطون واضحة بما فيه الكفاية، فهو يؤمن بنوع مطلق من الدكتاتورية المعتدلة يقوم بها قلة من أهل المعرفة. والحراس هم الحكام الشرعيون لأنهم يعرفون مثال «الدولة الكاملة». أما أفراد الشعب العاديون فينبغي عليهم أن يتنازلوا عن حقوقهم وحرياتهم السياسية في سبيل الاستقرار والنظام المنسجم.



كان أفالاطون يكره أفراد الشعب العاديين لأنهم في نظره جهلة. يسهل التلاعب بهم وإثارتهم ليصابوا بجنون الغوغاء.



لقد ذهب - ربما في تفاؤل - إلى أنه إذا ما سُمح للأفراد المستقلين بالجدال والمناقشة في السياسة فإن معلوماتهم بطريقة آلية سوف تكون أفضل وأكثر حكمة من «الرعايا» الذين يطعون فحسب. وإذا كان هناك مئات من الأصوات السياسية المختلفة فسوف يبقى منها أكثرها حكمة وأشدتها عملية في مسار النقاش أما الأفكار الحمقاء والخطرة فسوف يُقضى عليها.

ليس هناك أدلة دامغة من التاريخ القريب تبيّن لنا مَنْ كان منهم على صواب:
أفلاطون أم مل؟





ضد اليوتوبيا ..

يقول أفلاطون في «الجمهورية» أن المعايير والمثل العليا تكون ضرورية إذا ما أريد للأمور أن تتغير إلى الأفضل، ولقد هاجم كارل بوير (١٩٠٢ - ١٩٩٤) في كتابه «المجتمع المفتوح وأعداؤه» هاجم الفلسفة السياسية عند أفلاطون بسبب «اليوتوبيا» عنده التي تمثل خطرًا على المجتمع المفتوح وما فيه من حريات ديمقراطية.



المجتمعات باستمرار غير كاملة ومتغيرة. وهي تتأسس عن طريق الموجودات البشرية الذين ليسوا أبداً موجودات كاملة، وليس لديهم «وجهة نهائية» واصحة.

كثيراً ما يتحدث فلاسفة اليونوبيا من أمثال أفلاطون عن « بدايات جديدة » وعن « تطهير الدولة وتنظيمها » مما يعني أنه لابد من تدمير المجتمعات القائمة قبل بناء الدولة الجديدة.



يظهرنا التاريخ على أن الشورات تنتج في العادة مجتمعات، أشد قهراً وظلماً من المجتمعات التي حلّت محلها، ويبدو أن أفلاطون كان يعتقد أن مشروعه كان مقنعاً جداً لدرجة أن الناس سوف يقبلونه بلا اعتراض.

ما هو نظام الحكم «الصحيح»؟

قبل أن نحكم على أفلاطون حكمًا قاسياً ينبغي علينا أن نتذكر أن رؤيته للجمهورية قد خدمتنا لألفين من السنين لتعجّلنا فكر - سياسياً - فيما هي الحكومة التي هي النظام الأفضل في النهاية. إذ تنتهي محاورة الجمهورية بتحليل لأشكال الحكم المختلفة. فالحكومة التيموقратية^(١) (التي تقدر الممتلكات الخاصة أو قيمتها) مثل حكومة أسرطة ينملكونها الشرف العسكري.



وربما يوحّي ذلك بأن أفلاطون قد استهجن الامساواة والإفراط الزائد للرأسمالية الغربية في يومنا الراهن.

(١) Timocraey وهي مؤلفة من مقطعين Time أي الشرف أو المجد و Kracia أي الحكم، وهي تعني نظام الحكم الذي يجدد الشرف العسكري. فرجاله لا يسعون إلى الحكمة بل يغلب عليهم الحماس للحرب، وتوجه آمالهم إلى المجد الحربي أو الكراهة - فضيلة النفس الغضبية - كما هي الحال في أسرطة (المترجم).

(٢) Oligarehy مؤلفة من مقطعين Oligos أي القلة من الأثرياء Kracia أي الحكم (المترجم).

الحكومة الديقراطية هي أيضاً حكومة مضللة وغير مستقرة لأن الشوغاء لا تملك العقل الكافي أو «الخير» لتحكم نفسها. والديمقراطية تحمل أيضاً العديد من الآراء - وهو ضعف يؤدي إلى الريبة والفوبي السياسي.



السلطة المطلقة تسمح إذن بظهور طاغية ما باستمرار، ويؤدي ذلك إلى الانغمسار المرضي في الملذات.
وإذا لم يكن هناك قوانين، فسيكون لدى الطغاة القدرة على نمارسة نزواتهم المظلمة المليئة إلى القتل، فلا يعودون بعد ذلك عقلاً أو بشرًا، ومن ثم يكون هناك أحدٌ آمن على نفسه.

القوانين ..

وهذا الخوف من الاستبداد هو الذي جعل أفلاطون يعترف بأهمية حكم القانون؛ فعلى الرغم من دفاعه المبكر عن الحكم الدكتاتوري الذي يقوم به «حراس» مقصومون من الخطأ، فقد تبين له أنه لا ينبغي لأحد أن يكون فوق القانون - لا سيما الحكم الأقوىاء. إن الموجودات البشرية ضعيفة، وهي لهذا عرضة للغوايات من كل نوع.



(١) ويدركنا ذلك بعبارة لورد أكتون الشهيرة: «السلطة المطلقة مفسدةٌ مطلقة» راجع كتابنا «الطاغية: دراسة فلسفية لصور من الاستبداد السياسي» (الفصل الأول) - (المترجم).

كتب أفلاطون محاورته الأخيرة «القوانين» عندما كان في سن الشيخوخة. وهو حوار طويل مكرر وكثيراً ما يكون مملاً، ولكنه كان آخر محاواراته لخلق قلب المجتمع الكامل.



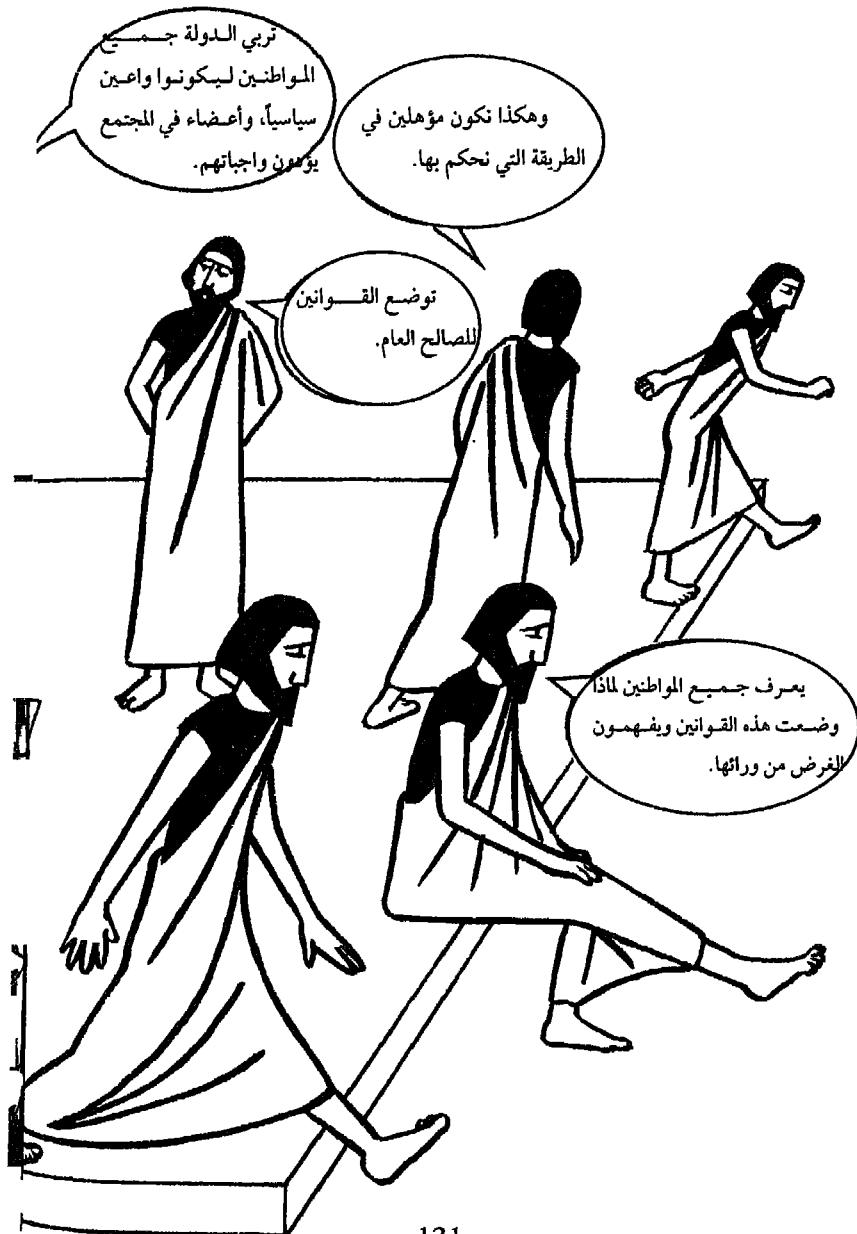
جمهورية أفلاطون الثانية ..

جمهورية أفلاطون الشانية - دولة المدينة «في مغنىسيـا» - منعزلة وتكفي نفسها بنفسها. وهي تتألف من ٤٠٠٥ مواطنين من ملاك الأرض^(١) - يختارون من المحسن نسلهم ويخدمهم عدد أكبر من العمال (الذين ليس لهم حقوق سياسية).



(١) عدد الدولة المناسب في رأيه هو: «أن يكون لنا خمسة آلاف وأربعين من ملاك الأرض قادرـين على حمايتها، وسوف تقسم الأرض والمنازل بينـهم بالتساوي، بحيث يحصل كل رب أسرة على حصة واحدة». (١) محاورة القوانـين ٧٣٧ د) - قارن كتابـنا «أـفـلـاطـونـ..ـوـالـمـأـةـ» ص ٨٤ مكتـبة مـدـبـوليـ القـاهـرـةـ عامـ ١٩٩٦ـ.

لقد وصف أفلاطون الحياة السياسية لأنفراد المواطنين في محاورة «القوانين» لكنها لا تبدو أكثر حرية وعدلاً. أفراد أكثر من الشعب لهم رأي في الكيفية التي تدار بها الأمور في الدولة؛ وحرياتهم مضمنة بواسطة حكم القانون.



الثيوقراطية (الحكومة الدينية) :-

لسوء الطالع فان حياة أفراد المواطنين «في جمهورية مغنيسيا» الجديدة المحسنة، ليست مغرية تماماً «فقوانينها» ثابتة، أزلية، وليس قابلة للنقاش.



وتدار الدولة بواسطة «مجلس ليلي» ينذر بالشر. مؤلف «من أولئك الذين يعرفون» -
المفسرون للقانون الألهي (وبالتالي القانون الديني).



ويوضع المنشقون في السجون المنعزلة خمس سنوات، ويتلقون فيها دروساً، فان لم تنجح هذه الطريقة ينفذ فيهم في النهاية حكم الإعدام. وخلية نحل الذهب، والنفحة، وال الحديد المنسجمة الأولى يبدو أنها تغري بالمقارنة دائماً.

ما الذي كان يفعله أفالاطون بسocrates ..

الفكر الأنثني المعاصر لأفلاطون كان يذهب إلى أنه ينبغي على المواطنين جميعاً أن يقوموا بدور المراقبة للطقوس المقدسة والاحتفالات العامة. لكنه كان يسمح - في العادة - أن يكون للأفراد آراء دينية خاصة. وكثير منها كان يستهجن الشيورقراطية المطلقة غير ال البرالية عند أفالاطون. ومن غير المحتمل تماماً أن تتمكن سنوات السجن المنعزل الخامس أو ال دروس الجبرية من إقناع سocrates بقبول مثل هذا الالتسامح الديني والسياسي.



تنتهي «محاورة القوانين» بخيالية أمل لكل العمل الفلسفى الذى بدأ بالتزام عام بحرية سocrates في العلوم والتفكير.



لكن من الدلائل الموجودة في قرنا الحالي، يبدو واضحاً الآن أن أحلام المجتمعات الكاملة التي تنظمها قوانين كاملة لا يمكن أن تنظمها إلا أشكال كوابيس القدر والكبت. ومن حُسن الحظ أنه ليست كل فلسفة أفلاطون تدور حسراً حول السياسة والسلطة. بل يدور قدر كبير منها حول أمور أخرى.

المأدبة^(١) ..

من المحتمل أن تكون محاورة المأدبة قد كُتبت في نفس وقت محاورة الجمهورية، وتدور المأدبة بين أطراف يتناولون الشراب بعد العشاء، وتتضمن، عادة، ألعاب وتسليات من كل نوع كما تحمل مناقشات مستنيرة. وكان النقاش في محاورة المأدبة يدور حول «الطبيعة الحقيقة للحب» أرسطوفان (٤٤٨ - ٣٨٨ ق.م.) والوغد السياسي «القبiadis» (٤٥٠ - ٤٤٠). وبروي الحوار أرستيدموس^(٢).



(١) ترجمتها إلى اللغة العربية الدكتور وليم الميري بعنوان «المأدبة فلسسفة الحب» ونشرتها دار المعارف بمصر (المترجم).

(٢) انعقدت المأدبة في منزل الشاعر التراجيدي «أجاثون»، وكان ذلك بمناسبة حصوله على الجائزة عن أول «أمأساة» له. وكان من بين الحضور قايدرس من رجال الأدب، وأريكسماخوس الطبيب وغيرهم (المترجم).

(٣) كان أريكسماخوس الطبيب هو الذي اقترح أن «نصرف عازفة الناي التي حضرت الآن، لتعزف لنفسها إذا شاءت أو تعزف لنساء البيت ...» واقتصر أن يدور حديثهم «حول امتداح أعظم وأقدم إله وهو إله الحب» المأدبة ١٧٧ - ١ (والترجمة العربية ص ٢٩). فدار الحديث حول تمجيد الحب. (المترجم).

حب الجنسية المثلية وحب الجنسية المغايرة.

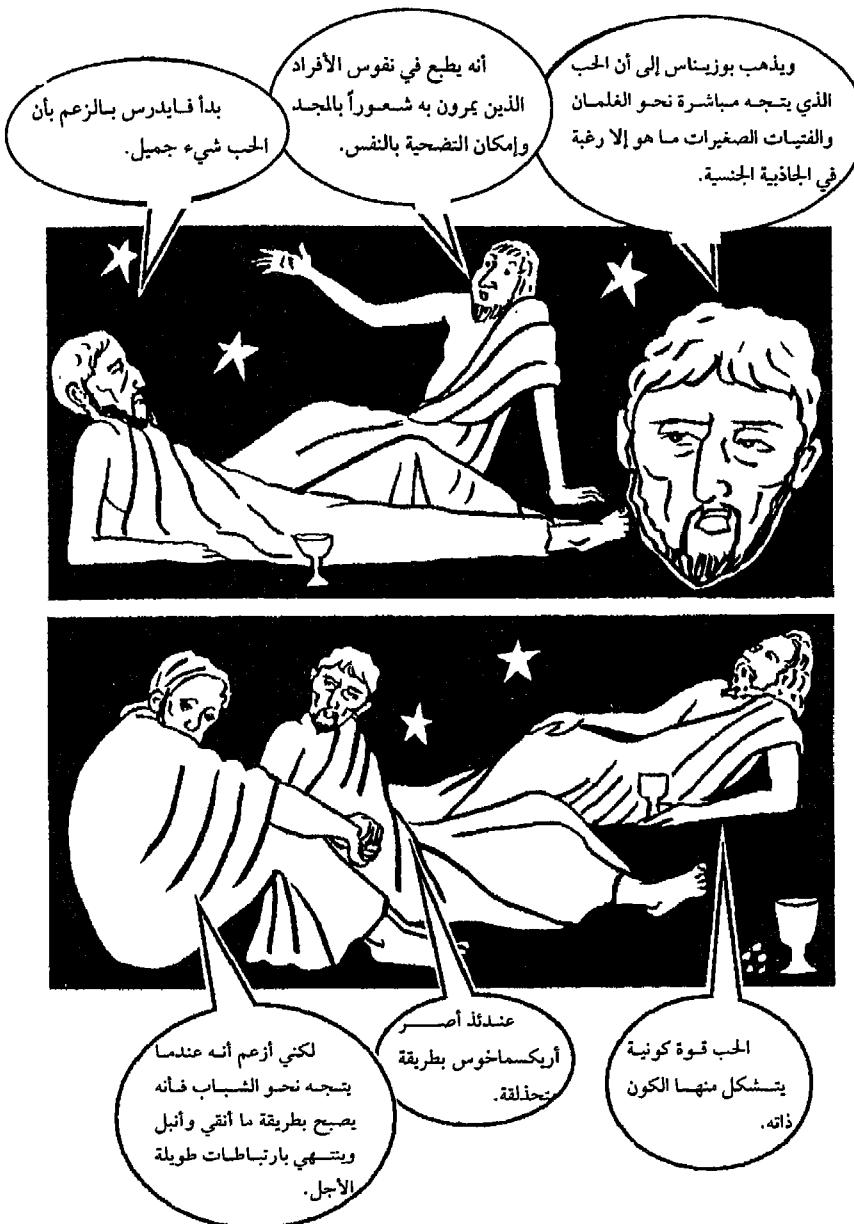
الحب الذي كانوا يتحدثون عنه هو حب الجنسية المثلية، فقد نظر معظم ذكور أثينا إلى حب الجنسية المغايرة (بين الرجل والمرأة) - على أنه أقل كثيراً من أن يكون باعثاً أدنى على الإعجاب. ولم تكن نساء أثينا تلعب دوراً يذكر في الحياة العامة، وانحصر دورها في الواجبات المنزلية. ولم يكن يُنظر إلى الزواج على أنه مشاركة بين نظاء.



ومع ذلك فيبدو أنه هو نفسه كان مقتنعاً بأن حب الجنسية المثلية الجنسي يمكن في النهاية أن يتحول إلى شيء روحي متعالي. وهذا هو السبب في أن تعبير «الأفلاطوني» قد استخدم فيما بعد ليصف نوعاً معيناً من العلاقة غير الجنسية.

(١) من الخطأ القول بأن أفالاطون كان يدافع عن «الجنسية المثلية»، فقد شن عليها هجوماً عنيفاً ووصفها بأنها «انحطاط»، وهو يعتقد، أنها علاقة يأنف منها الحيوان نفسه: «فالذكر في الحيوان لا يطأ الذكر أبداً» يقول: «.. إن علينا أن نخذ لنا شاهداً من غريبة الحيوان حيث تشير إلى أن الذكر لا يقرب الذكر أبداً» لأن مثل هذا السلوك «ضد الطبيعة». (محاجرة القوانين ٨٣٦). أما الحب الأفلاطوني الشهير فهو صدقة بين رجل ورجل - أو هو الحب الروحي بينهما - الذي «ينجح» أفكاراً تبقى للإنسانية في مقابل الحب الجنسي بين الرجل والمرأة الذي ينجح أطفالاً فيعمل على بقاء الجنس البشري. راجع في ذلك كتابنا «أفالاطون.. والمرأة» ص ١٠٧ مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦ (المترجم).

إذن : ما الحب ؟



كان لدى أرسطوفان - الكاتب المسرحي الحاذق - قضية أكثر امتناعاً، فقد زعم أن كل إنسان كان يتركم في الأصل من ثلاثة أجناس: ذكر وأنثى وخنثي^(١).



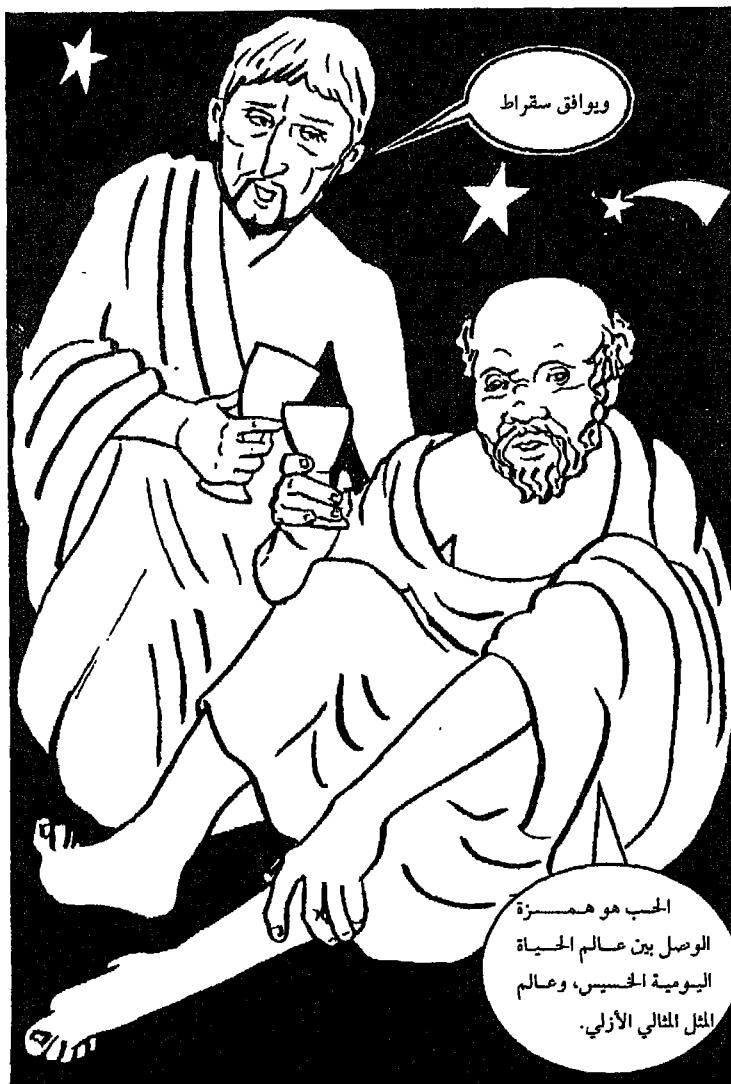
يوافق أجاثون (المضيف) على أن الحب هو نوع من الشوق أنه يتوجه نحو موضوع الجمال الذي يظل دون امتلاك.

(١) الأسطورة التي يعرضها «فایدرس» في محاورة المأدبة هي أن الرجل والمرأة كانوا في بداية الخليقة موجوداً واحداً يشتملها معًا له من الأيدي أربع ومن الأرجل كذلك، وله وجهان متشارهان ركباً في رقبة مستديرة. والوجهان رأس واحد يدور في جميع الاتجاهات وله أربع آذان، وجهازان للتناسل.. وكانت تلك المخلوقات من القوة والباس ما جعلها مخيفة، حتى أنها حاولت أن ترقى إلى السماء وتهاجم الآلهة» وعلى أثر هذا شطر زيوس - كبير الآلهة - كل مخلوق شطرين متساوين .. فأخذ كل شطر يبحث عن شطره الآخر، فإذا التقى به تعانقا بقوه كائنا يريد أن يعودا كائناً واحداً، وهذا هو تفسير الحب بين الرجل والمرأة. - قارن مقالنا «الحب.. أنواع» في كتابنا «أفكار.. ومواقف» (المترجم).

مثل أشد تجريدًا ..

وما يدعو إلى الدهشة أن امرأة هي ديوتيسما Diotima هي التي واصلت النقاش، فذهبت إلى أن الحب هو همزة الوصل بين العالمين الحسي والروحي. فإذا كان الحب هو الذي يتوجه نحو ما هو جميل، وإذا كانت الحكمة جميلة، فالحب، إذن، هو مجلبي الروح البشري، التي تبحث عن الحكمة الخلقية للمثل.





هناك نوع من حب الجنسية المثلية أرقى وأبل يكمن خلف عالم الإحساس المادي، لكنه ليس «عقيماً» بل هو ينجب أفكاراً ومكتشفات، وهو أحد الأسباب الجذرية للحضارة ذاتها.

القيادات يتدخل ..

لحسن الحظ القيادات الشمل سيء السمعة يتدخل في الحديث عند هذه النقطة ويحله إلى مستوى بشري بطريقة أكثر انعاشاً. فيسخر من سقراط الذي بقى حتى الآن متسمماً بالعنة محافظاً على ضبط النفس.



وفي النهاية أخلد كل فرد إلى النوم أو عاد إلى بيته.

واستيقظ أرسطيديوس (راوي هذه الأحاديث) ليجد سقراط ما زال يتحدث بطريقة خطابية.



طيماؤس^(١) :-

في هذه المحاورة، حثّ للمحدث الرئيسي فيها وهو طيماؤس - لتقديم تفسير عن أصول الكون. عندئذ يواصل اكرنياس الحديث عن تاريخ المأثر والأعمال البطولية التي قام بها الأثينيون تحت حماية الآلهة أثينا في الوقت الذي انتهت فيه قصة المدينة الأسطورية أطلنطا^(٢).

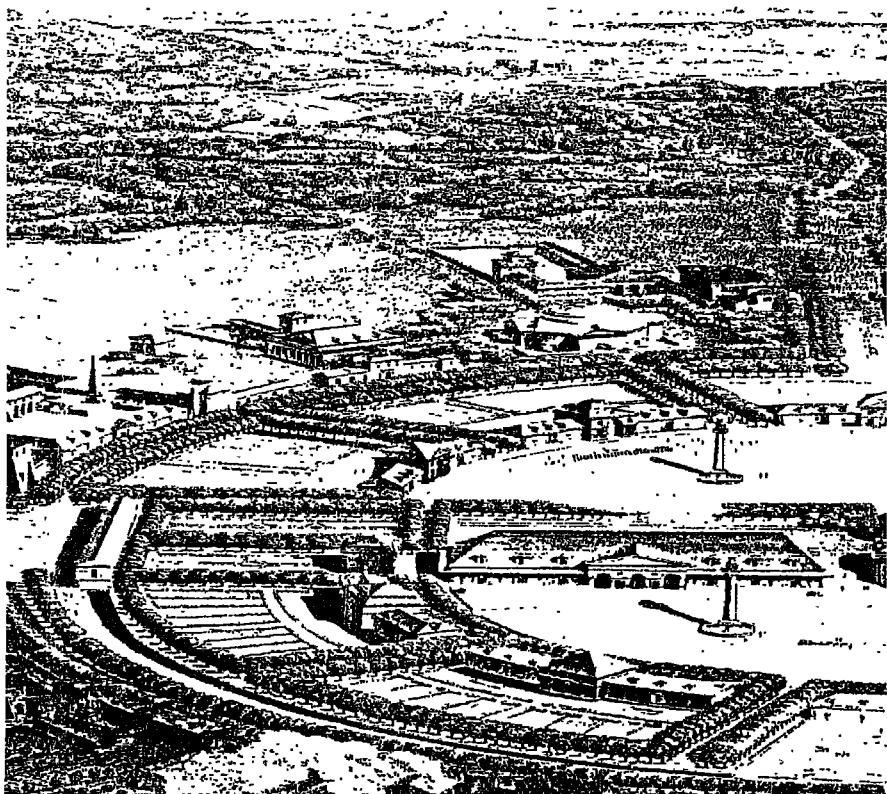


(١) ترجم هذه المحاورة الأب فؤاد جورجي بربارة، ونشرتها وزارة الثقافة السورية - دمشق عام ١٩٦٨
(المترجم).

(٢) يستهل أفلاطون المحاورة بسرد تاريخ أثينا القديم، فيذكر ما بلغته هذه المدينة العظيمة من حضارة مزدهرة قبل تسعهآلاف سنة. وما حققه من نصر على سكان جزيرة أطلنطا. غير أن اليونانيين نسوا تاريخهم القديم في حين حفظه المصريون. ولا بد أن نلاحظ أن أفلاطون يمجد أثينا القديمة على حساب أثينا المعاصرة، وهو يروي أن الكهنة المصريين أكدوا له «صولون Solon المشرع المعروف - وجود جزيرة بهذا الاسم في العصور القديمة - وإن كان أرسطو يرى أن قصة أطلنطا مجرد خرافة»
(المترجم).

أطلنطا: أسطورة المدينة المفقودة ..

سحر أكريتيس كل فرد من الحضور بتداعياته الشعرية لأطلنطا، وأصابت أو صافه لهذه المدينة كثيراً من الحالين بالتخدير وجعلتهم يأخذون عزماً غامضاً بلا برهان حول موقعها «الحقيقي»^(١).



(١) كان أكريتيس يروي قصة أطلنطا عن جده الذي سمعها من «صيولون» الذي نقلها عن أحد الكهنة المصريين: كيف نشأت في جزيرة أطلنطا سلطنة عظيمة وعجيبة بسطت سيادتها على الجزيرة كلها، وعلى جزر أخرى كثيرة ومساحات شاسعة من القارة ... الخ. واستغرقت هذه الرواية عدة صفحات تشكل مقدمة المحاجرة (المترجم).

الكونيات في محاورة طيماؤس :

ولا يدهشنا أن يكون «طيماؤس» هو المتحدث باسم الأفلاطونية المعتدلة. العالم المادي الذي نراه أمامنا هو عالم «الصيرونة» فحسب - وهو نسخة فقيرة من العالم «الحقيقي» عالم المثل الذي لا يمكن إدراكه إلا عن طريق العقل. ولما كان هذا الكون ناقصاً، فلابد أن يكون من خلق «صانع» أو «فنان إلهي» - قام بطبع الصور (المثل) على مادة لا شكل لها.



ويتفق أفالاطون مع فيلسوف من الفلاسفة السابقين على سقراط هو ابنادوقليس (٤٩٠ - ٤٣٠ ق.م) أن العناصر الأربعة: التراب، والماء، والهواء، والنار هي التي تتحدى في تركيبات مختلفة لصنعن كل شيء، وهناك أيضاً أنواع مختلفة من الموجودات الحية في العالم. وال الموجودات البشرية هي أغرب هذه الموجودات جميعاً لأنها تملك أنفساً خالدة.



نظريّة الجسيمات الثلاثيّة ..

عندئذ تقدم «طيماؤس» ليفسر في تفصيل شديد التدقّيق في التوافه، كيف تجتمع أنواع مختلفة من المثلثات بطرق شتى لتصنع العناصر الأربع المختلفة. فأفلاطون، كما نعرف كان مقتنعاً بوجهة نظر فيثاغورس في أن الكون المادي هو في النهاية كون رياضي. كما كان على وعي أيضاً بنظرية الرد عند الفيلسوف السابق على سقراط ديكريطس (٤٦٠ - ٣٧٠ ق.م.)



يفترض أفلاطون أن الحال لابد أن يصنع فزيقاً من الجزيئات متالفة رياضياً ويعطينا ذلك نسخة الخاصة المختلفة من التركيبات لمثلثات بالغة الصغر.

أفلاطون.. ونظرية الوتر ..



لسوء الطالع فان الكون ليس مصنوعاً من مثلثات متساوية الساقين، وغير متوازية الأضلاع. ويبدو أن هناك مائة عنصر وليس مجرد أربعة. وقدر كبير من هذا الفكر النظري لم يعدل له الآن سوى أهمية تاريخية. لكن حتى إذا ما كانت التفصيلات النوعية لفزيقاً أفلاطون خاطئة. فإن الاعتقاد الكامنة خلفها يبدو سليماً. ولو أن الموجودات البشرية قد وصلت إلى فهم عميق للكون، فان المنظور المياضي - منظور الرد - سوف يبدو في هذه الحالة أفضل طريقة للنجاح. لدينا الآن معرفة واسعة «بالأشياء» المتأهية الصغر المتأرجحة بين المادة والطاقة التي صنع منها الكون والتي لا يمكن التنبؤ بها ، ويأتي معظم هذا الفهم من الرياضيات وليس فقط من تجارب المسرحيات الجزئية الغالية. أن «تجارب الفكر» الرياضية والكمومولوجية السائدة، توحى الآن أننا نعيش في كون له أحد عشر بعضاً غير متماثلة، وليس من مثلثات، بل من أشياء دقيقة تتذبذب مثل أوتار الكمان مع التخلص من النوتة الموسيقية، لكن الموجودات البشرية لا تدركها إلا على أنها طاقة ومادة. وهذه النظرية الرياضية الكاملة يبدو أنها لا يمكن اختبارها داخلياً، ذلك لأن الأوتار صغيرة بطريقة مضحكة. ولابد أن تكون آلة الاختيار التي تقرر النظرية تبلغ من الصخامة مبلغ درب اللبانة نفسه !

الخورا Chora

محاورة طبماوس زاخرة أيضاً بكثير من الأفكار الغريبة والمشيرة، من الحالة التي كانت عليها «الأشياء» قبل أن تظهر إلى الوجود. وكلمة الخورا Chora هي الاسم الذي أطلقه أفالاطون على المادة التي لم تتشكل بعد وكانت موجودة قبل أن يوجد أي شيء مشكلٌ ومصنف في فئة معينة. ومن ثم فلو أنك اعتقادت - كما يفعل معظم المحدثين - أن خبرتنا بالعالم هي دائمًا تكذبها وتطورها المقولات اللغوية. فسوف يكون مفهوم «الخورا» هو مشهوم مفيد جداً. المحللة النفسية وعالمة السميويтика «جوليا كريستينا» (المولودة عام ١٩٤١) ينقلها أعادت استخدام هذا المصطلح ليضفي جميع التجارب لا تستطيع الإشارة الإمساك بها.



عندما أخذت هذا المفهوم الأفلاطوني استطاعت اكتشاف طبيعة العلاقة التي كثيراً ما تكون غير موقعة ومضللة التي تحملها الكلمات للخبرة البشرية.

السوفسطائي: المحيّرات والمربّكات ..

محاورة «السوفسطائي»^(١) هي محاولة أفلاطون الرئيسية لبناء الفلسفة التحليلية التي بحل فيها مشكلة طبيعة «الوجود»، فهو يفحص عدم كفاية المواقف الواقعية والمثالية في آن معًا. فما «يوجد» أو ما هو «واقعي» لا بد أن يعني ما هو أكثر من مجرد «ما هو محسوس» فحسب.



«السوفسطائي» محاورة صعبة معقدة وغير يقينية، أساساً بسبب الاضطرابات والتشوش الكامنة في أفكار أفلاطون ولغته فهو يتتسائل عما إذا كان «الوجود» هو نفسه «الوجود النشط». وتعالج أكثر - كثيراً من المشكلات الفلسفية الفنية.

(١) ترجمتها إلى اللغة العربية - مع مقدمة أوجست ديسن - الأب فؤاد جرجي بربارة، ونشرتها وزارة الثقافة السورية - دمشق عام ١٩٦٩ (المترجم).

اللغة والأفكار والأشياء ..

تبداً محاورة السوفسطائي بعش دبابير الغموض الميتافيزيقي. ويبدو أن السبب الرئيسي للربكة يكمن في فعل «الكينونة» إذ يبدو أن أفالاطون يعتقد أنك لو قلت أن «س» ليست كذا، فقد ألزمت نفسك بطريقة ما بالاعتقاد أن «س موجودة». وذلك هو أحد الأسباب التي جعلته يعتقدان الصور أو المثل لا بد أن يكون لها لون ما من الوجود.



ومع ذلك فهي محاورة مثيرة عند الفلاسفة بسبب الأسئلة التي تطرحها والمحيرات اللغوية التي تقدمها. فكثيراً ما يكون لدى الفلاسفة: كلمات وأفكار وأشياء مختلطة. وبعض الأسباب التي أدت إلى الغموض والخلط اللغطي والفلسفي عند أفالاطون لم يتم توضيحها وفهمها إلا حديثاً جداً.

تيلاتيتوس^(١)..

محاورة «تيلاتيتوس»^(١)، هي محاورة فنية أخرى تشبه محاورة السوفسطائي، يتحاور فيها سocrates، وتيلاتيتوس وفلاسفة آخرون حول نظريات المعرفة المختلفة. ونحن نعرف أن أفالاطون كان يصرف النظر عن المعرفة التجريبية التي تزودنا بها الحواس. فهي ليست سوى معرفة مؤقتة ذاتية نعرفها عن «النسخ» فهي أفضل قليلاً من الجهل، لكنها لا تشبه المعرفة الحقة. ومع ذلك فأفالاطون يفحص في هذه المحاورة كيف ندرك العالم المادي، ويحاول أن يفسر لنا كيف يكون هذا الإدراك ممكناً. وهو يعتقد أن الإدراك هو نوع من العملية ذات الاتجاهين.



وهذا التفسير ألزمـه بنظرية في الإدراك بوصفـه عملية نشطة، فحواستـنا تستقبل معطـيات «خامـ» من العـالم، التي تتحول عندـئـذ إلى هـيئة مـعلومات في استـطاعـتنا أن نـستـخدمـها بـالـفـعلـ. ويـذهبـ أـفالـاطـونـ - مـثـلـ كـثـيرـ مـنـ الـفـلـاسـفـةـ الـمـتأـخـرـينـ، أـنـ إـدـراكـناـ المـحدودـ لـلـعـالـمـ وـوـجـودـهـ الفـعـلـيـ قدـ يـكونـانـ مـخـتـلـفـينـ أـثـمـ الـخـلـافـ.

(١) ترجمتها إلى اللغة العربية الدكتورة أميرة حلمي مطر بعنوان «تيلاتيتوس أو عن العلم» ونشرتها الهيئة المصرية العامة للكتاب عام ١٩٧٣ (المترجم).

الإحساسات والمعرفة ..

يذهب تياتيتوس - وهو تجربى محظوظ - إلى أن الإدراك البشري في النهاية لا بد أن يكون هو وحده مصدراً لنا الحقيقى للمعرفة. وبهاجم سocrates هذه النظرية: إذ لو كان الأمر كذلك، فلابد أن نصنف جميع الأوهام الحسية مثل: السراب - على أنها «معرفة».

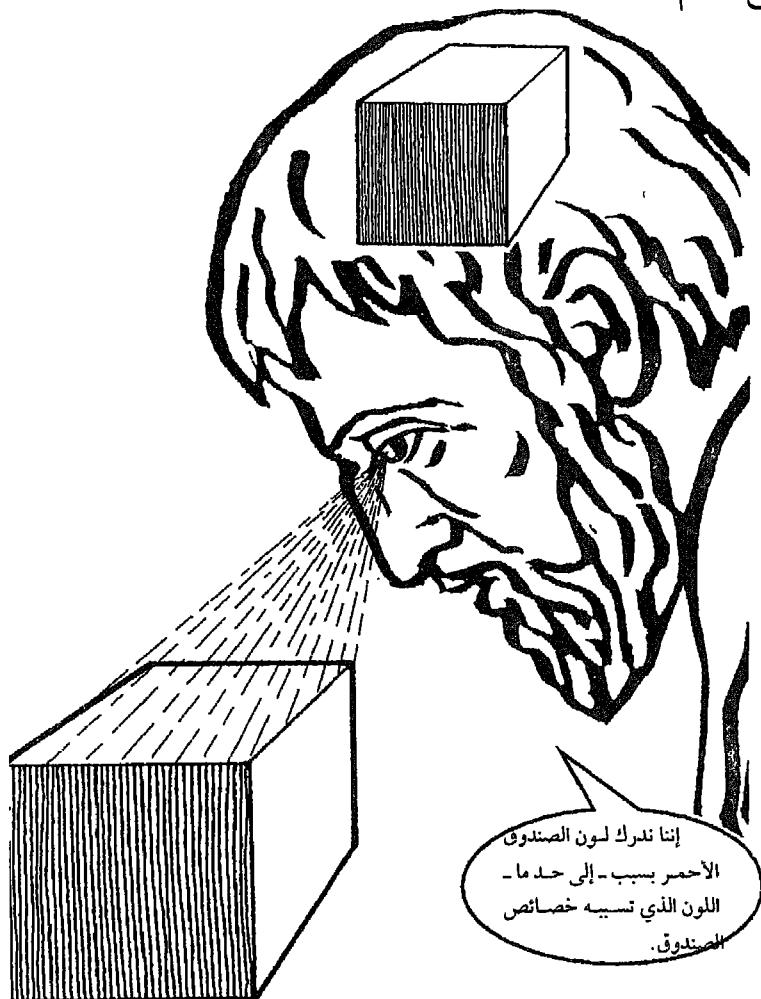


يشير سقراط بطريقة معقولة إلى أن هناك بالنسبة للمعرفة الحقة والفهم السليم - أكثر من امتلاك الخبرات الحسية. فالعالم عند هيراقليطس يخضع بصفة مستمرة للحركة والتغيير وكل ما ندركه، فعلاً، هو نماذج متغيرة من الضوء، والظل، والنسيج، والشكل.



نظريات الإدراك الحسي -

يبدو أفلاطون في محاورة تياتريوس في بعض الأحيان، وكأنه يتحرك نحو نوع من «الواقعية التمثيلية» أو حتى النظرية «الظاهرية» في الإدراك. (ما تدركه فعلاً هو التصورات الذهنية الداخلية للعالم أكثر مما تدرك العالم الخارجي ذاته) على الرغم من أنه يبدو في بعض الأحيان الأخرى على أنه من أتباع الواقعية الساذجة. «التي تقول أن ما تدركه بالفعل هو في الواقع العالم ذاته».





غير أن العمليّة بأسرها معقدة غاية التعقيد ومحيرة إلى أقصى حد. ويظلّ أفلاطون ينخر باصرار في ظواهر سطحية بسيطة من هذا النوع ليكشف عن أسرارها العميقـة. ولقد كان واحداً من أعظم المفكرين في كل العصور.

كيف نكتسب الأفكار الخاطئة ..

غير أن أفالاطون يظل في النهاية عقلانياً - أي فيلسوفاً يؤمن أن أفضل معرفة وأعظمها دواماً لا بد من تحصيلها عن طريق الذهن. وإحدى المشكلات التي يواجهها الفلاسفة العقليون هي: كيف تعرف أن لديك أفكاراً صادقة؟ لقد كان لدى التجربيين الفرصة لمراجعة أفكارهم عن العالم، فإذا لم تكن على يقين بأن لطائر البطريق أرجلان ففي استطاعتك أن تعيد النظر إليه مرة أخرى.



لو كنت عقلانياً فان عليك أن تثق في أفكار الوضوح العقلي المقلقة إلى حد ما، وعلى الانسجام الجمالي، والتماسك المنطقي. لقد كان أفالاطون قلقاً حول كيف يقع أشد فلاسفة تمسكاً بالضمير في أخطاء خطيرة؟

وكان جوابه أن المعتقدات الخاطئة تسببها في العادة أوهام الذاكرة وتقلباتها. فذاكرنا تشبه لوحة من الشمع ملية بالانطباعات المنقوش عليها بواسطة الخبرات والأفكار الماضية. ونحن في بعض الأحيان نطبق هذه الذكريات بطريقة غير مناسبة على الخبرات الحاضرة. وهكذا نقع في الأخطاء.



الذهن يشبه قفص الطيور الكبير المليء بالأفكار الملونة التي تطير في كل اتجاه. ونحن في بعض الأحيان نمسك بالكائن الخطأ. ولم يكن أفالاطون متأكداً كيف نستطيع أن نلتقي حول هذه الأنواع من العيوب العقلية ونطقوها. ومن المحتمل في النهاية أن تكون المعرفة هي ما نعتقد أنه حق، وما نستطيع أن نتعرّف عليه بوضوح. لكن هناك ما يجب أن يعرف أكثر من مجرد أن تكون لك معتقدات «تصادف» فحسب أن تكون صادقة - فلابد أن تكون المعرفة «محددة» بطريقة ما. غير أن محاولة تعريف ما هي المعرفة بالفعل تحول إلى مسألة باللغة الصعوبة، ولا يزال جميع الفلاسفة يتذمرون على ذلك.

فایدرس^(١) ..

تدور هذه المحاورة عن الحب، والخطابة، واللغة^(٢)، إذ يقرأ فایدرس خطاباً عن الحب للخطيب الشهير «لوسياس»، عندئذ يرتجل سقراط في الموضوع نفسه بعض الأفكار التي سبق أن ذكرها في محاورة «المأدبة». ويدور الحديث التالي عن فن الخطابة وهو نقاش أكثر أصالة. كان أفالاطون في محاورة الجمهورية قد انتقد السوفسطائيين بقوسية كما انتقد تقديرهم العالي «للحديث المؤثر».



- (١) ترجمتها إلى اللغة العربية الدكتورة أميرة حلمي مطر، ونشرتها دار المعارف بمصر (المترجم).
 (٢) قد يتتساءل القاريء عن موضوع المحاورة هل هو في الحب؟ أم في النفس؟ أم في الخطابة؟ والواقع أن الموضوع الرئيسي للمحاورة هو دراسة الخطابة. فقد أراد أفالاطون أن يبيّن أنواع الخطابة السائدة في عصره ويقدم لها انتقاداته (المراجع السابق ص ٢٨ (المترجم)).

ما هو فن الخطابة؟ ..

أصبحت الخطابة عندنا الآن حديثاً طناناً فارغاً سريع الزوال. لكنها كانت تعني عند اليونان أمراً مختلفاً أتم الاختلاف لقد كانت الخطابة اكتشافاً فنياً بالغ الأهمية للطريقة التي تستخدم فيها الكلمات فعلاً وكيف يمكن تناولها. ما الذي يجعل اللغة مقنعة لنا إلى هذا الحد؟ لقد كان فن الخطابة بحثاً للإجابة عن هذا السؤال. مرتبطاً بالمنطق، وأسس نظرية الإشارات أو العلامات (مبحث للرموز أو العلامات) Semiotics التي ما زلتا تستفيد منه حتى الآن. وهذه التقنيات المعقّدة درسها أرسطو في بحث كان له أثره فيما بعد في كتابة «فن الخطابة» ولقد كان أفلاطون على وعي بالتقنيات الخطابية، واستغلها في كتاباته ببراعة.



ضد الكتابة ..

وتنتهي المحاورة بفقد رقيق مقنع لفایدروس لقراءته أفكار شخص آخر. ويدين سocrates الكتابة بوصفها منهجاً غير طبيعي في تسجيل المعرفة، فالفلسفة لا تكتمل ولا تنتهي أبداً، بل هي في عملية «صيرونة» مستمرة، لا يمكن تأكيدها إلا من خلال الأحاديث الحية والتأثير المباشر للذهن في ذهن آخر.



وهكذا ينتهي سocrates إلى أن الكلمة المكتوبة لا تكون مفيدة إلا كشيء معين يساعد الذاكرة.

لقد كان أفالاطون نفسه يمتلك مجموعة من اللفائف المكتوبة لكن لم يكن هناك شيء في الأكاديمية «كمكتبات» أو «المنشورات» فالمعروفة تُقدم باستمرار مشافهة، ويتوقع الطلاب الجدال والمناقشة مع المعلمين ومع بعضهم البعض. وأحد الطلاب الذين كتبوا مذكرات من محاضرات أفالاطون أضاعها كلها في البحر.



يبدو هجوم أفالاطون على الكتابة أمرًا غريباً إذا ما كانت هناك حجة مكتوبة. فهو لم يكن، بالقطع، متشككاً في قدرة اللغة على أن تعكس طبيعة الواقع. بل كان حسب تعبير جاك دريدا - فيلسوفاً يركز على اللوجوس، بما الذي كان يعنيه دريدا بمركزية «اللوجوس»؟

مركزية اللوجوس التفكيكية ..

تركز «مركزية اللوجوس» على غموض كلمة اللوجوس Logos اليونانية والتباسها التي يمكن كذلك أن تعني «الكلمة» «الفكر الداخلي» و«العقل» ذاته. وهنا يبدأ غموض عميق.



لقد افترضت الفلسفة الغربية، خطأً، منذ أفلاطون أن اللغة بطريقة ما مرآة تعكس «المعنى الصحيح» للواقع الموضوعي. ونقد دريدا أو تفكك النصوص الفلسفية يعرض طبيعتها الخفية المجازية والمعتقدات اللاشعورية التي يظل الكاتب على غير وعي بها. فأفلاطون، مثلاً، في محاورة «فایايدروس» يستطيع أن يؤكد أن الكلمة المكتوبة هي في آن معًا «اسم» و«دواء» باستخدام الكلمة Pharmakan التي لها في الطب هذه المعاني المتعددة: علاج، سُم، عقار، سحر، فتنٌ ... الخ. ولقد بين دريدا أن لغة أفلاطون الخاصة كثيراً ما تتجه مباشرة في اتجاه مضاد للأفكار التي كانت تقصد نقلها.

الأصوات الخاصة والأصوات العامة ..

لكن على الرغم من أن نص محاورة فايبروس ذاتها يمكن أن يمْرُّ للكشف عن بعض التناقضات الداخلية فإن نقدتها الأساسي يظل كما هو. وحتى وقت قريب جداً كانت الكلمات التي سمعتها الموجودات البشرية قد قيلت لهم كأفراد من شخص ما يقف بجوارهم. أما الآن فنحن نعيش في عصر وسائل الإعلام الجماهيرية. إذ يبدو أن اللغة في عالم ما بعد الحداثة قد ابعتد كثيراً عن أي فرد متحدث، فنحن نلدو من جميع أنواع «المعلومات» لكننا كثيراً ما لانجد وسيلة لمعرفة أصولها ومقاصدها. فعالم الشرك الرجحة يروج لأفكار حل المشكلات يمكن التعامل مع كل واحدة منها بمائة طريقة.



ورثة أفلاطون: أرسطو ..

ظل أرسطو يستمع لأنفلاطون ما يقرب من عشرين عاماً وكان من أكثر طلابه نقاشاً وجداولـاً. فكان لا يوافق على كثير من آنكاره أستاده، ونقد الصور (أو المثل) الأفلاطونية في كتابه «الميتافيزيقا» لأنها مفارقة وصوفية بطريقة مستحيلة. وقد بين بحق أن المثل والجزئيات لا توجد منفصلة.



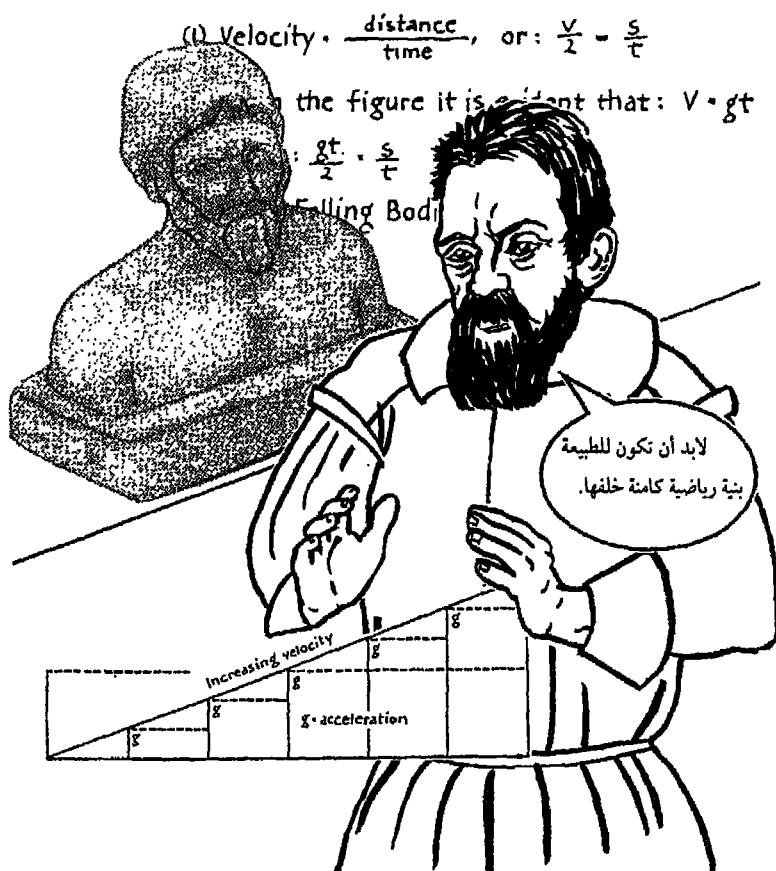
إذا فحصنا الجزئيات في الطبيعة فحصاً دقيقاً، فمن الممكن أن نستخرج نتائج استقرائية عن الكيفية التي يعمل بها العالم وما هي القوى التي تحكم فيه وهو منهج يقع في صميم العلم التجريبي.

وتبدو الأخلاق عند أرسطو أكثر معقولية، فالأخلاق ليست نوعاً خاصاً من المعرفة كالرياضيات يمكن فقط للقلة من الناس بلوغها.



أفلاطونيون، وأفلاطونيونجدد، وأخرون ..

ظللت أكاديمية أفلاطون حية قرابة الألف عام حتى أغلقها في النهاية الإمبراطور المسيحي جوستينيان عام ٥٢٩ ميلادية. كان الأفلاطونيون المحدثون من أمثال آباء الكنيسة الأول «أوريجن»، وكذلك «أفلاطون» قد عدلوا كثيراً من الأفكار الأفلاطونية عن الخير، والنفس، والخلود وحولوها إلى لاهوت أرفع. وكان تأثير أرسطو أعظم من تأثير أفلاطون خلال الفكر الأسكولائي في العصر الوسيط. ولكن ظلت نصوص أفلاطون باقية ويقوم بشرحها الفلاسفة المسلمين مثل ابن سينا، وبفضلهم أعيد اكتشافه في عصر النهضة الإيطالي وتأثر به بترارك، واراتموس وتوماس مور ومفكريين آخرين في مناقشة المعتقدات الأسكولائية ولقد أعجب جاليليو أول عالم طبيعة حديث بمحاجرة «طيماؤس» التي دعمت وجهة نظره المعادية لأرسطو.



وادعى كل حقبة في تاريخ الفلسفة الأوربية أن لها «أفلاطونها» الخاص.



ولقد رأينا كيف أن أفلاطون استثار فلاسفة ما بعد الحداثة من أمثال جاك دريدا، جوليا كريستيفا، وكما لو أن أفكار أفلاطون سوف تبقى لفترة طويلة جداً بعد ذلك.

أي نوع من الفلسفة هو ؟ ..

لم يبق لنا من الفلسفة السابقين على سقراط سوى شذرات ملغزة متفرقة، وهكذا لم أن سقراط المتحدث لا الكاتب قد ظهر على أنه أول فيلسوف معروف للعالم، فان ذلك يعود الفضل فيه تماماً لأفلاطون وكتاباته التي تروي ما قاله. كما أن أفلاطون كان أيضاً مفكراً أكثر نسقاً ووضع أنكاره في كتب. لقد كتب تقريراً في جميع المشكلات الرئيسية في الفلسفة: في الأbstemologyا (نظرية المعرفة)، والميتافيزيقا، والأخلاق، والسياسة، وعلم الجمال.

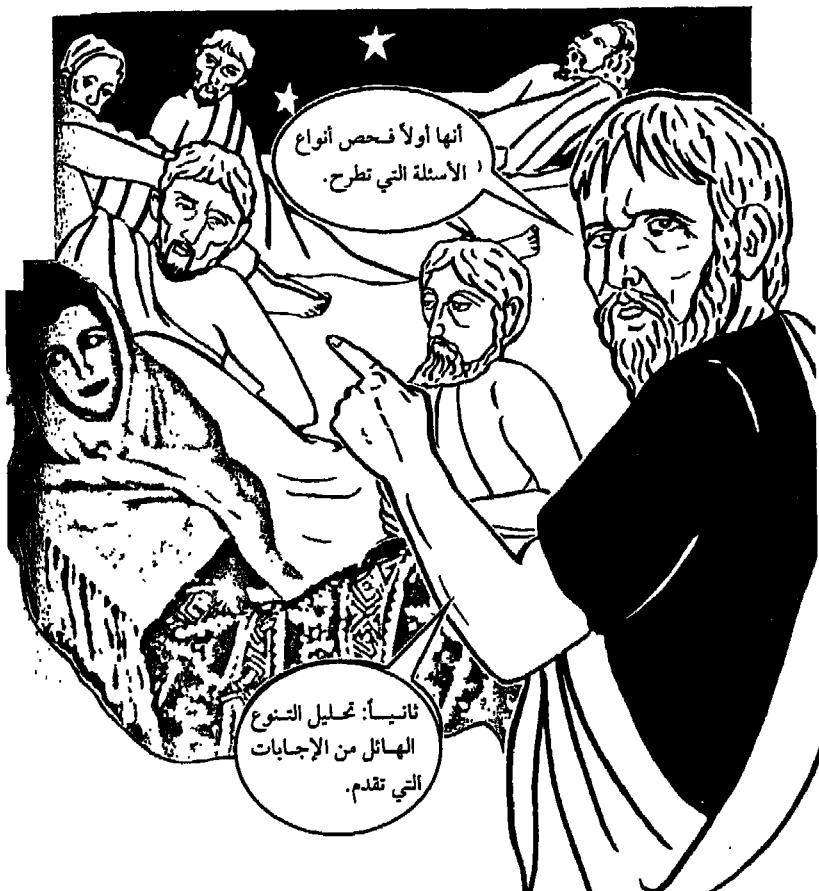


كثير من الأسئلة التي طرحتها أفلاطون كانت عملية تماماً.



ما الذي يفعله الفيلسوف؟

كانت أثينا في القرن الخامس قبل الميلاد، يقيناً، مدينة مدنية حية جداً بالكلام، مليئة بوجهات النظر المختلفة عن الطبيعة البشرية، والمجتمع، ودور الفلسفة، وبكثير من السخرية عن هذه المسائل الثلاث. وتبدو بعض الآراء السوفياتية الشكية عن قصور المعرفة البشرية وكأنها «ما بعد الحداثة» وكان رد فعل أفلاطون النقيدي على هذه الآراء يستهدف اكتشاف مهمة الفيلسوف الحقيقة.



أنه لمن السهل تماماً أن تسأل أسئلة مستحيلة ثم تقفع بعد ذلك بالإجابات السطحية الحالية من المعنى. وربما يسر ذلك لماذا كانت معظم كتابات أفلاطون على شكل محاورات لأنها تسأل وتستفسر.

أسئلة الحوار :-

سocrates - كما يصوّره أفلاطون - يسأل أسئلة هامة، المرة تلو الأخرى - وأفراد متّعرون لهم قدرات مختلفة تمّ الاختلاف يقومون بمحاولات لتقديم الإجابات. وكثيراً ما تكون على شكل تعريفات غير حاسمة وغير مقنعة.



بالنسبة لأولئك الذين لم يعتادوا الفلسفة يمكن أن يجعلوا من قراءة أفلاطون تجربة محبطة. ويصدق ذلك بصفة خاصة لو أنهم اعتقادوا - سامحهم الله - أن وظيفة الفيلسوف أن يقدم لنا لجميع الأسئلة بعض الإجابات الواضحة والحاصلة. لا سيما الأسئلة المقلقة الدقيقة التي يبدو أن التجربة البشرية تطرحها باستمرار.

ما هي الإجابات ؟ ..

كان لدى أفلاطون قدر من التعاطف مع وظيفة التحدي الكبير للفلسفة، فهو لم يعتقد أن مهمة الفلسفة هي فحسب القيام بالتحليل الفلسفى المستقل غير المتحيز، بل هي مهمة أخلاقية إلى أقصى حد، فظن أنه يستطيع تقديم إجابات لكثير من هذه الأسئلة، كما اعتقاد أن العالم ينظم تنظيمًا عقلياً، ما ولذلك فلدى الرياضيات المفتاح لفهم الكيفية التي يعمل بها العالم بأسره.



وهذه الخبرة شبه الدينية تجعلهم معصومين من الخطأ، وتجعل سلطتهم الأخلاقية مشروعية، وتعطيهم سلطة سياسية مطلقة.

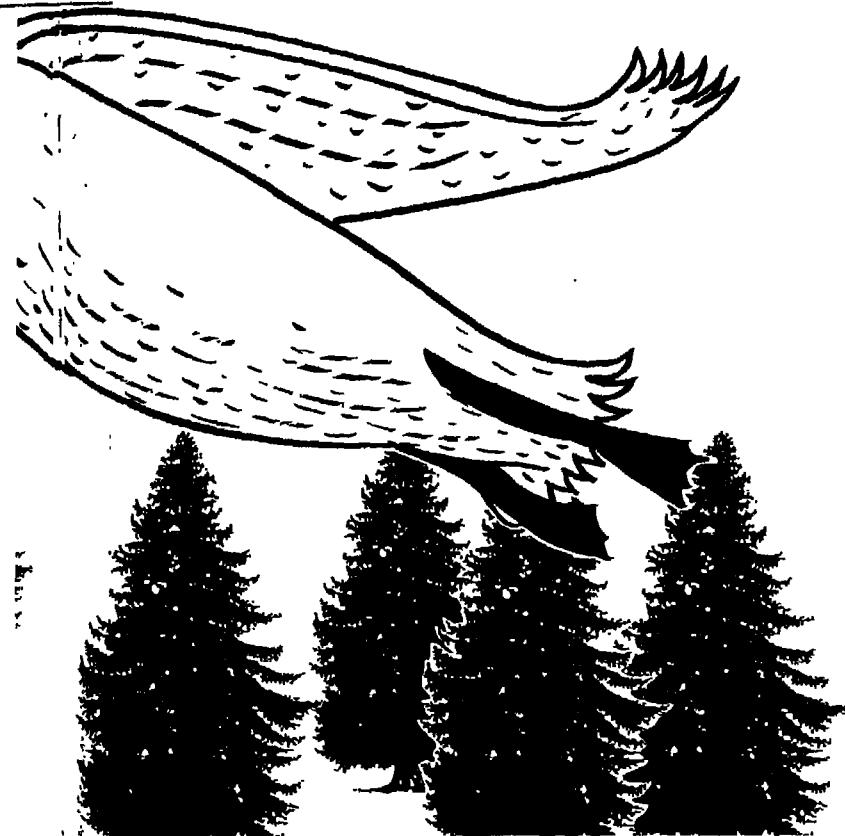
السعي وراء الكمال المثالي ..

هذه المعتقدات السرية الغامضة تُعرض علينا، في العادة، بطريقة دجماتيقية كأنها موضوعات للإيمان، أو تفسر على شكل حكايات رمزية أو قصص مجازية مثل السجناء والكهف، والسفينة وطاقم البحارة ... الخ. وكثيراً ما يخلق أسلوب أفلاطون الشري القوي الانطباع بأن فلسفته واضحة ومتمسكة. لكن ما يدعو إلى الدهشة أن النظريات المركبة في الأفلاطونية لا هي واضحة الفكرة ولا هي تعمد لقدر من الصرامة المنطقية.

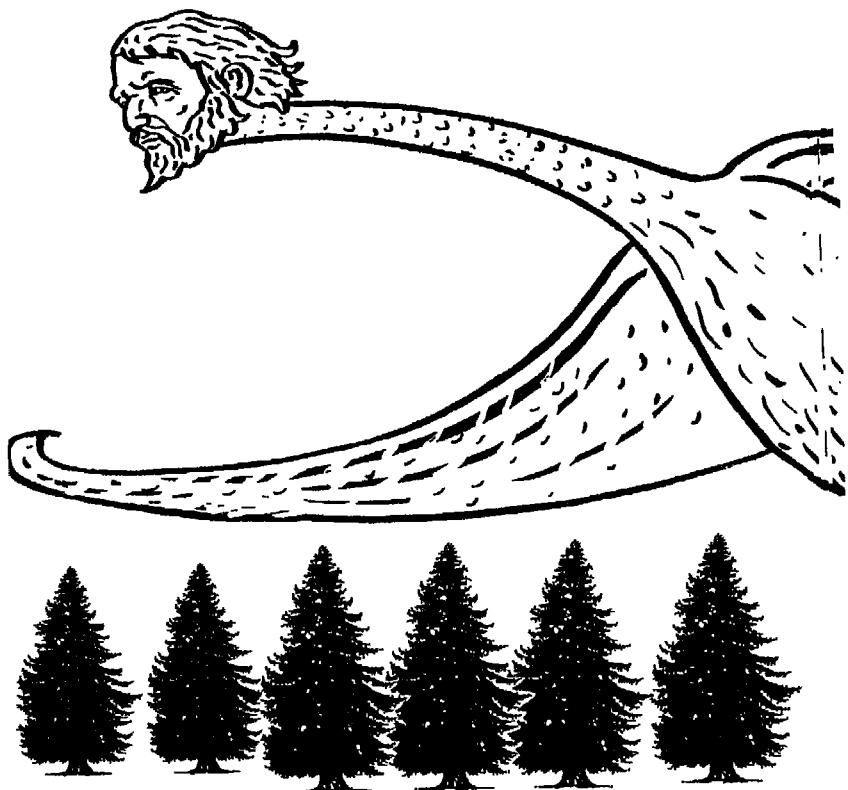


أفلاطون، الفنان الهارب ..

من الصعب أن نلقي اللوم أو المسئولية على أفلاطون، فهو يسلو فيلسوفاً واحداً بل عدة فلاسفة. ويقوم بمحاولة لتوضيح الغموض التصوري، وهو لا انتقائي دجماتيقي يدافع عن دكتاتورية تقوم على مباديء تحسين النسل، وهو مستكر لعوالم أفضل. هناك فيلسوف من الأفلاطونية المحدثة اسمه أوليمبيدورس^(١) يروى أن أفلاطون حلم ذات يوم أنه أصبح بجعة أخذت تطير من شجرة إلى شجرة، محاولاً الفرار من أسهم الصيادين.



(١) أوليمبيدورس السكندري الملقب بالصغير، تميزاً له عن أوليمبيدورس الكبير الفيلسوف المشائى وأستاذى برقلس - أما الصغير فهو فيلسوف من الأفلاطونية المحدثة فى القرن السادس الميلادى، أشاع التراث الأفلاطוני فى الإسكندرية، بعد أن قام الإمبراطور الرومانى بغلق الأكاديمية عام ٥٢٩ كتب شرحاً على أفلاطون وأرسطو (المترجم).



وكان اليونانيون يأخذون أحلامهم مأخذ الجد تماماً. ولقد فسر أوليمبيدورس هذا الحلم على أنه يعني أن أفالاطون الحقيقي سيظل يفلت باستمرار من جميع الشروح والتأويلات. ولا يمكن لفلسفته أن تقييد بنظرية واحدة فحسب، فالفلسفة كانت عند أفالاطون باستمرار بداية البحث وليس نهاية، ويمكن لنا جميعاً أن نتفق على ذلك.

قراءات أبعد

جميع مؤلفات أفلاطون متاحة في سلسلة «بنجوين» الكلاسيكية. أو في طبعات أخرى لينة الغلاف. وحكاية أفلاطون المبكرة عن حياة سقراط، وجميع تعاليمه، وأكثر أعماله شهرة - جمهورية أفلاطون - هي كلها متوفرة ومحببة، على خلاف الكثير من الكتابات الفلسفية الحديثة، ومن الصعب تحديد تواريخ دقة مؤلفات أفلاطون، فلم يكن ثمة شيء اسمه «تاريخ النشر». ولا أحد يستطيع أن يكون على يقين من ترتيب تأليفها.

ويبدو من المرجح جداً أن تكون كلها قد كتبت في القرن الرابع قبل الميلاد. بعد موته سقراط عام 399 ق.م. وأن تكون الجمهورية قد كُتبت حوالي عام 375 ق.م. وتتقسم المحاورات في العادة إلى مبكرة، ومتوسطة، ومتاخرة. فمحاورات: الدفاع، وأقريطون. وأوطيفرون، ولافيس، وخارميدس، ومينون، وبروتاجوراس، أقراطليوس، وجورجياس. يفترض أنها من الكتابات المبكرة. أما المأدبة، والجمهورية وفایدرس فهي من كتابات الفترة المتوسطة أمبارميندس، وتياتوس، والسوفسطائي، وطيماؤس، وكريتياس، والقوانين فهي محاورات الحقبة الأخيرة. رغم أنه لا تزال هناك خلافات حول تاريخ أعمال مثل طيماؤس، وأقراطليوس.

مراجع أجنبية:

Plato's works are nearly all available as Penguin Classics or in other paperback editions. Plato's early accounts of Socrates' life and teachings, and his most famous work, The Republic, are all accessible and entertaining, unlike much modern philosophical writing. Plato's Philosophical writings are difficult to date precisely, partly because there were no such things as "publication dates". No one is very certain of the order of their composition. It seems very probable that they were all written in the 4th century, after the death of Socrates in 399 B.C.E., and that The Republic was Written circa 375 B.C.E. The works are usually divided into early, middle and late periods. The Apology, Crito, Euthyphro, Laches, Charmides, Meno, Protagoras, Cratylus and Gorgias are presumed to be early. The Symposium, Republic and Phaedrus are middle. The Parmenides, Thaetetus, Sophist, Timaeus, Critias and Laws are thought to be late works, although there are still disputes about the dating of works like The Timaeus and Cratylus.

(١) مراجع عن حضارة وفلسفة اليونان القديمة:

The Greeks, H.D.F. Kitto (Penguin, London 1951). This is still one of the clearest and most accessible guides to ancient Greece and its inhabitants.

The Cambridge Companion to Early Greek Philosophy, ed. A. A. Long (Cambridge University Press, 1999) is a collection of several very useful essays on different pre-Socratics.

A History of Greek Philosophy, W.K.C. Guthrie (Cambridge University Press, 1979) is for the real enthusiast. It comes in five volumes and covers everyone from Thales to Plato.

(٢) كتب تمهيدية مفيدة:

Early Greek Philosophy, jonathan Barnes (Penguin, London 1987).

An Introduction to Greek Philosophy, J. V. Luce (Thames and Hudson, London 1992).

For light relief, the reader can turn to The History of Greek Philosophy by Luciano de Crescenzo (Picador, London 1989), Wherein can be Found an Account of the Philosophical Views of the Pre-Socratics, the Sophists, and some Neapolitan acquaintances of the author.

(٣) هناك الكثير من المراجع عن أفلاطون . وإليك بعضها :

Plato, R.M. Hare (Past Masters Series, Oxford University Press, 1982).

This is an excellent, if occasionally quite difficult, Short introduction to the complexities of Plato's Philosophical ideas.

Understanding Plato, David J. Melling (Oxford University Press, 1987) is short, clear and accessible.

An Examination of Plato's Doctrines, I.M. Crombie (Routledge, London 1963). This comes in two volumes , is extremely thorough and comprehensive, and is probably for more experienced readers of philosophy.

Plato's Republic: A Philosophical Commentary, R.C. Cross and A.D. Woozley (Macmillan, London 1964). A Book for those who wish to read The Republic and think about all of the philosophical issues it raises in more detail.

The Cambridge Companion to Plato (Cambridge University Press, 1993) is a collection of 14 useful essays on different aspects of Plato's Philosophy.

This writer also enjoyed reading I.F. Stone's hatchet job on Socrates, The Trial of Socrates (Picador, London 1989) and Love's Knowledge by Martha C. Nussbaum (Oxford University Press, 1990).

The Open Society and Its Enemies (Vol. 1), Karl Popper (Routledge London 1966) is still the most influential critical analysis of Plato's Political Philosophy.

كتب للمترجم :
أولاً: التأليف:

- ١ - "المنهج الجدلی عند هيجل" طبعة أولى دار المعارف بمصر عام ١٩٦٩ - طبعة ثانية وثالثة دار التنوير بيروت ١٩٩٣ (العدد الثاني من المكتبة الهيجلية) طبعة خامسة مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦.
- ٢ - "مدخل إلى الفلسفة" طبعة أولى دار الثقافة بالقاهرة عام ١٩٧٢ - طبعة خامسة ١٩٨٢ - طبعة سادسة مؤسسة دار الكتب بالكويت عام ١٩٩٣.
- ٣ - "كيركجور: رائد الوجودية" المجلد الأول (حياته وأعماله) طبعة أولى دار الثقافة ١٩٨٢ - طبعة ثانية دار التنوير بيروت ١٩٨٢ (العدد الثاني من سلسلة الفكر المعاصر).
- ٤ - "دراسات هيجلية" طبعة أولى دار الثقافة للنشر والتوزيع عام ١٩٨٤ - طبعة ثانية دار التنوير بيروت عام ١٩٩٣ (سلسلة المكتبة الهيجلية).
- ٥ - "توماس هوبرز : فيلسوف العقلانية" طبعة أولى دار الثقافة للنشر والتوزيع عام ١٩٨٤ - طبعة ثانية دار التنوير بيروت عام ١٩٨٥ - طبعة ثالثة عام ١٩٩٣.
- ٦ - "تطور الجدل بعد هيجل" المجلد الأول "جدل الفكر" دار التنوير عام ١٩٨٥ - طبعة ثالثة عام ١٩٩٣ (العدد ٨ من سلسلة المكتبة الهيجلية) - طبعة ثالثة مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦.
- ٧ - "تطور الجدل بعد هيجل" المجلد الثاني "جدل الطبيعة" دار التنوير بيروت عام ١٩٨٥ - طبعة ثانية عام ١٩٩٣ (العدد ٩ من سلسلة المكتبة الهيجلية) - طبعة ثالثة مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦.
- ٨ - "تطور الجدل بعد هيجل" المجلد الثاني "جدل الطبيعة" دار التنوير بيروت عام ١٩٨٥ - طبعة ثانية عام ١٩٩٣ (العدد ١٠ من سلسلة المكتبة الهيجلية) - طبعة ثالثة مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦.
- ٩ - "دراسات في الفلسفة السياسية عند هيجل" طبعة أولى دار الثقافة بالقاهرة - طبعة ثانية دار التنوير بيروت عام ١٩٩٣ . مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦.
- ١٠ - "كيركجور : رائد الوجودية" المجلد الثاني "فلسفته" طبعة أولى دار الثقافة بالقاهرة عام ١٩٨٦ - طبعة ثانية دار التنوير بيروت عام ١٩٩٣ .

- ١١ - "أفلاطون .. والمرأة" طبعة أولى بحوليات كلية الآداب جامعة الكويت عام ١٩٩٢ -
طبعة ثانية مكتبة مدبولي ١٩٩٦ (سلسلة الفيلسوف والمرأة).
- ١٢ - "رحلة في فكر زكي نجيب محمود" مكتبة مدبولي ١٩٩٨ .
- ١٣ - "الطاغية : دراسة فلسفية لصور من الاستبداد السياسي" سلسلة عالم المعرفة فبراير
عام ١٩٩٤ . طبعة ثالثة مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦ .
- ١٤ - "معجم ديانات وأساطير العالم" (أربع مجلدات) مكتبة مدبولي بالقاهرة.
- ١٥ - "مدخل إلى الميتافيزيقا" مكتبة مدبولي عام ١٩٩٩ .
- ١٦ - "توماس هوبز : فيلسوف العقلانية" مكتبة مدبولي عام ١٩٩٩ .
- ثانياً: بحوث ودراسات:**
- ١ - "المقولات بين أرسطو وكانت و هيجل" .. دراسة بحوليات كلية التربية بجامعة الفتح
بلبيسا عام ١٩٧٦ .
- ٢ - "مفهوم التهكم عند كيركجور" دراسة بحوليات كلية الآداب - جامعة الكويت عدد
رقم ١٩ عام ١٩٨٣ .
- ٣ - "الهيجلية" .. دراسة للموسوعة الفلسفية (المجلد الثاني) معهد الإنماء العربي بيروت.
- ٤ - "الهيجلية الجديدة" .. دراسة للموسوعة الفلسفية (المجلد الثاني) معهد الإنماء العربي
بيروت.
- ٥ - "الفلسفة الثانية عند زكي نجيب محمود" عالم الفكر بالكويت (مجلد عشرون) العدد
الرابع يناير عام ١٩٩٠ .
- ٦ - "مسيرة الديمقراطية : رؤية فلسفية" مجلة عالم الفكر بالكويت يناير عام ١٩٩٤ .
- ٧ - "هيباشيا: فيلسوفة الإسكندرية" مجلة عالم الفكر بالكويت.
- ٨ - "زكي نجيب محمود في جامعة الكويت" مجلة عالم الفكر بالكويت، يناير عام
١٩٩٩ .

ثالثاً: الترجمة:

- ١ - "الجبر الذاتي" رسالة كتبها بالإنجليزية الدكتور زكي نجيب محمود - الهيئة المصرية
العامة للتأليف والنشر عام ١٩٧٢ - مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٨ .
- ٢ - "العقل في التاريخ" طبعة أولى دار الثقافة بالقاهرة عام ١٩٧٣ - طبعة ثانية دار التنوير
بيروت عام ١٩٨٠ - وطبعة رابعة ١٩٩٣ (العدد الأول في سلسلة المكتبة الهيجلية)
طبعة ثالثة مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٩

- ٣ - "روح الفلسفة المسيحية في العصر الوسيط" اتين جلسون - دار الثقافة عام ١٩٧٢ - طبعة ثلاثة مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٦.
- ٤ - "فلسفة هيجل" تأليف ولتر ستيتس المجلد الأول "المنطق وفلسفة الطبيعة" دار التنوير عام ١٩٨٣ - طبعة رابعة مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦ (العدد الثالث من المكتبة الهيجلية).
- ٥ - "فلسفة هيجل" تأليف ولتر ستيتس المجلد الثاني "فلسفة الروح" الطبعة الثالثة عام ١٩٨٣ - والرابعة عام ١٩٩٣ (العدد الرابع من المكتبة الهيجلية).
- ٦ - "أصول فلسفة الحق" لهيجل المجلد الأول طبعة أولى دار الثقافة عام ١٩٨١ - طبعة ثانية دار التنوير بيروت عام ١٩٨٣ - طبعة رابعة مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦ (العدد الخامس من المكتبة الهيجلية).
- ٧ - "موسوعة العلوم الفلسفية لهيجل" طبعة أولى عام ١٩٨٣ دار التنوير بيروت - طبعة ثانية عام ١٩٩٣ (العدد الثالث من سلسلة المكتبة الهيجلية) - مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٦.
- ٨ - "العالم الشرقي" المجلد الثاني من محاضرات في فلسفة التاريخ لهيجل (العدد التاسع من سلسلة المكتبة الهيجلية) طبعة أولى عام ١٩٨٥ - طبعة ثانية عام ١٩٩٣ - مكتبة مدبولي عام ١٩٩٩.
- ٩ - "الوجودية" تأليف جون ماكورى سلسلة عالم المعرفة بالكويت عدد ٥٨ أكتوبر عام ١٩٨٢ - طبعة ثانية دار الثقافة بالقاهرة عام ١٩٨٧.
- ١٠ - "أصول فلسفة الحق لهيجل" المجلد الشانى دار التنوير بيروت عام ١٩٩٣ (سلسلة المكتبة الهيجلية) مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٦.
- ١١ - "هيجل .. والديمقراطية" تأليف ميشيل متيس - دار الحداثة بيروت عام ١٩٩٠ - مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٦.
- ١٢ - "المعتقدات الدينية بين الشعوب" تأليف جوفري بارندر - سلسلة عالم المعرفة بالكويت عدد ١٧٣ مايو ١٩٩٣ - مكتبة مدبولي بالقاهرة عام ١٩٩٦.
- ١٣ - "الدين والعقل الحديث" تأليف و. ستيتس - مكتبة مدبولي عام ١٩٩٨.
- ١٤ - "التصوف .. والفلسفة" تأليف و. ستيتس - مكتبة مدبولي عام ١٩٩٨.
- ١٥ - "جون ستيفارت مل" أسس الليبرالية السياسية (بالاشتراك) مكتبة مدبولي عام ١٩٩٦.

رابعاً: مراجعة:

- ١ - "الموت في الفكر الغربي" تأليف جاك شورون - ترجمة كامل يوسف حسين (سلسلة عالم المعرفة بالكويت عدد ٧٦ أبريل عام ١٩٨٤).
- ٢ - "الفلاسفة الأغريق: من طاليس إلى أرسطو" تأليف و. جونز - ترجمة رافت حليم سيف - دار الطليعة بالكويت عام ١٩٨٥.
- ٣ - "الفلسفات الشرقية" تأليف جون كولر - ترجمة يوسف حسين (سلسلة عالم المعرفة بالكويت).

خامساً: التأليف بالاشتراك:

- ١ - "المنطق ومناهج البحث العلمي" للصف الثالث الثانوى - بتكليف من وزارة التربية والتعليم بالجمهورية العربية الليبية عام ١٩٧٧.
- ٢ - "دراسات فلسفية" للمستوى الرفيع - بتكليف من وزارة التربية والتعليم بجمهورية مصر العربية عام ١٩٩٢.
- ٣ - "مبادئ التفكير الفلسفى" للثانوية العامة - بتكليف من وزارة التربية والتعليم بدولة الكويت عام ١٩٩٨.

□ □ □

المحتويات

الصفحة	الصفحة الموضوع	الموضوع
٤٤	٥	المقدمة
٤٦	٧	ملك الفلسفه
٤٨	٨	عالم أثينا
٥٠	١٠	انهيار أثينا
٥١	١٢	سترات
٥٤	١٣	رحلات إلى الخارج
٥٥	١٤	الأكاديمية
٥٦	١٥	ثلاث زيارات إلى سيراقوصه للنصبحة
٥٨	١٧	الأكاديمية الهادئة
٦٠	١٨	الحضارة اليونانية
٦١	١٩	الفكر اليوناني
٦٢	٢٠	دولة المدينة اليونانية
٦٣	٢١	مؤلفات أفلاطون
٦٥	٢٢	مؤثرات في أفلاطون الفلسفه قبل سocrates
٦٦	٢٣	ديانة الرياضيات
٦٧	٢٤	ميراقلبيتس كل شيء يتغير
٦٨	٢٦	العلم التطبيقي والعلم المجرد
٦٩	٢٧	رأي سocrates في المعرفة
٧٠	٢٨	الحوار السocraticي
٧٤	٢٩	الفضيلة علم
٧٥	٣٠	البحث عن الماهيات
٧٦	٣١	سocrates كما يراه أفلاطون
٧٧	٣٢	محاورة أوطيرون
٧٨	٣٤	الدفاع
٨٠	٣٧	أقريطون
٨٢	٣٨	فيدون
٨٣	٤١	أثر سocrates في أفلاطون
٨٤	٤٢	السوفسطائيون: الحكمه من أجل المال

١٣٧	حب الجنسية المثالية وحب الجنسية المغایرة	٨٥	نظريّة نقد المثل
١٣٨	إذن ما الحب؟	٨٦	مشكلات أبعد
١٤٠	مثـل أشد تجـريداً	٨٧	نتائج
١٤٢	القـيادـس يـتـدخلـ	٨٨	المـعـرـفـة الصـادـقة والـيقـينـية
١٤٤	طـيـماـوسـ	٩٠	إذن ما هي الكـليـاتـ
١٤٥	أـطـلـاطـنـاـ أـسـطـورـةـ الـمـدـيـنـةـ المـفـقـودـةـ	٩٢	فلـسـفـةـ أـفـلاـطـونـ السـيـاسـيـةـ
١٤٦	الـكـوـنـيـاتـ فـيـ مـحـاـوـرـ طـيـماـوسـ	٩٣	دلـلـيـلـ المـمـائـلـ
١٤٨	نظـرـيـةـ الجـسـيمـاتـ التـلـاثـةـ	٩٤	كيف بدـأـتـ المـجـتمـعـاتـ
١٤٩	أـفـلاـطـونـ وـنظـرـيـةـ الـوـرـ	٩٥	تقـسـيمـ العـمـلـ
١٥٠	الـخـورـاـ	٩٦	تـربـيـةـ اـلـجـنـدـ فـيـ الـجـمـهـورـيـةـ
١٥١	الـسـوـفـسـطـانـيـ المـحـيرـاتـ وـالـمـركـباتـ	٩٨	أـسـطـورـةـ الـمـعـادـنـ الـأـرـبـعـةـ
١٥٢	الـلـغـةـ وـالـأـنـكـارـ وـالـأـشـيـاءـ	١٠٠	أـسـطـورـةـ الـكـهـفـ
١٥٣	تـيـاتـيـوسـ	١٠٢	ماـذـاـ يـعـنيـ ذـلـكـ
١٥٤	الـإـحـسـاسـاتـ وـالـمـعـرـفـةـ	١٠٤	خـلـيـةـ الـمـحـلـ الـمـنـسـجـمـةـ وـالـنـفـسـ
١٥٦	نظـرـيـةـ الـإـدـرـاكـ الـجـسـيـ	١٠٥	الـأـكـنـوـبـيـةـ الـكـبـرـىـ
١٥٨	كـيـفـ نـكـسـبـ الـأـنـكـارـ الـخـاطـئـةـ	١٠٦	حـيـاةـ الـحـرـاسـ الـغـرـيـبـةـ
١٦٠	فـايـدرـسـ	١٠٨	الـحـرـاسـ وـالـمـثـلـ
١٦١	ماـهـوـ فـنـ الـخطـابـةـ	١١٠	الـاسـتـبـادـ وـالـاخـلـاقـ
١٦٢	ضـدـ الـكتـابـةـ	١١١	لـاـ مـكـانـ لـلـفـنـ
١٦٤	مـرـكـزـيـةـ الـلـاجـوسـ التـفـكـيـكـيـةـ	١١٢	دـوـلـةـ الـفـنـ
١٦٥	الـأـصـوـاتـ الـخـاصـةـ وـالـأـصـوـاتـ الـعـامـةـ	١١٣	الـمـفـارـقـةـ
١٦٦	ورـةـ أـفـلاـطـونـ: أـرسـطـوـ	١١٤	اـنـقـادـاتـ
١٦٨	أـفـلاـطـونـيـ، وـأـفـلاـطـونـيـونـ جـلدـ وـآخـرونـ	١١٦	سـفـيـنةـ الدـوـلـةـ
١٧٠	أـىـ نوعـ مـنـ الـفـلـاسـفـةـ هـوـ؟	١١٨	الـوـحـوشـ الـمـفـرـسـةـ
١٧٢	ماـذـىـ يـفـعـلـهـ الـفـيـلـوـفـ	١٢٠	أـفـلاـطـونـ الـشـعـبـ
١٧٣	أـسـتـلـةـ الـحـوارـ	١٢٤	ضـدـ الـيـوـتـوـبـياـ
١٧٤	ماـهـيـ الـاـجـيـاتـ؟	١٢٦	ماـهـوـ نـظـامـ الـحـكـمـ الصـحـيـحـ؟
١٧٥	الـسـعـىـ وـرـاءـ الـكـمـالـ الـمـثـالـ	١٢٨	الـقـوـانـينـ
١٧٦	أـفـلاـطـونـ الـفـنـانـ الـهـارـبـ	١٢٩	جـمـهـورـيـةـ أـفـلاـطـونـ الثـانـيـةـ
١٧٩	قرـاءـاتـ أـبـعدـ	١٣٢	الـبـيـوـقـراـطـيـةـ (الـحـكـمـ الـدـينـيـةـ)
١٨٠	الـمـرـاجـعـ	١٣٤	ماـذـىـ كـانـ يـفـعـلـهـ أـفـلاـطـونـ بـسـقـرـاطـ
١٨٧	الـمـحـتـوىـ	١٣٦	الـمـلـاـدـةـ

المشروع القومى للترجمة

- | | | |
|--|---|---|
| <p>ت : أحمد درويش</p> <p>ت : أحمد فؤاد بلبع</p> <p>ت : شوقي جلال</p> <p>ت : أحمد المضري</p> <p>ت : محمد علاء الدين منصور</p> <p>ت : سعد مصلح / وفاء كامل قايد</p> <p>ت : يوسف الأسطكي</p> <p>ت : مصطفى ماهر</p> <p>ت : محمود محمد عاشور</p> <p>ت : محمد معتصم وعبد الجليل الأزدي وعمر طى</p> <p>ت : هناء عبد الفتاح</p> <p>ت : أحمد محمود</p> <p>ت : عبد الوهاب علوب</p> <p>ت : حسن المولى</p> <p>ت : أشرف رفique عفيفى</p> <p>ت : بإشراف / أحمد عثمان</p> <p>ت : محمد مصطفى بدوى</p> <p>ت : طلعت شامين</p> <p>ت : نعيم عطية</p> <p>ت: يمنى طريف الغولى / بدوى عبد الفتاح</p> <p>ت : ماجدة العانى</p> <p>ت : سيد أحمد على الناصرى</p> <p>ت : سعيد توفيق</p> <p>ت : بكر عباس</p> <p>ت : إبراهيم الدسوقي شتا</p> <p>ت : أحمد محمد حسين هيكل</p> <p>ت : نخبة</p> <p>ت : مني أبو سنه</p> <p>ت : بدر الدايب</p> <p>ت : أحمد فؤاد بلبع</p> <p>ت : عبد الستار الطوجى / عبد الوهاب علوب</p> <p>ت : مصطفى إبراهيم فهمى</p> <p>ت : أحمد فؤاد بلبع</p> <p>ت : حصة إبراهيم المنيف</p> <p>ت : خليل كلفت</p> | <p>جون كورين
ك. مادهو بانيكار</p> <p>جورج جيمس
انجا كاريتكوفا</p> <p>إسماعيل فصيح
مليكا إيفيش</p> <p>لوسيان غولدمان
ماكس فريش</p> <p>أندرو س. جودى
جيرار جينيت</p> <p>فيساوا شيمبوريسكا
ديقيد براونيسون وابرين فرانك</p> <p>روبيرتسن سميث
جان بيلمان فول</p> <p>إدوارد لويس سميث
مارتن برنال</p> <p>فليب لاركين
جون أنتيس</p> <p>چورج سفيريس
ج. ج. كواثر</p> <p>صمد بهرنجي
هائز جيورج جادامر</p> <p>مولانا جلال الدين الرومى
محمد حسين هيكل</p> <p>جون لوك
جيمس ب. كارس</p> <p>ك. مادهو بانيكار
جان سوفاجيه - كلود كاين</p> <p>ديقيد روس
أ. ج. هوينكنز</p> <p>روجر آلن
پول . ب . ديكسون</p> | <p>١ - اللغة العليا (طبعة ثانية)
٢ - الوثنية والإسلام
٣ - التراث المسروق
٤ - كيف تتم كتابة السيناريو
٥ - ثريا في غبيوبة
٦ - اتجاهات البحث اللسانى
٧ - العلوم الإنسانية والفلسفة
٨ - مشعلو الحرائق
٩ - التغيرات البيئية
١٠ - خطاب الحكاية
١١ - مختارات
١٢ - طريق العرير
١٣ - ديانة الساميين
١٤ - التحليل النفسي والأدب
١٥ - الحركات الفنية
١٦ - أثينة السوداء
١٧ - مختارات
١٨ - الشعر الشائى فى أمريكا اللاتينية مختارات
١٩ - الأعمال الشعرية الكاملة
٢٠ - قصة العلم
٢١ - خوفة وألف خوفة
٢٢ - مذكرات رحالة عن المصريين
٢٣ - تجلى الجميل
٢٤ - ظلال المستقبل
٢٥ - مثنوى
٢٦ - دين مصر العام
٢٧ - التنوع البشري الخلق
٢٨ - رسالة فى التسامح
٢٩ - الموت والوجود
٣٠ - الوثنية والإسلام (٢٠)
٣١ - مصادر دراسة التاريخ الإسلامى
٣٢ - الانقراض
٣٣ - التاريخ الاقتصادي لإفريقيا الغربية
٣٤ - الرواية العربية
٣٥ - الأساطيرة والحداثة</p> |
|--|---|---|

- ٣٦ - نظريات السرد الحديثة
 ٣٧ - واحة سيبة وموسيقاه
 ٣٨ - نقد الحادثة
 ٣٩ - الإغريق والجسد
 ٤٠ - قصائد حب
 ٤١ - ما بعد المركبة الأردنية
 ٤٢ - عالم ماك
 ٤٣ - اللهب المزدوج
 ٤٤ - بعد عدة أصياف
 ٤٥ - التراث المندور
 ٤٦ - عشرون قصيدة حب
 ٤٧ - تاريخ النقد الأدبي الحديث (١)
 ٤٨ - حضارة مصر الفرعونية
 ٤٩ - الإسلام في البلقان
 ٥٠ - ألف ليلة وليلة أو القول الأسير
 ٥١ - سسار الرواية الإسبانية أمريكية
 ٥٢ - العلاج النفسي التدعيوي
- والاس مارتن
 بريجيت شيفر
 آلن تورين
 بيتر والكوت
 آن سكستين
 بيتر جران
 بنجامين باربر
 أوكافير پاث
 الدوس هكسلي
 روبيت ج دنيا - جون ف آنلين
 بابلو نيرودا
 فرانسوا دوما
 هـ . ت . توبيس
 جمال الدين بن الشيخ
 دارييو بياتريا وخ . م بيتيلستي
 بيتر . ن . نوفاليس وستيفن . ج .
 روبيت ج دنيل
 روبيت ج دنيل
- ٥٣ - الدراما والتعليم
 ٥٤ - المفهوم الإغريقي للمسرح
 ٥٥ - ما وراء العلم
 ٥٦ - الأعمال الشعرية الكاملة (١)
 ٥٧ - الأعمال الشعرية الكاملة (٢)
 ٥٨ - مسرحيتان
 ٥٩ - المحبرة
 ٦٠ - التصميم والشكل
 ٦١ - موسوعة علم الإنسان
 ٦٢ - لذة النص
 ٦٣ - تاريخ النقد الأدبي الحديث (٢)
 ٦٤ - برتراند راسل (سيرة حياة)
 ٦٥ - في مدح الكسل ومقالات أخرى
 ٦٦ - خمس مسرحيات أندلسية
 ٦٧ - مختارات
 ٦٨ - ثاتشا العجيز وقصص أخرى
 ٦٩ - العالم الإسلامي في أوائل القرن العشرين
 ٧٠ - ثقافة وحضارة أمريكا اللاتينية
 ٧١ - السيدة لا تصلح إلا الرمي
- ت : حياة جاسم محمد
 ت : جمال عبد الرحيم
 ت : أنور منفيث
 ت : مثيرة كروان
 ت : محمد عبد إبراهيم
 ت : عاطف ألمد / إبراهيم قتحي / محمود ماجد
 ت : أحمد محمود
 ت : المهدى أخرىف
 ت : مارلين تادرس
 ت : أحمد محمود
 ت : محمود السيد على
 ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد
 ت : ماهر جويباتي
 ت : عبد الوهاب علي
 ت : محمد براة وعثمانى الليلود ويوسف الشكوى
 ت : محمد أبو العطا
 ت : السيد السيد سهيم
 ت : صبرى محمد عبد الفتى
 مراجعة وإشراف : محمد الجوهري
 ت : محمد خير البقاعى .
 ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد
 ت : رمسيس عوض .
 ت : رمسيس عوض .
 ت : عبد اللطيف عبد الحليم
 ت : المهدى أخرىف
 ت : أشرف الصباغ
 ت : أحمد فؤاد متولى وهيدا محمد فهمي
 ت : عبد الحميد غالب وأحمد حشاد
 ت : حسين محمود

- ت : قناد مجلی
 ت : حسن ناظم وعلی حاکم
 ت : حسن بیومی
 ت : احمد درویش
 ت : عبد المقصود عبد الکریم
 ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد
 ت : احمد محمد، وغورا امین
 ت : سعید القائمی وناصر حلاوی
 ت : مکارم الغمری
 ت : محمد طارق الشرقاوی
 ت : محمود السيد علی
 ت : خالد العالی
 ت : عبد الحمید شیحة
 ت : عبد الرانی برکات
 ت : احمد فتحی یوسف شتا
 ت : ماجدة العنانی
 ت : ابراهیم الدسوqi شتا
 ت : احمد زاید و محمد محی الدین
 ت : محمد ابراهیم میرک
 ت : محمد هناء عبد الفتاح
- ت : نادیه جمال الدین
 ت : عبد الوهاب علوی
 ت : فوزیة الشماوی
 ت : سری محمد محمد عبد الطیف
 ت : ایوان الخراط
 ت : بشیر السباعی
 ت : اشرف الصباغ
 ت : ابراهیم قندریل
 ت : ابراهیم فتحی
 ت : رشید بندھو
 ت : عز الدين الكتانی الاندیسی
 ت : محمد بنیس
 ت : عبد الفقار مکاوی
 ت : عبد العزیز شبیل
 ت : اشرف علی دعدور
 ت : محمد عبد الله الجعیدی
- ت . س . الیوت
 چین . ب . تومیکنز
 ل . ا . سیمینوفا
 اندیه مورا
 مجموعه من الكتاب
 چاک لakan ولغاء التطیل النفی
 ۷۵ - فن الترایم والسیر الذاتیة
 ۷۶ - تاریخ النقد الأدبي الحديث ج ۲
 ۷۷ - العوله: القطرة الاجتماعية والقلقة الكونية
 ۷۸ - بوشكین عند «ناقرة الموع»
 ۷۹ - شعرة التأليف
 ۸۰ - ألكسندر بوشكین
 ۸۱ - الجماعات المتختلة
 ۸۲ - میجیل دی اونامونو
 ۸۳ - مختارات
 ۸۴ - موسوعة الأدب والنقد
 ۸۵ - منصور الحالج (مسرحية)
 ۸۶ - طول اللیل
 ۸۷ - نون والقلم
 ۸۸ - الابتلاء بالتقرب
 ۸۹ - الطريق الثالث
 ۹۰ - وسم السيف (قصص)
 ۹۱ - المسحر والتجرب بين النظرية والتطبيق
 ۹۲ - باریر الاسوستکا
 ۹۲ - أساليب ومضمون المسرح
 الإسبانیوأمیرکی المعاصر
 کارلوس میجل
 مایک فیندرستون وسکوت لاش
 صموئیل بیکیت
 انطونیو بویرو باییخو
 عصص مختارة
 ۹۶ - ثلث زنبقات ووردة
 ۹۷ - هوبی فرنسا (مج ۱)
 ۹۸ - الهم الإنساني والإلتزان المصهیونی
 ۹۹ - تاریخ السینما العالمية
 بول هیرست وجراهام تومبسون
 ۱۰۰ - مساعت العوله
 بیرنار فالیط
 عبد الکریم الخطیبی
 عبد الوهاب المؤدب
 قبر ابن عربی بله آیاء
 ۱۰۲ - السياسة والتسامح
 برتولت برشت
 چیدارچینیت
 د. ماریا خیسوس روپیرامتو
 ۱۰۶ - الأدب الاندلسی
 ۱۰۷ - صیرة الفائز فی الشعر الامیرکی المعاصر
- ۷۲ - نقد استجابة القارئ
 ۷۴ - صلاح الدين والممالیک فی مصر
 ۷۵ - فن الترایم والسیر الذاتیة
 ۷۶ - چاک لakan ولغاء التطیل النفی
 ۷۷ - تاریخ النقد الأدبي الحديث ج ۲
 ۷۸ - العوله: القطرة الاجتماعية والقلقة الكونية
 ۷۹ - شعرة التأليف
 ۸۰ - بوشكین عند «ناقرة الموع»
 ۸۱ - الجماعات المتختلة
 ۸۲ - میجیل دی اونامونو
 ۸۳ - مختارات
 ۸۴ - موسوعة الأدب والنقد
 ۸۵ - منصور الحالج (مسرحية)
 ۸۶ - طول اللیل
 ۸۷ - نون والقلم
 ۸۸ - الابتلاء بالتقرب
 ۸۹ - الطريق الثالث
 ۹۰ - وسم السيف (قصص)
 ۹۱ - المسحر والتجرب بين النظرية والتطبيق
 ۹۲ - باریر الاسوستکا
 ۹۲ - أساليب ومضمون المسرح
 الإسبانیوأمیرکی المعاصر
 کارلوس میجل
 مایک فیندرستون وسکوت لاش
 صموئیل بیکیت
 انطونیو بویرو باییخو
 عصص مختارة
 ۹۶ - ثلث زنبقات ووردة
 ۹۷ - هوبی فرنسا (مج ۱)
 ۹۸ - الهم الإنساني والإلتزان المصهیونی
 ۹۹ - تاریخ السینما العالمية
 بول هیرست وجراهام تومبسون
 ۱۰۰ - مساعت العوله
 بیرنار فالیط
 عبد الکریم الخطیبی
 عبد الوهاب المؤدب
 قبر ابن عربی بله آیاء
 ۱۰۲ - السياسة والتسامح
 برتولت برشت
 چیدارچینیت
 د. ماریا خیسوس روپیرامتو
 ۱۰۶ - الأدب الاندلسی
 ۱۰۷ - صیرة الفائز فی الشعر الامیرکی المعاصر

- | | |
|---|---|
| <p>ت : محمود على مكى</p> <p>ت : هاشم أحمد محمد</p> <p>ت : مني قطان</p> <p>ت : ريهام حسين إبراهيم</p> <p>ت : إكرام يوسف</p> <p>ت : أحمد حسان</p> <p>ت : نسمى مجلى</p> <p>ت : سمية رمضان</p> <p>ت : نهاد أحمد سالم</p> <p>ت : مني إبراهيم ، وهالة كمال</p> <p>ت : ليس النقاش</p> <p>ت : بإشراف / رفوف عباس</p> <p>ت : نخبة من المترجمين</p> <p>ت : محمد الجندي ، وإيزابيل كمال</p> <p>ت : منيرة كروان</p> <p>ت : أنور محمد إبراهيم</p> <p>ت : أحمد فؤاد بلبع</p> <p>ت : سمحى الخولي</p> <p>ت : عبد الوهاب علوى</p> <p>ت : بشير السباعى</p> <p>ت : أميرة حسن نويرة</p> <p>ت : محمد أبو العطا وأخرون</p> <p>ت : شوقي جلال</p> <p>ت : لويس بقطر</p> <p>ت : عبد الوهاب علوى</p> <p>ت : طلعت الشايب</p> <p>ت : أحمد محمود</p> <p>ت : ماهر شفيق فريد</p> <p>ت : سحر توفيق</p> <p>ت : كاميليا صبحى</p> <p>ت : وجيه سمعان عبد المسيح</p> <p>ت : مصطفى ماهر</p> <p>ت : أمل الجبورى</p> <p>ت : نعيم عطية</p> <p>ت : حسن بيومى</p> <p>ت : عدنى السمرى</p> <p>ت : سلامة محمد سليمان</p> | <p>١٠٨ - ثلاثة دراسات عن الشعر الأثلى</p> <p>١٠٩ - حروب المياه</p> <p>١١٠ - النساء في العالم النامي</p> <p>١١١ - المرأة والجريمة</p> <p>١١٢ - الاحتجاج الهايدى</p> <p>١١٣ - رأبة التمرد</p> <p>١١٤ - مسرحيتنا حصاد كونفي وسكان المستنقع</p> <p>١١٥ - غرفة تخصن المرأة وحده</p> <p>١١٦ - امرأة مختلفة (درية شقيق)</p> <p>١١٧ - المرأة والجنوسية في الإسلام</p> <p>١١٨ - النهضة النسائية في مصر</p> <p>١١٩ - النساء والأسرة وقوانين الطلاق</p> <p>١٢٠ - المرأة الشامية والتطور في الشرق الأوسط</p> <p>١٢١ - الدليل الصغير في كتابة المرأة العربية</p> <p>١٢٢ - نظام العوبية القائم ونمذج الإنسان</p> <p>١٢٣ - الإمبراطورية الشاشانية وعلاقتها الدولية</p> <p>١٢٤ - الفجر الكاذب</p> <p>١٢٥ - التحليل الموسيقى</p> <p>١٢٦ - فعل القراءة</p> <p>١٢٧ - إرهاب</p> <p>١٢٨ - الآدب المقارن</p> <p>١٢٩ - الرواية الأسيوية المعاصرة</p> <p>١٣٠ - الشرق يتصعد ثانية</p> <p>١٣١ - مصر القديمة (التاريخ الاجتماعي)</p> <p>١٣٢ - ثقافة العولمة</p> <p>١٣٣ - الخوف من المرأة</p> <p>١٣٤ - تشریح حضارة</p> <p>١٣٥ - المختار من نقد د. س. إليوت (ثلاثة أجزاء)</p> <p>١٣٦ - قادحو البasha</p> <p>١٣٧ - منكرات ضلبيط فى الحلة الفرسية</p> <p>١٣٨ - عالم الثيقين بين الجمال والعنف</p> <p>١٣٩ - بارسيفال</p> <p>١٤٠ - حيث تلتقي الأنهر</p> <p>١٤١ - اثنتا عشرة مسرحية يونانية</p> <p>١٤٢ - الإسكندرية : تاريخ ودليل</p> <p>١٤٣ - قضايا التظري في البحث الاجتماعي</p> <p>١٤٤ - صاحبة الوركانة</p> <p>مجموعة من النقاد</p> <p>چون بولوك وبادل درويش</p> <p>حسنة بيجمون</p> <p>فرانسيس هيندنسون</p> <p>أرلين علوى ماكلويد</p> <p>سادى بلات</p> <p>ول شوبينكا</p> <p>فريجينيا وولف</p> <p>سينثيا نلسون</p> <p>ليلي أحمد</p> <p>بث بارون</p> <p>أميرة الأزهرى سينيل</p> <p>ليلى أبو لند</p> <p>فاطمة موسى</p> <p>جوزيف فوجت</p> <p>نيجل الكسندر وفنانوينا</p> <p>چون جرائى</p> <p>سيديريك ثورب ديفى</p> <p>فلوفانج إيسير</p> <p>صفاء فتحى</p> <p>سوزان باستيت</p> <p>ماريا داولرس أسيس جاروته</p> <p>أندريه جوندر فرانك</p> <p>مجموعة من المؤلفين</p> <p>مايك فيذرستون</p> <p>طارق على</p> <p>بارى ج. كيمب</p> <p>ت. س. إليوت</p> <p>كينيث كونو</p> <p>چوزيف ماري مواريه</p> <p>إيليانا تارونى</p> <p>ريشارد فاچنر</p> <p>هيربرت ميسن</p> <p>مجموعه من المؤلفين</p> <p>أ. م. فورستر</p> <p>ديريك لايدار</p> <p>كارلو جولدوني</p> |
|---|---|

- ١٤٥ - موت أرتيميو كروث
 ١٤٦ - البرقة الحمراء
 ١٤٧ - خطبة الإدانة الطويلة
 ١٤٨ - القصة القصيرة (النظرية والتقنية) إتيكي أندرسون إمبرت
 ١٤٩ - النظرية الشعرية عند بليت وأدينيس عاطف فضول
 ١٥٠ - التجربة الإغريقية روبيرت ج. ليتمان
 ١٥١ - هوية فرنسا (م杰 ٢ ، ج ١) فرنان برودل
 ١٥٢ - عدالة الهنود وقصص أخرى نخبة من الكتاب
 ١٥٣ - غرام الفراعنة فيولين فاتوكوك
 ١٥٤ - مدرسة فرانكفورت فيل سليتر
 ١٥٥ - الشعر الأمريكي المعاصر نخبة من الشعراء
 ١٥٦ - المدارس الجمالية الكبرى جي آنيل وأن وأن وأوديت فيرمود
 ١٥٧ - خسرو وشیرین النظامي الكنوجي
 ١٥٨ - هوية فرنسا (م杰 ٢ ، ج ٢) فرنان برودل
 ١٥٩ - الإيديولوجية بيشفيد هوكتس
 ١٦٠ - آلة الطبيعة بول إبريليش
 ١٦١ - من المسرح الإسباني اليخاندرو كاسونا وأنطونيو جالا
 ١٦٢ - تاريخ الكنيسة يوحنا الآسيوي
 ١٦٣ - موسوعة علم الاجتماع ١ جوردون مارشال
 ١٦٤ - شامبوليون (حياة من نور) چان لاكتير
 ١٦٥ - حكايات الشعب أ. ن. أفانا سيفا
 ١٦٦ - العلاقات بين التقينيين والعلائين في إسرائيل يشعيahu ليقمان
 ١٦٧ - في عالم طاغور رابينراتات طاغور
 ١٦٨ - دراسات في الأدب والثقافة مجموعة من المؤلفين
 ١٦٩ - إبداعات أدبية مجموعة من المبدعين
 ١٧٠ - الطريق ميفيل دليبيس
 ١٧١ - وضع حد فرانك بيجر
 ١٧٢ - حجر الشمس مختارات
 ١٧٣ - معنى الجمال ولترت . ستييس
 ١٧٤ - صناعة الثقافة السوداء إيليس كاشمور
 ١٧٥ - التقىفيون في الحياة اليومية لوريززو فيليش
 ١٧٦ - نحو مفهوم للاقتصاديات البيئية قوم تيتبرج
 ١٧٧ - أنطون تشيشروف هنري تروايا
 ١٧٨ - مختارات من الشعر اليوناني الحديث نخبة من الشعراء
 ١٧٩ - حكايات أيسوب أيسوب
 ١٨٠ - قصة جاولد إسماعيل فصيح
 ١٨١ - النقد الأدبي الأمريكي فنسنت . ب . ليتش

- ١٨٢ - العنق والنبوة و . ب . بيتس
- ١٨٣ - چان كوكتو على شاشة السينما زينيچ چیلسون
- ١٨٤ - القاهرة .. حالة لا تتم هائز ایندورفر
- ١٨٥ - أسفار العهد القديم توماس تومن
- ١٨٦ - معجم مصطلحات هيجل میخائیل آنود
- ١٨٧ - الأرضه بُرْج علَى
- ١٨٨ - موت الأدب الفین کرمان پول دی مان
- ١٨٩ - المعى والبصرة کونفوشیوس
- ١٩٠ - محاورات کونفوشیوس
- ١٩١ - الكلام وأسماء الحاج أبو بكر إمام زین العابدین المراغی
- ١٩٢ - سياحتاته إبراهيم بيك زین العابدین المراغی
- ١٩٣ - عامل النجم بیتر ابراهامز
- ١٩٤ - مختارات من التقد الأنجلو-أمريكي مجموعة من النقاد
- ١٩٥ - شفاء إسماعيل فسيع إسماعيل إبراهيم وأخرون
- ١٩٦ - الملة الأخيرة فالنتين راسبوتين
- ١٩٧ - الفاروق شمس العلماء شبلي التعمانی
- ١٩٨ - الاتصال الجماهيري إبدوين إبری وأخرون
- ١٩٩ - تاريخ يهود مصر في الفترة العثمانية يعقوب لانداوي
- ٢٠٠ - ضحايا التنمية جیرمی سیروک
- ٢٠١ - الجانب الدينی للفلسفة جوزایا رویس
- ٢٠٢ - تاريخ التقد الآبی الحیث جے رینیه ویلیک
- ٢٠٣ - الشعر والشعرية الطاف حسين حالی
- ٢٠٤ - تاريخ تقد العهد القديم زالمان شازار
- ٢٠٥ - الجينات والشعوب واللغات لویھی لوقا کافالالی - سفورزا
- ٢٠٦ - المبولة تصنعت علمًا جديداً جیمس جلاریک
- ٢٠٧ - لیل افراقی رامون خوتاستنیر
- ٢٠٨ - شخصية العربي في المسرح الإسرائيلي دان أوريان
- ٢٠٩ - السرد والمسرح مجموعة من المؤلفين
- ٢١٠ - مثويات حکیم سناشی سنائي الفرزنوی
- ٢١١ - فردينان دوسوسیر جوناثان كلر
- ٢١٢ - قصص الأمير مرزيان مرزيان بن دستم بن شروين
- ٢١٣ - مصر قد قتل بين هنري جعفر للسر ریمون قلارو
- ٢١٤ - قواعد جديدة للتفتح في علم الاجتماع أنتونی جیدنز
- ٢١٥ - سياحت نامه إبراهيم بيك جے زین العابدین المراغی
- ٢١٦ - جوانب أخرى من حياتهم مجموعة من المؤلفين
- ٢١٧ - عولة السياسة العالمية جون بايلس وستيث سميث
- ٢١٨ - رایولا خولیو کورتازان
- ت : ياسين طه حافظا
- ت : فتحى العشرى
- ت : دسوقى سعيد
- ت : عبد الوهاب علوى
- ت : إمام عبد الفتاح إمام
- ت : علاء منصور
- ت : بدر الدين
- ت : سعيد الفانى
- ت : محسن سيد فرجانى
- ت : مصطفى حجازى السيد
- ت : محمود سلامة عالوى
- ت : محمد عبد الواحد محمد
- ت : ماهر شقيق فريد
- ت : محمد علاء الدين منصور
- ت : أشرف الصياغ
- ت : جلال السعيد الحقنارى
- ت : إبراهيم سلامة إبراهيم
- ت : جمال أحمد الرفاعى وأحمد عبد الطيف حماد
- ت : فخرى لبيب
- ت : أحمد الانصارى
- ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد
- ت : جلال السعيد الحقنارى
- ت : أحمد محمود هويدى
- ت : أحمد مستجير
- ت : على يوسف على
- ت : محمد أبو العطا عبد الرؤوف
- ت : محمد أحمد صالح
- ت : أشرف الصياغ
- ت : يوسف عبد الفتاح فرج
- ت : محمود حمدى عبد الفتى
- ت : يوسف عبد الفتاح فرج
- ت : سيد أحمد على الناصرى
- ت : محمد محمود محي الدين
- ت : محمود سلامة عالوى
- ت : أشرف الصياغ
- ت : وجيه سمعان عبد المسيح
- ت : على إبراهيم على متولى

- ت : طلعت الشايب
 ت : على يوسف على
 ت : رفعت سلام
 ت : نسيم مجلی
 ت : السيد محمد نقادي
 ت : مني عبد الظاهر إبراهيم السيد
 ت : السيد عبد الظاهر عبد الله
 ت : طاهر محمد على البريرى
 ت : السيد عبد الظاهر عبد الله
 ت : ماري تيريز عبد المسيح وخالد حسن
 ت : أمير إبراهيم العمرى
 ت : مصطفى إبراهيم فهمى
 ت : جمال أحمد عبد الرحمن
 ت : مصطفى إبراهيم فهمى
 ت : طلعت الشايب
 ت : فؤاد محمد عكود
 ت : إبراهيم الدسوقي شتا
 ت : أحمد الطيب
 ت : عنایات حسين طلعت
 ت : ياسر محمد جاد الله وعمرى مدبولى أحمد
 ت : نادية سليمان حافظ وإيهاب صلاح فائق
 ت : صلاح عبد العزىز محمود
 ت : ابتسام عبد الله سعيد
 ت : صبرى محمد حسن عبد النبي
 ت : مجموعة من المترجمين
 ت : نادية جمال الدين محمد
 ت : توفيق على منصور
 ت : على إبراهيم على متوفى
 ت : محمد الشرقاوى
 ت : عبد اللطيف عبد الحليم
 ت : رفعت سلام
 ت : ماجدة أباظة
 ت بإشراف : محمد الجوهري
 ت : على بدران
 ت : حسن بيومى
 ت : إمام عبد الفتاح إمام
 ت : إمام عبد الفتاح إمام
 ت : إمام عبد الفتاح إمام
- كارلو إيشجورو
 بارى باركر
 جريجورى جوزدانيس
 روئالد جرای
 بول فيراينز
 برانكا ماجاس
 جابريل جارثيا ماركت
 جابريل غريق
 ديفيد هوبت لورانس
 موسى ماربيا ديف بودوكى
 جانيت وولف
 نورمان كيمان
 فرانسواز جاكوب
 خايمي سالوم بيدال
 توم ستيثر
 أرثر هيرمان
 ج. سبنسر تريمنجهام
 جلال الدين مولوي رومي
 ميشيل تود
 روبين فيدين
 الانكشار
 جيلارافر - رايون
 الإسلام والغرب وأمكانية الحوار
 كامي حافظ
 ك، م كويتز
 ويلام إمبسون
 ليفي بروفنسال
 لاورا إسكييل
 إليزابيتا أديس
 جابريل جارثيا ماركت
 وولتر أرمبرست
 أنطونيو جالا
 دراجو شتامبوك
 دومينيك فينك
 جوردون مارشال
 مارجو بدران
 ل. أ. سيمينوفا
 ديف روينسون وجودى جروفز
 ديف روينسون وجودى جروفز
 ديف روينسون وجودى جروفز
- ٢١١ - بقايا اليوم
 ٢٢٠ - الهيولية في الكون
 ٢٢١ - شعرية كفافي
 ٢٢٢ - فرانز كافكا
 ٢٢٣ - العلم في مجتمع حر
 ٢٢٤ - دمار يوشلافيا
 ٢٢٥ - حكاية غريق
 ٢٢٦ - أرض المساء وقماند أخرى ديفيد هوبت لورانس
 ٢٢٧ - السرخ الإسباني في القرن السادس عشر موسى ماربيا ديف بودوكى
 ٢٢٨ - علم الجمالية وعلم اجتماع الفن جانيت وولف
 ٢٢٩ - مأزق البطل الوحيد
 ٢٣٠ - عن النباب والفنان والبشر فرانسواز جاكوب
 ٢٣١ - الدرافيل
 ٢٣٢ - مابعد المعلومات
 ٢٣٣ - فكرة الأضمحال
 ٢٣٤ - الإسلام في السودان ج. سبنسر تريمنجهام
 ٢٣٥ - ديوان شمس التبريني جلال الدين مولوي رومي
 ٢٣٦ - الولاية
 ٢٣٧ - مصر أرض الوادي روبين فيدين
 ٢٣٨ - العولمة والتحرير
 ٢٣٩ - العربي في الأدب الإسرائيلي جيلارافر - رايون
 ٢٤٠ - الإسلام والغرب وأمكانية الحوار كامي حافظ
 ٢٤١ - في انتظار اليرايرة ك، م كويتز
 ٢٤٢ - سبعة أنماط من القموض ويلام إمبسون
 ٢٤٣ - تاريخ إسبانيا الإسلامية جا ليفي بروفنسال
 ٢٤٤ - الفليان لاورا إسكييل
 ٢٤٥ - نساء مقاتلات إليزابيتا أديس
 ٢٤٦ - قصص مختارة جابريل جارثيا ماركت
 ٢٤٧ - الثقة الجماهيرية والعدالة في مصر وولتر أرمبرست
 ٢٤٨ - حقوق عند الخبراء أنطونيو جالا
 ٢٤٩ - لغة التمزق دراجو شتامبوك
 ٢٥٠ - علم اجتماع العلوم دومينيك فينك
 ٢٥١ - موسوعة علم الاجتماع ج ٢ جوردون مارشال
 ٢٥٢ - رائدات الحركة النسوية المصرية مارجو بدران
 ٢٥٣ - تاريخ مصر الفاطمية ل. أ. سيمينوفا
 ٢٥٤ - الفلسفة ديف روينسون وجودى جروفز
 ٢٥٥ - أفلاطون ديف روينسون وجودى جروفز
 ٢٥٦ - ديكارت ديف روينسون وجودى جروفز

طبع بالهيئة العامة لشئون المطبع الأميرية

رقم الإيداع ٢٠٠١ / ٥٥٤٢

Introducing... plato

Dave Robinson
& Judy Groves

أقدم لك ... هذه السلسلة !

إذا كانت الشكوى عامة من غموض الفلسفه والتعس من أفكارها ومشكلاتها على ذهن القارئ العادى غير المترقب، فإن هذه السلسلة تحاول أن تسلب على هذه الصعوبه، وأن تقوم بدور فعال عن طريق الصور، والرسوم، والأشكال التوسيعية التي تعبر عن الفكرة الفلسفية دون إدخال بعضها أو عقها - إستناداً إلى قاعدة هامة في علم انسان يقول : " إن أغلب الناس يصررون ..."

لكن السلسلة لا تكتفى بذلك بل تربط المؤلفان فكر الفيلسوف بما قبله من مذاهب فلسفية حتى يظهر في سياقها التاريخي ... كما يتحدثنا عن أثره في التفكير الفلسفى اللاحق.

ولا ينفع مما بعد ذلك من توجيه النقد إلى مواطن الضعف وإبراز المفارقات والصعوبات التي تواجهها ما يوضحان له من أفكار مما يقدم لك قيمة منهاجمة هي أنه لا يوجد مفكر أو فيلسوف فوق النقد...
وذلك كلـه يجعل قراءة الكتاب - حتى بالنسبة للقارئ المتخصص متعملاً لا تقدير.

أبراطور

Biblioteca Alcadridna

0271546